

Antrag der RPK

vom 24. November 2014

Weisung vom 10.09.2014:

Finanzverwaltung, Budgetentwurf 2015 (Detailbudget und Produktgruppen-Globalbudgets), inklusive Nachträge zum Budget 2015 (Novemberbrief) vom 5. November 2014

Die RPK beantragt, den Budgetentwurf 2015 unter Berücksichtigung der folgenden Änderungen (Anträge der RPK sowie Nachträge des Stadtrats) zu genehmigen. Die parlamentarischen Vorstösse sind in dieser Vorlage integriert.

N = Novemberbrief

Tabellarische Anträge auf einzelne Konten

Die nachfolgenden tabellarischen Kürzungsanträge beziehen sich direkt auf die jeweiligen Konten. Gemäss Accounting Manual 3.01 sind die Beträge auf 100 Franken genau zu runden. Dadurch erklären sich die geringen Prozentabweichungen (Promillebereich) bei den Totalbeträgen «Budget bisher» und «Verbesserung».

Zu folgenden Konten wurden tabellarische Kürzungsanträge gestellt:

| Antrag | Konto | Kontobezeichnung |
|--------|-----------|--|
| 1 | 3091 0000 | Aus- und Weiterbildung des Personals |
| 2 | 3092 0000 | Personalwerbung |
| 3 | 3099 0000 | Übriger Personalaufwand |
| 4 | 3100 0000 | Büromaterial |
| 5 | 3101 0000 | Druck-, Reproduktions- und Vervielfältigungskosten |
| 6 | 3102 0000 | Fachliteratur und Zeitschriften |
| 7 | 3107 0000 | Temporäre Aktionen in Öffentlichkeitsarbeit |
| 8 | 3111 0000 | Anschaffungen Maschinen, Geräte, Fahrzeuge |
| 9 | 3112 0000 | Anschaffungen IT-Anlagen Hardware |
| 10 | 3113 0000 | Anschaffungen IT-Anlagen Software |
| 11 | 3120 0000 | Wasser, Energie und Heizmaterialien |
| 12 | 3141 0000 | Unterhalt und Reinigung der Liegenschaften des VV |
| 13 | 3149 0000 | Unterhalt übriger Anlagen |
| 14 | 3152 0000 | Unterhalt IT-Anlagen Hardware |
| 15 | 3153 0000 | Unterhalt IT-Anlagen Software |
| 16 | 3162 0000 | IT-Mieten und Benutzungskosten |
| 17 | 3170 0000 | Reise- und Spesenentschädigungen des Personals |
| 18 | 3180 0000 | Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter |
| 19 | 3182 0000 | Entschädigungen für Planung/Projektierung Dritter |
| 20 | 3186 0000 | Entschädigungen für Projektbegleitung Dritter |
| 21 | 3189 0000 | Entschädigungen für IT-Leistungen Dritter |

S. - 10 BEHÖRDEN UND GESAMTVERWALTUNG
3091 0000 Aus- und Weiterbildung des Personals

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--|------------------|--------|------------|
| 001. Antrag Stadtrat | Gemäss Budgetentwurf 2015 inkl. Nachtrag | | | |
| | 1 721 500 | | | Minderheit |
| | | | | Mehrheit |

Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP)
Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP)

Begründung: Saldokürzung um 10 %, Budgetkürzungen gemäss nachfolgender Tabelle

| 3091 0000 Aus- und Weiterbildung des Personals | | | | | |
|---|--|---------------|----------------|---------------|------------|
| Kürzung um 10 % | | | | | |
| Institution | Bezeichnung | Budget bisher | November-brief | Ver-besserung | Budget neu |
| 1005 | Gemeinderat | 6 000 | | 600 | 5 400 |
| 1007 | Finanzkontrolle | 42 000 | | 4 200 | 37 800 |
| 1010 | Beauftragte/r in Beschwerdesachen | 3 000 | | 300 | 2 700 |
| 1020 | Stadtkanzlei | 15 000 | | 1 500 | 13 500 |
| 1025 | Rechtskonsulent | 4 000 | | 400 | 3 600 |
| 1035 | Datenschutzbeauftragte/r | 5 500 | | 600 | 4 900 |
| 1070 | Betreibungsämter | 153 000 | | 15 300 | 137 700 |
| 1080 | Friedensrichterämter | 14 400 | | 1 400 | 13 000 |
| 1500 | Präsidialdepartement Zentrale Verwaltung | 12 000 | | 1 200 | 10 800 |
| 1501 | Kultur | 15 000 | | 1 500 | 13 500 |
| 1505 | Stadtentwicklung | 20 000 | | 2 000 | 18 000 |
| 1506 | Fachstelle für Gleichstellung | 89 000 | | 8 900 | 80 100 |
| 1530 | Bevölkerungsamt | 180 000 | | 18 000 | 162 000 |
| 1560 | Statistik Stadt Zürich | 35 000 | | 3 500 | 31 500 |
| 1561 | Projektstab Stadtrat im PRD | 6 000 | | 600 | 5 400 |
| 1565 | Stadtarchiv | 5 000 | | 500 | 4 500 |
| 2000 | FD Zentrale Verwaltung | 30 000 | | 3 000 | 27 000 |
| 2015 | Finanzverwaltung | 15 000 | | 1 500 | 13 500 |
| 2016 | Kompetenzzentrum RVZ | 2 300 | | 200 | 2 100 |
| 2021 | Liegenschaftenverwaltung | 120 000 | | 12 000 | 108 000 |
| 2050 | Human Resources Management | 1 412 600 | | 141 300 | 1 271 300 |
| 2051 | Stadtweites Case Management | 35 000 | | 3 500 | 31 500 |
| 2052 | Optimaler Berufseinstieg | 7 000 | | 700 | 6 300 |
| 2080 | Organisation und Informatik | 892 300 | | 89 200 | 803 100 |
| 2500 | PD Zentrale Verwaltung | 20 000 | | 2 000 | 18 000 |
| 2506 | Blaue Zonen | 13 500 | | 1 400 | 12 100 |
| 2520 | Stadtpolizei | 3 154 500 | | 315 500 | 2 839 000 |
| 2525 | Stadtrichteramt | 27 000 | | 2 700 | 24 300 |
| 2550 | Schutz und Rettung | 865 400 | | 86 500 | 778 900 |
| 2555 | Dienstabteilung Verkehr | 49 500 | | 5 000 | 44 500 |
| 3000 | GUD Zentrale Verwaltung | 35 000 | | 3 500 | 31 500 |
| 3010 | Städtische Gesundheitsdienste | 131 000 | | 13 100 | 117 900 |
| 3045 | Umwelt- und Gesundheitsschutz | 109 200 | | 10 900 | 98 300 |
| 3500 | TED Zentrale Verwaltung | 10 000 | | 1 000 | 9 000 |
| 3515 | Tiefbauamt | 650 100 | | 65 000 | 585 100 |
| 3535 | ERZ, Abwasser | 673 500 | | 67 400 | 606 100 |
| 3550 | ERZ, Abfall | 865 000 | | 86 500 | 778 500 |
| 3555 | ERZ, Fernwärme | 209 000 | | 20 900 | 188 100 |
| 3560 | ERZ, Stadtreinigung | 325 800 | | 32 600 | 293 200 |
| 4000 | HBD Zentrale Verwaltung | 45 000 | | 4 500 | 40 500 |

| 3091 0000 Aus- und Weiterbildung des Personals | | | | | |
|---|-------------------------------------|-------------------|--------------------|-------------------|-------------------|
| Kürzung um 10 % | | | | | |
| Institu- tion | Bezeichnung | Budget bisher | November- brief | Ver- besserung | Budget neu |
| 4015 | Amt für Städtebau | 100 000 | | 10 000 | 90 000 |
| 4020 | Amt für Hochbauten | 150 000 | | 15 000 | 135 000 |
| 4035 | Amt für Baubewilligungen | 30 000 | | 3 000 | 27 000 |
| 4040 | Immobilien-Bewirtschaftung | 330 000 | | 33 000 | 297 000 |
| 4500 | DIB Zentrale Verwaltung | 40 000 | | 4 000 | 36 000 |
| 4525 | Wasserversorgung | 196 000 | | 19 600 | 176 400 |
| 4540 | Verkehrsbetriebe | 1 117 300 | | 111 700 | 1 005 600 |
| 5000 | SSD Zentrale Verwaltung | 130 600 | | 13 100 | 117 500 |
| 5005 | Schul- und Büromaterialverwaltung | 15 000 | | 1 500 | 13 500 |
| 5010 | Schulamt | 2 620 900 | | 262 100 | 2 358 800 |
| 5026 | Musikschule Konservatorium Zürich | 150 000 | | 15 000 | 135 000 |
| 5050 | Schulgesundheitsdienste | 111 000 | | 11 100 | 99 900 |
| 5063 | Fachschule Viventa | 170 000 | | 17 000 | 153 000 |
| 5500 | SD Zentrale Verwaltung | 27 900 | | 2 800 | 25 100 |
| 5510 | Support Sozialdepartement | 175 000 | | 17 500 | 157 500 |
| 5515 | Amt für Zusatzleistungen zur AHV/IV | 110 000 | | 11 000 | 99 000 |
| 5520 | Laufbahncentrum | 95 600 | | 9 600 | 86 000 |
| 5530 | Kindes-/Erw.schutzbehörde | 90 000 | | 9 000 | 81 000 |
| 5550 | Soziale Dienste | 800 000 | 1 000 | 80 100 | 720 900 |
| 5560 | Soziale Einrichtungen und Betriebe | 449 800 | | 45 000 | 404 800 |
| | Total | 17 211 700 | 1 000 | 1 721 500 | 15 491 200 |

S. - **10** **BEHÖRDEN UND GESAMTVERWALTUNG**
3092 0000 **Personalwerbung**

| | | Verbesserung | Verschlech- terung | Betrag | Stimmen |
|-------------|-----------------|--|-----------------------|--------|------------|
| 002. | Antrag Stadtrat | Gemäss Budgetentwurf 2015 inkl. Nachtrag | | | |
| | | 383 200 | | | Minderheit |
| | | | | | Mehrheit |

Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP)
 Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP)

Begründung: Saldokürzung um 10 %, Budgetkürzungen gemäss nachfolgender Tabelle

| 3092 0000 Personalwerbung | | | | | |
|----------------------------------|--|------------------|--------------------|-------------------|---------------|
| Kürzung um 10 % | | | | | |
| Institu- tion | Bezeichnung | Budget bisher | November- brief | Ver- besserung | Budget neu |
| 1005 | Gemeinderat | 3 500 | | 400 | 3 100 |
| 1007 | Finanzkontrolle | 5 000 | | 500 | 4 500 |
| 1020 | Stadtkanzlei | 10 000 | | 1 000 | 9 000 |
| 1070 | Betreibungsämter | 15 000 | | 1 500 | 13 500 |
| 1080 | Friedensrichterämter | 500 | | 100 | 400 |
| 1500 | Präsidialdepartement Zentrale Verwaltung | 2 000 | | 200 | 1 800 |
| 1501 | Kultur | 7 500 | | 800 | 6 700 |
| 1505 | Stadtentwicklung | 5 000 | | 500 | 4 500 |
| 1506 | Fachstelle für Gleichstellung | 3 500 | | 400 | 3 100 |
| 1530 | Bevölkerungsamt | 25 000 | | 2 500 | 22 500 |
| 1560 | Statistik Stadt Zürich | 5 000 | | 500 | 4 500 |

| 3092 0000 Personalwerbung | | | | | |
|----------------------------------|-------------------------------------|--------------------------|----------------------------|---------------------------|-----------------------|
| Kürzung um 10 % | | | | | |
| Institu- tion | Bezeichnung | Budget bisher | November- brief | Ver- besserung | Budget neu |
| 1561 | Projektstab Stadtrat im PRD | 2 000 | | 200 | 1 800 |
| 1565 | Stadtarchiv | 8 000 | | 800 | 7 200 |
| 2000 | FD Zentrale Verwaltung | 3 000 | | 300 | 2 700 |
| 2015 | Finanzverwaltung | 10 000 | | 1 000 | 9 000 |
| 2021 | Liegenschaftenverwaltung | 80 000 | | 8 000 | 72 000 |
| 2050 | Human Resources Management | 165 000 | | 16 500 | 148 500 |
| 2080 | Organisation und Informatik | 203 000 | | 20 300 | 182 700 |
| 2500 | PD Zentrale Verwaltung | 1 000 | | 100 | 900 |
| 2506 | Blaue Zonen | 1 500 | | 200 | 1 300 |
| 2520 | Stadtpolizei | 805 800 | | 80 600 | 725 200 |
| 2550 | Schutz und Rettung | 43 000 | | 4 300 | 38 700 |
| 2555 | Dienstabteilung Verkehr | 10 000 | | 1 000 | 9 000 |
| 3000 | GUD Zentrale Verwaltung | 25 000 | | 2 500 | 22 500 |
| 3010 | Städtische Gesundheitsdienste | 24 000 | | 2 400 | 21 600 |
| 3045 | Umwelt- und Gesundheitsschutz | 34 500 | | 3 500 | 31 000 |
| 3500 | TED Zentrale Verwaltung | 15 000 | | 1 500 | 13 500 |
| 3515 | Tiefbauamt | 298 000 | | 29 800 | 268 200 |
| 3535 | ERZ, Abwasser | 215 000 | | 21 500 | 193 500 |
| 3550 | ERZ, Abfall | 184 000 | | 18 400 | 165 600 |
| 3555 | ERZ, Fernwärme | 30 000 | | 3 000 | 27 000 |
| 3560 | ERZ, Stadtreinigung | 30 000 | | 3 000 | 27 000 |
| 4000 | HBD Zentrale Verwaltung | 1 500 | | 200 | 1 300 |
| 4015 | Amt für Städtebau | 60 000 | | 6 000 | 54 000 |
| 4020 | Amt für Hochbauten | 65 000 | | 6 500 | 58 500 |
| 4035 | Amt für Baubewilligungen | 28 000 | | 2 800 | 25 200 |
| 4040 | Immobilien-Bewirtschaftung | 150 000 | | 15 000 | 135 000 |
| 4500 | DIB Zentrale Verwaltung | 8 000 | | 800 | 7 200 |
| 4525 | Wasserversorgung | 81 000 | | 8 100 | 72 900 |
| 4540 | Verkehrsbetriebe | 825 500 | | 82 600 | 742 900 |
| 5000 | SSD Zentrale Verwaltung | 25 000 | | 2 500 | 22 500 |
| 5010 | Schulamt | 65 100 | | 6 500 | 58 600 |
| 5026 | Musikschule Konservatorium Zürich | 11 700 | | 1 200 | 10 500 |
| 5050 | Schulgesundheitsdienste | 6 700 | | 700 | 6 000 |
| 5063 | Fachschule Viventa | 20 000 | | 2 000 | 18 000 |
| 5510 | Support Sozialdepartement | 160 000 | | 16 000 | 144 000 |
| 5515 | Amt für Zusatzleistungen zur AHV/IV | 35 000 | | 3 500 | 31 500 |
| 5520 | Laufbahnzentrum | 5 000 | | 500 | 4 500 |
| 5530 | Kindes-/Erw.schutzbehörde | 10 000 | | 1 000 | 9 000 |
| | Total | 3 827 300 | | 383 200 | 3 444 100 |

S. - **10** **BEHÖRDEN UND GESAMTVERWALTUNG**
3099 0000 **Übriger Personalaufwand**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--|------------------|--------|---|
| 003. Antrag Stadtrat | Gemäss Budgetentwurf 2015 inkl. Nachtrag | | | Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | 851 300 | | | Mehrheit Samuel Dubno (GLP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Saldokürzung um 10 %, Budgetkürzungen gemäss nachfolgender Tabelle

| 3099 0000 Übriger Personalaufwand | | | | | |
|--|--|---------------|----------------|---------------|------------|
| Kürzung um 10 % | | | | | |
| Institution | Bezeichnung | Budget bisher | November-brief | Ver-besserung | Budget neu |
| 1020 | Stadtkanzlei | 47 500 | | 4 700 | 42 800 |
| 1070 | Betreibungsämter | 53 300 | | 5 300 | 48 000 |
| 1500 | Präsidialdepartement Zentrale Verwaltung | 35 000 | | 3 500 | 31 500 |
| 1501 | Kultur | 22 500 | | 2 200 | 20 300 |
| 1505 | Stadtentwicklung | 12 500 | | 1 200 | 11 300 |
| 1530 | Bevölkerungsamt | 60 000 | | 6 000 | 54 000 |
| 1560 | Statistik Stadt Zürich | 10 000 | | 1 000 | 9 000 |
| 2000 | FD Zentrale Verwaltung | 16 000 | | 1 600 | 14 400 |
| 2015 | Finanzverwaltung | 10 000 | | 1 000 | 9 000 |
| 2021 | Liegenschaftenverwaltung | 37 000 | | 3 700 | 33 300 |
| 2050 | Human Resources Management | 70 500 | | 7 000 | 63 500 |
| 2051 | Stadtweites Case Management | 25 000 | | 2 500 | 22 500 |
| 2080 | Organisation und Informatik | 189 600 | | 18 900 | 170 700 |
| 2500 | PD Zentrale Verwaltung | 41 000 | | 4 100 | 36 900 |
| 2520 | Stadtpolizei | 329 800 | | 32 900 | 296 900 |
| 2525 | Stadtrichteramt | 22 000 | | 2 200 | 19 800 |
| 2550 | Schutz und Rettung | 290 000 | | 29 000 | 261 000 |
| 2555 | Dienstabteilung Verkehr | 68 000 | | 6 800 | 61 200 |
| 3000 | GUD Zentrale Verwaltung | 20 000 | | 2 000 | 18 000 |
| 3010 | Städtische Gesundheitsdienste | 59 700 | | 5 900 | 53 800 |
| 3045 | Umwelt- und Gesundheitsschutz | 54 900 | | 5 400 | 49 500 |
| 3500 | TED Zentrale Verwaltung | 20 000 | | 2 000 | 18 000 |
| 3515 | Tiefbauamt | 344 800 | | 34 400 | 310 400 |
| 3535 | ERZ, Abwasser | 168 000 | | 16 800 | 151 200 |
| 3550 | ERZ, Abfall | 235 500 | | 23 500 | 212 000 |
| 3555 | ERZ, Fernwärme | 26 500 | | 2 600 | 23 900 |
| 3560 | ERZ, Stadtreinigung | 49 800 | | 4 900 | 44 900 |
| 4000 | HBD Zentrale Verwaltung | 31 500 | | 3 100 | 28 400 |
| 4015 | Amt für Städtebau | 50 000 | | 5 000 | 45 000 |
| 4020 | Amt für Hochbauten | 60 000 | | 6 000 | 54 000 |
| 4035 | Amt für Baubewilligungen | 30 000 | | 3 000 | 27 000 |
| 4040 | Immobilien-Bewirtschaftung | 157 500 | | 15 700 | 141 800 |
| 4525 | Wasserversorgung | 107 000 | | 10 000 | 97 000 |
| 4540 | Verkehrsbetriebe | 4 539 900 | | 453 000 | 4 086 900 |
| 5000 | SSD Zentrale Verwaltung | 88 500 | | 8 900 | 79 600 |
| 5005 | Schul- und Büromaterialverwaltung | 158 000 | | 15 800 | 142 200 |
| 5010 | Schulamt | 461 300 | | 46 100 | 415 200 |
| 5026 | Musikschule Konservatorium Zürich | 40 000 | | 4 000 | 36 000 |
| 5050 | Schulgesundheitsdienste | 56 700 | | 5 600 | 51 100 |
| 5063 | Fachschule Viventa | 33 800 | | 3 300 | 30 500 |
| 5515 | Amt für Zusatzleistungen zur AHV/IV | 53 000 | | 5 300 | 47 700 |

| 3099 0000 Übriger Personalaufwand | | | | | |
|--|------------------------------------|------------------|--------------------|-------------------|------------------|
| Kürzung um 10 % | | | | | |
| Institu- tion | Bezeichnung | Budget bisher | November- brief | Ver- besserung | Budget neu |
| 5520 | Laufbahnenzentrum | 77 000 | | 7 700 | 69 300 |
| 5530 | Kindes-/Erw.schutzbehörde | 25 000 | | 2 500 | 22 500 |
| 5550 | Soziale Dienste | 175 000 | | 17 500 | 157 500 |
| 5560 | Soziale Einrichtungen und Betriebe | 77 900 | | 7 700 | 70 200 |
| | Total | 8 541 000 | | 851 300 | 7 689 700 |

S. - **10** **BEHÖRDEN UND GESAMTVERWALTUNG**
3100 0000 **Büromaterial**

| | | Verbesserung | Verschlech- terung | Betrag | Stimmen |
|-------------|-----------------|--|-----------------------|--------|------------|
| 004. | Antrag Stadtrat | Gemäss Budgetentwurf 2015 inkl. Nachtrag | | | Mehrheit |
| | | 506 900 | | | Minderheit |

Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP)
 Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP)

Begründung: Saldokürzung um 10 %, Budgetkürzungen gemäss nachfolgender Tabelle

| 3100 0000 Büromaterial | | | | | |
|-------------------------------|-----------------------------------|------------------|--------------------|-------------------|---------------|
| Kürzung um 10 % | | | | | |
| Institu- tion | Bezeichnung | Budget bisher | November- brief | Ver- besserung | Budget neu |
| 1070 | Betreibungsämter | 26 000 | | 2 600 | 23 400 |
| 1080 | Friedensrichterämter | 6 900 | | 700 | 6 200 |
| 1501 | Kultur | 8 900 | | 900 | 8 000 |
| 1530 | Bevölkerungsamt | 5 000 | | 500 | 4 500 |
| 1561 | Projektstab Stadtrat im PRD | 3 000 | | 300 | 2 700 |
| 2021 | Liegenschaftenverwaltung | 3 000 | | 300 | 2 700 |
| 2027 | Gewerbe-Immobilien | 3 000 | | 300 | 2 700 |
| 2050 | Human Resources Management | 3 200 | | 300 | 2 900 |
| 2080 | Organisation und Informatik | 3 000 | | 300 | 2 700 |
| 2506 | Blaue Zonen | 2 000 | | 200 | 1 800 |
| 2520 | Stadtpolizei | 57 200 | | 5 700 | 51 500 |
| 2550 | Schutz und Rettung | 8 900 | | 900 | 8 000 |
| 2555 | Dienstabteilung Verkehr | 4 000 | | 400 | 3 600 |
| 3000 | GUD Zentrale Verwaltung | 3 000 | | 300 | 2 700 |
| 3010 | Städtische Gesundheitsdienste | 5 700 | | 600 | 5 100 |
| 3500 | TED Zentrale Verwaltung | 4 000 | | 400 | 3 600 |
| 3515 | Tiefbauamt | 13 200 | | 1 300 | 11 900 |
| 3535 | ERZ, Abwasser | 18 000 | | 1 800 | 16 200 |
| 3550 | ERZ, Abfall | 25 700 | | 2 600 | 23 100 |
| 3555 | ERZ, Fernwärme | 5 000 | | 500 | 4 500 |
| 3560 | ERZ, Stadtreinigung | 1 500 | | 200 | 1 300 |
| 4020 | Amt für Hochbauten | 5 000 | | 500 | 4 500 |
| 4035 | Amt für Baubewilligungen | 1 500 | | 200 | 1 300 |
| 4040 | Immobilien-Bewirtschaftung | 2 000 | | 200 | 1 800 |
| 4525 | Wasserversorgung | 20 000 | | 2 000 | 18 000 |
| 4540 | Verkehrsbetriebe | 431 700 | | 43 200 | 388 500 |
| 5000 | SSD Zentrale Verwaltung | 4 800 | | 500 | 4 300 |
| 5005 | Schul- und Büromaterialverwaltung | 4 323 100 | | 432 300 | 3 890 800 |

| 3100 0000 Büromaterial | | | | | |
|-------------------------------|-------------------------------------|------------------|--------------------|-------------------|------------------|
| Kürzung um 10 % | | | | | |
| Institu- tion | Bezeichnung | Budget bisher | November- brief | Ver- besserung | Budget neu |
| 5010 | Schulamt | 16 800 | | 1 700 | 15 100 |
| 5026 | Musikschule Konservatorium Zürich | 2 000 | | 200 | 1 800 |
| 5050 | Schulgesundheitsdienste | 6 500 | | 700 | 5 800 |
| 5510 | Support Sozialdepartement | 2 000 | | 200 | 1 800 |
| 5515 | Amt für Zusatzleistungen zur AHV/IV | 5 100 | | 500 | 4 600 |
| 5520 | Laufbahncentrum | 3 000 | | 300 | 2 700 |
| 5550 | Soziale Dienste | 19 000 | | 1 900 | 17 100 |
| 5560 | Soziale Einrichtungen und Betriebe | 13 800 | | 1 400 | 12 400 |
| | Total | 5 066 500 | | 506 900 | 4 559 600 |

S. - **10** **BEHÖRDEN UND GESAMTVERWALTUNG**
3101 0000 **Druck-, Reproduktions- und Vervielfältigungskosten**

| | Verbesserung | Verschlech- terung | Betrag | Stimmen |
|-------------|-----------------|--|------------|--|
| 005. | Antrag Stadtrat | Gemäss Budgetentwurf 2015 inkl. Nachtrag | Minderheit | Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | 1 050 500 | | Mehrheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Saldokürzung um 10 %, Budgetkürzungen gemäss nachfolgender Tabelle

| 3101 0000 Druck-, Reproduktions- und Vervielfältigungskosten | | | | | |
|---|--|------------------|--------------------|-------------------|---------------|
| Kürzung um 10 % | | | | | |
| Institu- tion | Bezeichnung | Budget bisher | November- brief | Ver- besserung | Budget neu |
| 1000 | Gemeinde | 75 000 | | 7 500 | 67 500 |
| 1005 | Gemeinderat | 30 000 | | 3 000 | 27 000 |
| 1007 | Finanzkontrolle | 10 000 | | 1 000 | 9 000 |
| 1010 | Beauftragte/r in Beschwerdesachen | 13 000 | | 1 300 | 11 700 |
| 1020 | Stadtkanzlei | 333 000 | | 33 300 | 299 700 |
| 1025 | Rechtskonsulent | 6 900 | | 700 | 6 200 |
| 1035 | Datenschutzbeauftragte/r | 9 300 | | 900 | 8 400 |
| 1070 | Betreibungsämter | 161 000 | | 16 100 | 144 900 |
| 1080 | Friedensrichterämter | 24 400 | | 2 400 | 22 000 |
| 1500 | Präsidialdepartement Zentrale Verwaltung | 15 000 | | 1 500 | 13 500 |
| 1501 | Kultur | 408 900 | | 40 900 | 368 000 |
| 1505 | Stadtentwicklung | 115 000 | | 11 500 | 103 500 |
| 1506 | Fachstelle für Gleichstellung | 50 000 | | 5 000 | 45 000 |
| 1530 | Bevölkerungsamt | 110 000 | | 11 000 | 99 000 |
| 1560 | Statistik Stadt Zürich | 50 000 | | 5 000 | 45 000 |
| 1561 | Projektstab Stadtrat im PRD | 8 500 | | 900 | 7 600 |
| 1565 | Stadtarchiv | 30 000 | | 3 000 | 27 000 |
| 2000 | FD Zentrale Verwaltung | 20 000 | | 2 000 | 18 000 |
| 2015 | Finanzverwaltung | 16 800 | | 1 700 | 15 100 |
| 2016 | Kompetenzzentrum RVZ | 2 000 | | 200 | 1 800 |
| 2021 | Liegenschaftenverwaltung | 89 000 | | 8 900 | 80 100 |
| 2022 | Wohnliegenschaften | 53 000 | | 5 300 | 47 700 |
| 2023 | Liegenschaften ehemalige Gasversorgung | 1 000 | | 100 | 900 |
| 2025 | Restaurants | 35 000 | | 3 500 | 31 500 |

| 3101 0000 Druck-, Reproduktions- und Vervielfältigungskosten | | | | | |
|---|--|--------------------------|----------------------------|---------------------------|-----------------------|
| Kürzung um 10 % | | | | | |
| Institu- tion | Bezeichnung | Budget bisher | November- brief | Ver- besserung | Budget neu |
| 2026 | Baulandreserven/Landreserven nicht Stadt | 11 000 | | 1 100 | 9 900 |
| 2027 | Gewerbe-Immobilien | 48 000 | | 4 800 | 43 200 |
| 2028 | Liegenschaften des Verwaltungsvermögens | 3 000 | | 300 | 2 700 |
| 2031 | Wohnsiedlungen | 104 000 | | 10 400 | 93 600 |
| 2050 | Human Resources Management | 350 200 | | 35 000 | 315 200 |
| 2051 | Stadtweites Case Management | 8 000 | | 800 | 7 200 |
| 2052 | Optimaler Berufseinstieg | 2 000 | | 200 | 1 800 |
| 2080 | Organisation und Informatik | 82 300 | | 8 200 | 74 100 |
| 2500 | PD Zentrale Verwaltung | 16 700 | | 1 700 | 15 000 |
| 2505 | Parkgebühren | 3 000 | | 300 | 2 700 |
| 2506 | Blaue Zonen | 31 500 | | 3 200 | 28 300 |
| 2520 | Stadtpolizei | 515 700 | | 51 600 | 464 100 |
| 2525 | Stadtrichteramt | 32 700 | | 3 300 | 29 400 |
| 2550 | Schutz und Rettung | 330 000 | | 33 000 | 297 000 |
| 2555 | Dienstabteilung Verkehr | 66 000 | | 6 600 | 59 400 |
| 3000 | GUD Zentrale Verwaltung | 44 000 | | 4 400 | 39 600 |
| 3010 | Städtische Gesundheitsdienste | 109 100 | | 10 900 | 98 200 |
| 3045 | Umwelt- und Gesundheitsschutz | 106 100 | | 10 600 | 95 500 |
| 3500 | TED Zentrale Verwaltung | 20 000 | | 2 000 | 18 000 |
| 3515 | Tiefbauamt | 256 500 | | 25 700 | 230 800 |
| 3535 | ERZ, Abwasser | 422 500 | | 42 300 | 380 200 |
| 3550 | ERZ, Abfall | 529 500 | | 53 000 | 476 500 |
| 3555 | ERZ, Fernwärme | 157 600 | | 15 800 | 141 800 |
| 3560 | ERZ, Stadtreinigung | 177 200 | | 17 700 | 159 500 |
| 4000 | HBD Zentrale Verwaltung | 300 000 | | 30 000 | 270 000 |
| 4015 | Amt für Städtebau | 151 300 | | 15 100 | 136 200 |
| 4020 | Amt für Hochbauten | 50 000 | | 5 000 | 45 000 |
| 4035 | Amt für Baubewilligungen | 3 000 | | 300 | 2 700 |
| 4040 | Immobilien-Bewirtschaftung | 100 000 | | 10 000 | 90 000 |
| 4500 | DIB Zentrale Verwaltung | 13 000 | | 1 300 | 11 700 |
| 4525 | Wasserversorgung | 253 700 | | 25 400 | 228 300 |
| 4540 | Verkehrsbetriebe | 849 000 | | 84 900 | 764 100 |
| 5000 | SSD Zentrale Verwaltung | 81 800 | | 8 200 | 73 600 |
| 5005 | Schul- und Büromaterialverwaltung | 2 180 000 | | 218 000 | 1 962 000 |
| 5010 | Schulamt | 232 200 | | 23 200 | 209 000 |
| 5026 | Musikschule Konservatorium Zürich | 70 000 | | 7 000 | 63 000 |
| 5050 | Schulgesundheitsdienste | 41 500 | | 4 200 | 37 300 |
| 5063 | Fachschule Viventa | 85 000 | | 8 500 | 76 500 |
| 5500 | SD Zentrale Verwaltung | 36 500 | | 3 700 | 32 800 |
| 5510 | Support Sozialdepartement | 67 000 | | 6 700 | 60 300 |
| 5515 | Amt für Zusatzleistungen zur AHV/IV | 17 000 | | 1 700 | 15 300 |
| 5520 | Laufbahnzentrum | 167 000 | | 16 700 | 150 300 |
| 5530 | Kindes-/Erw.schutzbehörde | 37 000 | | 3 700 | 33 300 |
| 5550 | Soziale Dienste | 515 000 | 3 000 | 51 800 | 466 200 |
| 5560 | Soziale Einrichtungen und Betriebe | 155 100 | | 15 500 | 139 600 |
| | Total | 10 498 500 | 3 000 | 1 050 500 | 9 451 000 |

S. - 10 BEHÖRDEN UND GESAMTVERWALTUNG
3102 0000 Fachliteratur und Zeitschriften

| | | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-------------|-----------------|--|------------------|------------|---|
| 006. | Antrag Stadtrat | Gemäss Budgetentwurf 2015 inkl. Nachtrag | | Mehrheit | Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | | 131 600 | | Minderheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Saldokürzung um 10 %, Budgetkürzungen gemäss nachfolgender Tabelle

| 3102 0000 Fachliteratur und Zeitschriften | | | | | |
|--|--|---------------|----------------|---------------|------------|
| Kürzung um 10 % | | | | | |
| Institution | Bezeichnung | Budget bisher | November-brief | Ver-besserung | Budget neu |
| 1000 | Gemeinde | 1 000 | | 100 | 900 |
| 1005 | Gemeinderat | 1 000 | | 100 | 900 |
| 1007 | Finanzkontrolle | 6 000 | | 600 | 5 400 |
| 1010 | Beauftragte/r in Beschwerdesachen | 8 000 | | 800 | 7 200 |
| 1020 | Stadtkanzlei | 17 000 | | 1 700 | 15 300 |
| 1025 | Rechtskonsulent | 17 500 | | 1 800 | 15 700 |
| 1035 | Datenschutzbeauftragte/r | 7 000 | | 700 | 6 300 |
| 1070 | Betreibungsämter | 46 100 | | 4 600 | 41 500 |
| 1080 | Friedensrichterämter | 12 900 | | 1 300 | 11 600 |
| 1500 | Präsidialdepartement Zentrale Verwaltung | 5 000 | | 500 | 4 500 |
| 1501 | Kultur | 13 500 | | 1 400 | 12 100 |
| 1505 | Stadtentwicklung | 4 000 | | 400 | 3 600 |
| 1506 | Fachstelle für Gleichstellung | 5 000 | | 500 | 4 500 |
| 1530 | Bevölkerungsamt | 8 000 | | 800 | 7 200 |
| 1560 | Statistik Stadt Zürich | 6 000 | | 600 | 5 400 |
| 1561 | Projektstab Stadtrat im PRD | 500 | | 100 | 400 |
| 1565 | Stadtarchiv | 30 000 | | 3 000 | 27 000 |
| 2000 | FD Zentrale Verwaltung | 10 000 | | 1 000 | 9 000 |
| 2015 | Finanzverwaltung | 3 000 | | 300 | 2 700 |
| 2016 | Kompetenzzentrum RVZ | 1 000 | | 100 | 900 |
| 2021 | Liegenschaftenverwaltung | 10 000 | | 1 000 | 9 000 |
| 2050 | Human Resources Management | 15 600 | | 1 600 | 14 000 |
| 2080 | Organisation und Informatik | 61 400 | | 6 100 | 55 300 |
| 2500 | PD Zentrale Verwaltung | 5 400 | | 500 | 4 900 |
| 2506 | Blaue Zonen | 1 000 | | 100 | 900 |
| 2520 | Stadtpolizei | 142 500 | | 14 300 | 128 200 |
| 2525 | Stadtrichteramt | 10 000 | | 1 000 | 9 000 |
| 2550 | Schutz und Rettung | 30 000 | | 3 000 | 27 000 |
| 2555 | Dienstabteilung Verkehr | 23 000 | | 2 300 | 20 700 |
| 3000 | GUD Zentrale Verwaltung | 11 000 | | 1 100 | 9 900 |
| 3010 | Städtische Gesundheitsdienste | 162 500 | | 16 300 | 146 200 |
| 3045 | Umwelt- und Gesundheitsschutz | 22 400 | | 2 200 | 20 200 |
| 3500 | TED Zentrale Verwaltung | 10 000 | | 1 000 | 9 000 |
| 3515 | Tiefbauamt | 45 500 | | 4 600 | 40 900 |
| 3535 | ERZ, Abwasser | 36 000 | | 3 600 | 32 400 |
| 3550 | ERZ, Abfall | 37 000 | | 3 700 | 33 300 |
| 3555 | ERZ, Fernwärme | 4 000 | | 400 | 3 600 |
| 3560 | ERZ, Stadtreinigung | 2 000 | | 200 | 1 800 |
| 4000 | HBD Zentrale Verwaltung | 10 000 | | 1 000 | 9 000 |
| 4015 | Amt für Städtebau | 19 000 | | 1 900 | 17 100 |

| 3102 0000 Fachliteratur und Zeitschriften | | | | | |
|--|-------------------------------------|------------------|--------------------|-------------------|------------------|
| Kürzung um 10 % | | | | | |
| Institu- tion | Bezeichnung | Budget bisher | November- brief | Ver- besserung | Budget neu |
| 4020 | Amt für Hochbauten | 15 000 | | 1 500 | 13 500 |
| 4035 | Amt für Baubewilligungen | 8 000 | | 800 | 7 200 |
| 4040 | Immobilien-Bewirtschaftung | 16 000 | | 1 600 | 14 400 |
| 4500 | DIB Zentrale Verwaltung | 12 000 | | 1 200 | 10 800 |
| 4525 | Wasserversorgung | 20 000 | | 2 000 | 18 000 |
| 4540 | Verkehrsbetriebe | 71 700 | | 7 200 | 64 500 |
| 5000 | SSD Zentrale Verwaltung | 16 300 | | 1 600 | 14 700 |
| 5005 | Schul- und Büromaterialverwaltung | 2 000 | | 200 | 1 800 |
| 5010 | Schulamt | 59 800 | | 6 000 | 53 800 |
| 5026 | Musikschule Konservatorium Zürich | 5 000 | | 500 | 4 500 |
| 5050 | Schulgesundheitsdienste | 10 200 | | 1 000 | 9 200 |
| 5063 | Fachschule Viventa | 13 500 | | 1 400 | 12 100 |
| 5500 | SD Zentrale Verwaltung | 13 000 | | 1 300 | 11 700 |
| 5510 | Support Sozialdepartement | 6 000 | | 600 | 5 400 |
| 5515 | Amt für Zusatzleistungen zur AHV/IV | 13 000 | | 1 300 | 11 700 |
| 5520 | Laufbahncentrum | 10 000 | | 1 000 | 9 000 |
| 5530 | Kindes-/Erw.schutzbehörde | 30 000 | | 3 000 | 27 000 |
| 5550 | Soziale Dienste | 88 000 | | 8 800 | 79 200 |
| 5560 | Soziale Einrichtungen und Betriebe | 43 000 | | 4 300 | 38 700 |
| | Total | 1 313 300 | | 131 600 | 1 181 700 |

S. - **10** **BEHÖRDEN UND GESAMTVERWALTUNG**
3107 0000 **Temporäre Aktionen in Öffentlichkeitsarbeit**

| | Verbesserung | Verschlech- terung | Betrag | Stimmen |
|-------------|--|--|--------------|---|
| 007. | Antrag Stadtrat | Gemäss Budgetentwurf 2015 inkl. Nachtrag | Mehrheit | Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | 2 522 400 | | Minderheit 1 | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | 841 000 | | Minderheit 2 | Samuel Dubno (GLP) Referent, Christian Traber (CVP) |
| | Begründung: FDP/SVP: Saldokürzung um 30 %, Budgetkürzungen gemäss nachfolgender Tabelle GLP/CVP: Saldokürzung um 10 %, Budgetkürzungen gemäss nachfolgender Tabelle | | | |

| 3107 0000 Temporäre Aktionen in Öffentlichkeitsarbeit | | | | | FDP/SVP |
|--|-----------------------------------|------------------|--------------------|-------------------|----------------|
| Kürzung um 30 % | | | | | |
| Institu- tion | Bezeichnung | Budget bisher | November- brief | Ver- besserung | Budget neu |
| 1010 | Beauftragte/r in Beschwerdesachen | 8 000 | | 2 400 | 5 600 |
| 1015 | Stadtrat | 7 500 | | 2 300 | 5 200 |
| 1020 | Stadtkanzlei | 7 000 | | 2 100 | 4 900 |
| 1070 | Betreibungsämter | 10 000 | | 3 000 | 7 000 |
| 1080 | Friedensrichterämter | 1 300 | | 400 | 900 |
| 1505 | Stadtentwicklung | 65 000 | | 19 500 | 45 500 |
| 1506 | Fachstelle für Gleichstellung | 30 000 | | 9 000 | 21 000 |
| 1530 | Bevölkerungsamt | 16 000 | | 4 800 | 11 200 |
| 1560 | Statistik Stadt Zürich | 20 000 | | 6 000 | 14 000 |
| 2500 | PD Zentrale Verwaltung | 4 500 | | 1 400 | 3 100 |

| 3107 0000 Temporäre Aktionen in Öffentlichkeitsarbeit | | | | | FDP/SVP |
|--|-------------------------------------|--------------------------|----------------------------|---------------------------|-----------------------|
| Kürzung um 30 % | | | | | |
| Institu- tion | Bezeichnung | Budget bisher | November- brief | Ver- besserung | Budget neu |
| 2520 | Stadtpolizei | 498 500 | | 149 600 | 348 900 |
| 2550 | Schutz und Rettung | 40 000 | | 12 000 | 28 000 |
| 3000 | GUD Zentrale Verwaltung | 5 000 | | 1 500 | 3 500 |
| 3010 | Städtische Gesundheitsdienste | 49 200 | | 14 800 | 34 400 |
| 3045 | Umwelt- und Gesundheitsschutz | 700 500 | | 210 200 | 490 300 |
| 3515 | Tiefbauamt | 647 000 | | 194 100 | 452 900 |
| 3535 | ERZ, Abwasser | 732 000 | | 219 600 | 512 400 |
| 3550 | ERZ, Abfall | 337 000 | | 101 100 | 235 900 |
| 3555 | ERZ, Fernwärme | 68 000 | | 20 400 | 47 600 |
| 3560 | ERZ, Stadtreinigung | 100 800 | | 30 200 | 70 600 |
| 4500 | DIB Zentrale Verwaltung | 5 000 | | 1 500 | 3 500 |
| 4540 | Verkehrsbetriebe | 4 774 400 | | 1 432 300 | 3 342 100 |
| 5000 | SSD Zentrale Verwaltung | 18 000 | | 5 400 | 12 600 |
| 5010 | Schulamt | 19 000 | | 5 700 | 13 300 |
| 5026 | Musikschule Konservatorium Zürich | 60 000 | | 18 000 | 42 000 |
| 5050 | Schulgesundheitsdienste | 40 600 | | 12 200 | 28 400 |
| 5063 | Fachschule Viventa | 101 700 | | 30 500 | 71 200 |
| 5515 | Amt für Zusatzleistungen zur AHV/IV | 7 500 | | 2 300 | 5 200 |
| 5530 | Kindes-/Erw.schutzbehörde | 7 000 | | 2 100 | 4 900 |
| 5550 | Soziale Dienste | 14 000 | | 4 200 | 9 800 |
| 5560 | Soziale Einrichtungen und Betriebe | 12 800 | | 3 800 | 9 000 |
| | Total | 8 407 300 | | 2 522 400 | 5 884 900 |

| 3107 0000 Temporäre Aktionen in Öffentlichkeitsarbeit | | | | | GLP/CVP |
|--|-------------------------------------|--------------------------|----------------------------|---------------------------|-----------------------|
| Kürzung um 10 % | | | | | |
| Institu- tion | Bezeichnung | Budget bisher | November- brief | Ver- besserung | Budget neu |
| 1010 | Beauftragte/r in Beschwerdesachen | 8 000 | | 800 | 7 200 |
| 1015 | Stadtrat | 7 500 | | 800 | 6 700 |
| 1020 | Stadtkanzlei | 7 000 | | 700 | 6 300 |
| 1070 | Betreibungsämter | 10 000 | | 1 000 | 9 000 |
| 1080 | Friedensrichterämter | 1 300 | | 100 | 1 200 |
| 1505 | Stadtentwicklung | 65 000 | | 6 500 | 58 500 |
| 1506 | Fachstelle für Gleichstellung | 30 000 | | 3 000 | 27 000 |
| 1530 | Bevölkerungsamt | 16 000 | | 1 600 | 14 400 |
| 1560 | Statistik Stadt Zürich | 20 000 | | 2 000 | 18 000 |
| 2500 | PD Zentrale Verwaltung | 4 500 | | 500 | 4 000 |
| 2520 | Stadtpolizei | 498 500 | | 49 900 | 448 600 |
| 2550 | Schutz und Rettung | 40 000 | | 4 000 | 36 000 |
| 3000 | GUD Zentrale Verwaltung | 5 000 | | 500 | 4 500 |
| 3010 | Städtische Gesundheitsdienste | 49 200 | | 4 900 | 44 300 |
| 3045 | Umwelt- und Gesundheitsschutz | 700 500 | | 70 100 | 630 400 |
| 3515 | Tiefbauamt | 647 000 | | 64 700 | 582 300 |
| 3535 | ERZ, Abwasser | 732 000 | | 73 200 | 658 800 |
| 3550 | ERZ, Abfall | 337 000 | | 33 700 | 303 300 |
| 3555 | ERZ, Fernwärme | 68 000 | | 6 800 | 61 200 |
| 3560 | ERZ, Stadtreinigung | 100 800 | | 10 100 | 90 700 |
| 4500 | DIB Zentrale Verwaltung | 5 000 | | 500 | 4 500 |
| 4540 | Verkehrsbetriebe | 4 774 400 | | 477 400 | 4 297 000 |
| 5000 | SSD Zentrale Verwaltung | 18 000 | | 1 800 | 16 200 |
| 5010 | Schulamt | 19 000 | | 1 900 | 17 100 |
| 5026 | Musikschule Konservatorium Zürich | 60 000 | | 6 000 | 54 000 |
| 5050 | Schulgesundheitsdienste | 40 600 | | 4 100 | 36 500 |
| 5063 | Fachschule Viventa | 101 700 | | 10 200 | 91 500 |
| 5515 | Amt für Zusatzleistungen zur AHV/IV | 7 500 | | 800 | 6 700 |
| 5530 | Kindes-/Erw.schutzbehörde | 7 000 | | 700 | 6 300 |

| 3107 0000 Temporäre Aktionen in Öffentlichkeitsarbeit | | | | | GLP/CVP |
|---|------------------------------------|------------------|----------------|----------------|------------------|
| Kürzung um 10 % | | | | | |
| Institution | Bezeichnung | Budget bisher | November-brief | Ver-besserung | Budget neu |
| 5550 | Soziale Dienste | 14 000 | | 1 400 | 12 600 |
| 5560 | Soziale Einrichtungen und Betriebe | 12 800 | | 1 300 | 11 500 |
| | Total | 8 407 300 | | 841 000 | 7 566 300 |

S. - **10** **BEHÖRDEN UND GESAMTVERWALTUNG**
3111 0000 **Anschaffungen Maschinen, Geräte, Fahrzeuge**

| | Verbesserung | Verschlech-terung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|---|-------------------|--------------|---|
| 008. Antrag Stadtrat | Gemäss Budgetentwurf 2015 inkl. Nachtrag | | Mehrheit | Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | 934 300 | | Minderheit 1 | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | 463 800 | | Minderheit 2 | Samuel Dubno (GLP) Referent |
| | Begründung: SVP/FDP/CVP: Saldokürzung um 10 %, Budgetkürzungen gemäss nachfolgender Tabelle GLP: Saldokürzung um 5 %, Budgetkürzungen gemäss nachfolgender Tabelle | | | |

| 3111 0000 Anschaffungen Maschinen, Geräte, Fahrzeuge | | | | | SVP/FDP/CVP |
|--|-----------------------------------|---------------|-----------------|---------------|-------------|
| Kürzung um 10 % | | | | | |
| Institu-tion | Bezeichnung | Budget bisher | Novem-ber-brief | Ver-besserung | Budget neu |
| 1010 | Beauftragte/r in Beschwerdesachen | 1 000 | | 100 | 900 |
| 1015 | Stadtrat | 11 000 | | 1 100 | 9 900 |
| 1020 | Stadtkanzlei | 48 000 | | 4 800 | 43 200 |
| 1035 | Datenschutzbeauftragte/r | 1 000 | | 100 | 900 |
| 1070 | Betreibungsämter | 3 500 | | 400 | 3 100 |
| 1501 | Kultur | 65 500 | | 6 600 | 58 900 |
| 1505 | Stadtentwicklung | 1 500 | | 200 | 1 300 |
| 1530 | Bevölkerungsamt | 180 000 | | 18 000 | 162 000 |
| 1561 | Projektstab Stadtrat im PRD | 1 000 | | 100 | 900 |
| 1565 | Stadtarchiv | 3 000 | | 300 | 2 700 |
| 2015 | Finanzverwaltung | 2 000 | | 200 | 1 800 |
| 2022 | Wohnliegenschaften | 7 000 | | 700 | 6 300 |
| 2027 | Gewerbe-Immobilien | 9 000 | | 900 | 8 100 |
| 2031 | Wohnsiedlungen | 44 000 | | 4 400 | 39 600 |
| 2050 | Human Resources Management | 800 | | 100 | 700 |
| 2080 | Organisation und Informatik | 70 000 | | 7 000 | 63 000 |
| 2505 | Parkgebühren | 100 000 | | 10 000 | 90 000 |
| 2550 | Schutz und Rettung | 944 400 | | 94 400 | 850 000 |
| 3010 | Städtische Gesundheitsdienste | 36 400 | | 3 600 | 32 800 |
| 3045 | Umwelt- und Gesundheitsschutz | 283 000 | | 28 300 | 254 700 |
| 3500 | TED Zentrale Verwaltung | 1 000 | | 100 | 900 |
| 3515 | Tiefbauamt | 535 500 | | 53 600 | 481 900 |
| 3535 | ERZ, Abwasser | 1 151 000 | | 115 100 | 1 035 900 |
| 3550 | ERZ, Abfall | 1 142 500 | | 114 300 | 1 028 200 |
| 3555 | ERZ, Fernwärme | 154 000 | | 15 400 | 138 600 |
| 3560 | ERZ, Stadtreinigung | 947 300 | | 94 700 | 852 600 |

| 3111 0000 Anschaffungen Maschinen, Geräte, Fahrzeuge | | | | | SVP/FDP/CVP | |
|---|------------------------------------|--------------------------|----------------------------|---------------------------|-----------------------|--|
| Kürzung um 10 % | | | | | | |
| Institu- tion | Bezeichnung | Budget bisher | November- brief | Ver- besserung | Budget neu | |
| 4015 | Amt für Städtebau | 61 000 | | 6 100 | 54 900 | |
| 4020 | Amt für Hochbauten | 2 200 | | 200 | 2 000 | |
| 4035 | Amt für Baubewilligungen | 1 000 | | 100 | 900 | |
| 4525 | Wasserversorgung | 1 458 100 | | 145 800 | 1 312 300 | |
| 5000 | SSD Zentrale Verwaltung | 12 100 | | 1 200 | 10 900 | |
| 5005 | Schul- und Büromaterialverwaltung | 1 150 000 | | 115 000 | 1 035 000 | |
| 5010 | Schulamt | 198 600 | | 19 900 | 178 700 | |
| 5050 | Schulgesundheitsdienste | 3 200 | | 300 | 2 900 | |
| 5063 | Fachschule Viventa | 60 500 | | 6 100 | 54 400 | |
| 5500 | SD Zentrale Verwaltung | 43 000 | | 4 300 | 38 700 | |
| 5510 | Support Sozialdepartement | 500 | | 100 | 400 | |
| 5520 | Laufbahnenzentrum | 5 000 | | 500 | 4 500 | |
| 5550 | Soziale Dienste | 140 000 | 3 000 | 14 300 | 128 700 | |
| 5560 | Soziale Einrichtungen und Betriebe | 459 100 | | 45 900 | 413 200 | |
| | Total | 9 337 700 | 3 000 | 934 300 | 8 406 400 | |

| 3111 0000 Anschaffungen Maschinen, Geräte, Fahrzeuge | | | | | GLP | |
|---|------------------------------------|--------------------------|----------------------------|---------------------------|-----------------------|--|
| Kürzung um 5 % | | | | | | |
| Institu- tion | Bezeichnung | Budget bisher | November- brief | Ver- besserung | Budget neu | |
| 1020 | Stadtkanzlei | 48 000 | | 2 400 | 45 600 | |
| 1501 | Kultur | 65 500 | | 3 300 | 62 200 | |
| 1530 | Bevölkerungsamt | 180 000 | | 9 000 | 171 000 | |
| 2031 | Wohnsiedlungen | 44 000 | | 2 200 | 41 800 | |
| 2080 | Organisation und Informatik | 70 000 | | 3 500 | 66 500 | |
| 2505 | Parkgebühren | 100 000 | | 5 000 | 95 000 | |
| 2550 | Schutz und Rettung | 944 400 | | 48 000 | 896 400 | |
| 3010 | Städtische Gesundheitsdienste | 36 400 | | 1 800 | 34 600 | |
| 3045 | Umwelt- und Gesundheitsschutz | 283 000 | | 14 000 | 269 000 | |
| 3515 | Tiefbauamt | 535 500 | | 27 000 | 508 500 | |
| 3535 | ERZ, Abwasser | 1 151 000 | | 55 000 | 1 096 000 | |
| 3550 | ERZ, Abfall | 1 142 500 | | 57 000 | 1 085 500 | |
| 3555 | ERZ, Fernwärme | 154 000 | | 7 700 | 146 300 | |
| 3560 | ERZ, Stadtreinigung | 947 300 | | 48 000 | 899 300 | |
| 4015 | Amt für Städtebau | 61 000 | | 3 100 | 57 900 | |
| 4525 | Wasserversorgung | 1 458 100 | | 73 000 | 1 385 100 | |
| 5000 | SSD Zentrale Verwaltung | 12 100 | | 600 | 11 500 | |
| 5005 | Schul- und Büromaterialverwaltung | 1 150 000 | | 58 000 | 1 092 000 | |
| 5010 | Schulamt | 198 600 | | 9 900 | 188 700 | |
| 5063 | Fachschule Viventa | 60 500 | | 3 000 | 57 500 | |
| 5500 | SD Zentrale Verwaltung | 43 000 | | 2 100 | 40 900 | |
| 5550 | Soziale Dienste | 140 000 | 3 000 | 7 200 | 135 800 | |
| 5560 | Soziale Einrichtungen und Betriebe | 459 100 | | 23 000 | 436 100 | |
| | Total | 9 284 000 | 3 000 | 463 800 | 8 823 200 | |

S. - **10** **BEHÖRDEN UND GESAMTVERWALTUNG**
3112 0000 **Anschaffungen IT-Anlagen Hardware**

| | | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-------------|-----------------|--|------------------|------------|---|
| 009. | Antrag Stadtrat | Gemäss Budgetentwurf 2015 inkl. Nachtrag | | Mehrheit | Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | | 183 800 | | Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Saldokürzung um 10 %, Budgetkürzungen gemäss nachfolgender Tabelle

| 3112 0000 Anschaffungen IT-Anlagen Hardware | | | | | |
|--|--|------------------|----------------|----------------|------------------|
| Kürzung um 10 % | | | | | |
| Institution | Bezeichnung | Budget bisher | November-brief | Ver-besserung | Budget neu |
| 1000 | Gemeinde | 9 000 | | 900 | 8 100 |
| 1015 | Stadtrat | 30 000 | | 3 000 | 27 000 |
| 1020 | Stadtkanzlei | 5 000 | | 500 | 4 500 |
| 1035 | Datenschutzbeauftragte/r | 3 500 | | 400 | 3 100 |
| 1070 | Betreibungsämter | 7 100 | | 700 | 6 400 |
| 1500 | Präsidialdepartement Zentrale Verwaltung | 2 000 | | 200 | 1 800 |
| 1501 | Kultur | 19 000 | | 1 900 | 17 100 |
| 1505 | Stadtentwicklung | 3 000 | | 300 | 2 700 |
| 1530 | Bevölkerungsamt | 15 000 | | 1 500 | 13 500 |
| 1560 | Statistik Stadt Zürich | 5 000 | | 500 | 4 500 |
| 1561 | Projektstab Stadtrat im PRD | 6 000 | | 600 | 5 400 |
| 1565 | Stadtarchiv | 5 000 | | 500 | 4 500 |
| 2000 | FD Zentrale Verwaltung | 7 000 | | 700 | 6 300 |
| 2015 | Finanzverwaltung | 2 500 | | 300 | 2 200 |
| 2021 | Liegenschaftenverwaltung | 5 000 | | 500 | 4 500 |
| 2050 | Human Resources Management | 3 500 | | 400 | 3 100 |
| 2506 | Blaue Zonen | 220 000 | | 22 000 | 198 000 |
| 2520 | Stadtpolizei | 300 000 | | 30 000 | 270 000 |
| 2550 | Schutz und Rettung | 354 000 | | 35 400 | 318 600 |
| 2555 | Dienstabteilung Verkehr | 10 000 | | 1 000 | 9 000 |
| 3000 | GUD Zentrale Verwaltung | 4 000 | | 400 | 3 600 |
| 3010 | Städtische Gesundheitsdienste | 12 000 | | 1 200 | 10 800 |
| 3045 | Umwelt- und Gesundheitsschutz | 5 000 | | 500 | 4 500 |
| 3500 | TED Zentrale Verwaltung | 2 000 | | 200 | 1 800 |
| 3515 | Tiefbauamt | 66 000 | | 6 600 | 59 400 |
| 3535 | ERZ, Abwasser | 78 500 | | 7 900 | 70 600 |
| 3550 | ERZ, Abfall | 75 000 | | 7 500 | 67 500 |
| 3555 | ERZ, Fernwärme | 5 000 | | 500 | 4 500 |
| 3560 | ERZ, Stadtreinigung | 5 000 | | 500 | 4 500 |
| 4000 | HBD Zentrale Verwaltung | 100 000 | | 10 000 | 90 000 |
| 4525 | Wasserversorgung | 100 000 | | 10 000 | 90 000 |
| 4540 | Verkehrsbetriebe | 221 700 | | 22 200 | 199 500 |
| 5000 | SSD Zentrale Verwaltung | 30 000 | | 3 000 | 27 000 |
| 5010 | Schulamt | 17 800 | | 1 800 | 16 000 |
| 5510 | Support Sozialdepartement | 90 000 | | 9 000 | 81 000 |
| 5515 | Amt für Zusatzleistungen zur AHV/IV | 7 500 | | 800 | 6 700 |
| 5530 | Kindes-/Erw.schutzbehörde | 4 000 | | 400 | 3 600 |
| | Total | 1 835 100 | | 183 800 | 1 651 300 |

S. - **10** **BEHÖRDEN UND GESAMTVERWALTUNG**
3113 0000 **Anschaffungen IT-Anlagen Software**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--|------------------|------------|---|
| 010. Antrag Stadtrat | Gemäss Budgetentwurf 2015 inkl. Nachtrag | | | |
| | 854 400 | | Minderheit | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP) |
| | 668 200 | | Mehrheit | Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | | | Enthaltung | Dr. Urs Egger (FDP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: SVP: Saldokürzung um 10 %, Budgetkürzungen gemäss nachfolgender Tabelle
 AL/SP/Grüne/GLP/CVP: Reduktion der IT-Ausgaben auf Konten mit über 500 000 Fr. um 10 % (ohne Unterhalt Software und Verrechnungen OIZ).
 Teil-Umsetzung Auftrag Gemeinderat. Budgetkürzungen gemäss nachfolgender Tabelle

| 3113 0000 Anschaffungen IT-Anlagen Software | | | | | SVP |
|---|-------------------------------------|---------------|----------------|---------------|------------|
| Kürzung um 10 % | | | | | |
| Institution | Bezeichnung | Budget bisher | November-brief | Ver-besserung | Budget neu |
| 1000 | Gemeinde | 9 000 | | 900 | 8 100 |
| 1020 | Stadtkanzlei | 6 000 | | 600 | 5 400 |
| 1035 | Datenschutzbeauftragte/r | 2 300 | | 200 | 2 100 |
| 1070 | Betreibungsämter | 19 000 | | 1 900 | 17 100 |
| 1501 | Kultur | 9 200 | | 900 | 8 300 |
| 1505 | Stadtentwicklung | 2 000 | | 200 | 1 800 |
| 1530 | Bevölkerungsamt | 8 000 | | 800 | 7 200 |
| 1560 | Statistik Stadt Zürich | 50 000 | | 5 000 | 45 000 |
| 1561 | Projektstab Stadtrat im PRD | 2 500 | | 300 | 2 200 |
| 1565 | Stadtarchiv | 3 000 | | 300 | 2 700 |
| 2015 | Finanzverwaltung | 5 000 | | 500 | 4 500 |
| 2016 | Kompetenzzentrum RVZ | 20 000 | | 2 000 | 18 000 |
| 2021 | Liegenschaftenverwaltung | 5 000 | | 500 | 4 500 |
| 2050 | Human Resources Management | 11 000 | | 1 100 | 9 900 |
| 2506 | Blaue Zonen | 50 000 | | 5 000 | 45 000 |
| 2520 | Stadtpolizei | 500 000 | | 50 000 | 450 000 |
| 2525 | Stadtrichteramt | 2 200 | | 200 | 2 000 |
| 2550 | Schutz und Rettung | 166 000 | | 16 600 | 149 400 |
| 3000 | GUD Zentrale Verwaltung | 2 000 | | 200 | 1 800 |
| 3010 | Städtische Gesundheitsdienste | 75 000 | | 7 500 | 67 500 |
| 3045 | Umwelt- und Gesundheitsschutz | 22 000 | | 2 200 | 19 800 |
| 3500 | TED Zentrale Verwaltung | 2 000 | | 200 | 1 800 |
| 3515 | Tiefbauamt | 50 000 | | 5 000 | 45 000 |
| 3535 | ERZ, Abwasser | 53 000 | | 5 300 | 47 700 |
| 3550 | ERZ, Abfall | 26 000 | | 2 600 | 23 400 |
| 3555 | ERZ, Fernwärme | 5 000 | | 500 | 4 500 |
| 3560 | ERZ, Stadtreinigung | 5 000 | | 500 | 4 500 |
| 4000 | HBD Zentrale Verwaltung | 125 000 | | 12 500 | 112 500 |
| 4525 | Wasserversorgung | 100 000 | | 10 000 | 90 000 |
| 4540 | Verkehrsbetriebe | 1 146 000 | | 114 600 | 1 031 400 |
| 5000 | SSD Zentrale Verwaltung | 90 000 | | 9 000 | 81 000 |
| 5010 | Schulamt | 124 200 | | 12 400 | 111 800 |
| 5510 | Support Sozialdepartement | 310 000 | | 31 000 | 279 000 |
| 5515 | Amt für Zusatzleistungen zur AHV/IV | 2 500 | | 300 | 2 200 |

| 3113 0000 Anschaffungen IT-Anlagen Software SVP | | | | | |
|--|---|------------------|--------------------|-------------------|------------------|
| Kürzung um 10 % | | | | | |
| Institu- tion | Bezeichnung | Budget bisher | November- brief | Ver- besserung | Budget neu |
| | 3113 0201 Anschaffungen IT-Anlagen Software OIZ | | | | |
| 2080 | Organisation und Informatik | 5 021 500 | | 502 200 | 4 519 300 |
| | 3113 0202 Anschaffungen IT-Anlagen Software DA | | | | |
| 2080 | Organisation und Informatik | 514 000 | | 51 400 | 462 600 |
| | Total | 8 543 400 | | 854 400 | 7 689 000 |

| 3113 0000 Anschaffungen IT-Anlagen Software AL/SP/Grüne/GLP/CVP | | | | | |
|--|---|------------------|--------------------|-------------------|------------------|
| Reduktion der IT-Ausgaben auf Konten mit über 500 000 Franken um 10 % | | | | | |
| Institu- tion | Bezeichnung | Budget bisher | November- brief | Ver- besserung | Budget neu |
| 4540 | Verkehrsbetriebe | 1 146 000 | | 114 600 | 1 031 400 |
| | 3113 0201 Anschaffungen IT-Anlagen Software OIZ | | | | |
| 2080 | Organisation und Informatik | 5 021 500 | | 502 200 | 4 519 300 |
| | 3113 0202 Anschaffungen IT-Anlagen Software DA | | | | |
| 2080 | Organisation und Informatik | 514 000 | | 51 400 | 462 600 |
| | Total | 6 681 500 | | 668 200 | 6 013 300 |

S. - **10** **BEHÖRDEN UND GESAMTVERWALTUNG**
3120 0000 **Wasser, Energie und Heizmaterialien**

| | Verbesserung | Verschlech- terung | Betrag | Stimmen |
|-------------|-----------------|--|------------|--|
| 011. | Antrag Stadtrat | Gemäss Budgetentwurf 2015 inkl. Nachtrag | Minderheit | Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | 1 702 900 | | Mehrheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Saldokürzung um 2 %, Budgetkürzungen gemäss nachfolgender Tabelle

| 3120 0000 Wasser, Energie und Heizmaterialien | | | | | |
|--|--|------------------|--------------------|-------------------|---------------|
| Kürzung um 2 % | | | | | |
| Institu- tion | Bezeichnung | Budget bisher | November- brief | Ver- besserung | Budget neu |
| 1070 | Betreibungsämter | 2 600 | | 100 | 2 500 |
| 1501 | Kultur | 137 000 | | 2 700 | 134 300 |
| 1530 | Bevölkerungsamt | 220 000 | | 4 400 | 215 600 |
| 2022 | Wohnliegenschaften | 1 233 700 | | 24 700 | 1 209 000 |
| 2025 | Restaurants | 235 000 | | 4 700 | 230 300 |
| 2026 | Baulandreserven/Landreserven nicht Stadt | 264 000 | | 5 300 | 258 700 |
| 2027 | Gewerbe-Immobilien | 1 524 000 | | 30 500 | 1 493 500 |
| 2028 | Liegenschaften des Verwaltungsvermögens | 58 000 | | 1 200 | 56 800 |
| 2031 | Wohnsiedlungen | 3 228 000 | | 64 600 | 3 163 400 |
| 2080 | Organisation und Informatik | 1 450 000 | | 29 000 | 1 421 000 |
| 2505 | Parkgebühren | 25 000 | | 500 | 24 500 |
| 2520 | Stadtpolizei | 20 400 | | 400 | 20 000 |
| 2525 | Stadtrichteramt | 16 000 | | 300 | 15 700 |
| 2550 | Schutz und Rettung | 750 000 | | 15 000 | 735 000 |

| 3120 0000 Wasser, Energie und Heizmaterialien | | | | | |
|--|------------------------------------|-------------------|--------------------|-------------------|-------------------|
| Kürzung um 2 % | | | | | |
| Institu- tion | Bezeichnung | Budget bisher | November- brief | Ver- besserung | Budget neu |
| 2555 | Dienstabteilung Verkehr | 500 000 | | 10 000 | 490 000 |
| 3010 | Städtische Gesundheitsdienste | 82 500 | | 1 700 | 80 800 |
| 3045 | Umwelt- und Gesundheitsschutz | 593 000 | | 11 900 | 581 100 |
| 3515 | Tiefbauamt | 95 200 | | 1 900 | 93 300 |
| 3535 | ERZ, Abwasser | 3 977 500 | | 79 600 | 3 897 900 |
| 3550 | ERZ, Abfall | 915 400 | | 18 300 | 897 100 |
| 3555 | ERZ, Fernwärme | 33 713 200 | | 674 300 | 33 038 900 |
| 3560 | ERZ, Stadtreinigung | 70 300 | | 1 400 | 68 900 |
| 4525 | Wasserversorgung | 5 796 800 | | 115 900 | 5 680 900 |
| 4540 | Verkehrsbetriebe | 18 262 000 | | 365 200 | 17 896 800 |
| 5010 | Schulamt | 10 862 000 | | 217 200 | 10 644 800 |
| 5026 | Musikschule Konservatorium Zürich | 193 000 | | 3 900 | 189 100 |
| 5050 | Schulgesundheitsdienste | 36 500 | | 700 | 35 800 |
| 5063 | Fachschule Viventa | 416 400 | | 8 300 | 408 100 |
| 5550 | Soziale Dienste | 4 000 | | 100 | 3 900 |
| 5560 | Soziale Einrichtungen und Betriebe | 456 500 | | 9 100 | 447 400 |
| | Total | 85 138 000 | | 1 702 900 | 83 435 100 |

S. - **10** **BEHÖRDEN UND GESAMTVERWALTUNG**
3141 0000 **Unterhalt und Reinigung der Liegenschaften des Verwaltungsvermögens**

| | Verbesserung | Verschlech- terung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--|-----------------------|------------|--|
| 012. Antrag Stadtrat | Gemäss Budgetentwurf 2015 inkl. Nachtrag | | Minderheit | Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | 4 489 100 | | Mehrheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Saldokürzung um 10 %, Budgetkürzungen gemäss nachfolgender Tabelle

| 3141 0000 Unterhalt und Reinigung der Liegenschaften des Verwaltungsvermögens | | | | | |
|--|---|------------------|--------------------|-------------------|---------------|
| Kürzung um 10 % | | | | | |
| Institu- tion | Bezeichnung | Budget bisher | November- brief | Ver- besserung | Budget neu |
| 2021 | Liegenschaftenverwaltung | 20 000 | | 2 000 | 18 000 |
| 2028 | Liegenschaften des Verwaltungsvermögens | 593 000 | | 59 300 | 533 700 |
| 2031 | Wohnsiedlungen | 16 363 000 | | 1 636 300 | 14 726 700 |
| 2520 | Stadtpolizei | 341 500 | | 34 200 | 307 300 |
| 2550 | Schutz und Rettung | 1 229 000 | | 122 900 | 1 106 100 |
| 3010 | Städtische Gesundheitsdienste | 97 500 | | 9 800 | 87 700 |
| 3045 | Umwelt- und Gesundheitsschutz | 2 880 000 | | 288 000 | 2 592 000 |
| 3515 | Tiefbauamt | 600 000 | | 60 000 | 540 000 |
| 3535 | ERZ, Abwasser | 4 705 500 | | 470 600 | 4 234 900 |
| 3550 | ERZ, Abfall | 6 838 200 | | 683 800 | 6 154 400 |
| 3555 | ERZ, Fernwärme | 1 544 000 | | 154 400 | 1 389 600 |
| 3560 | ERZ, Stadtreinigung | 190 000 | | 19 000 | 171 000 |
| 4525 | Wasserversorgung | 549 900 | | 55 000 | 494 900 |
| 4540 | Verkehrsbetriebe | 7 722 200 | | 772 200 | 6 950 000 |
| 5010 | Schulamt | 1 100 000 | | 110 000 | 990 000 |

| 3141 0000 Unterhalt und Reinigung der Liegenschaften des Verwaltungsvermögens | | | | | |
|--|------------------------------------|-------------------|--------------------|-------------------|-------------------|
| Kürzung um 10 % | | | | | |
| Institu- tion | Bezeichnung | Budget bisher | November- brief | Ver- besserung | Budget neu |
| 5500 | SD Zentrale Verwaltung | 50 000 | | 5 000 | 45 000 |
| 5560 | Soziale Einrichtungen und Betriebe | 66 300 | | 6 600 | 59 700 |
| | Total | 44 890 100 | | 4 489 100 | 40 401 000 |

S. - **10** **BEHÖRDEN UND GESAMTVERWALTUNG**
3149 0000 **Unterhalt übriger Anlagen**

| | Verbesserung | Verschlech- terung | Betrag | Stimmen |
|-------------|-----------------|--|------------|---|
| 013. | Antrag Stadtrat | Gemäss Budgetentwurf 2015 inkl. Nachtrag | Mehrheit | Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | 2 797 400 | | Minderheit | Samuel Dubno (GLP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | | Enthaltung | Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP) |

Begründung: Saldokürzung um 3 %, Budgetkürzungen gemäss nachfolgender Tabelle

| 3149 0000 Unterhalt übriger Anlagen | | | | | |
|--|---------------------|-------------------|--------------------|-------------------|-------------------|
| Kürzung um 3 % | | | | | |
| Institu- tion | Bezeichnung | Budget bisher | November- brief | Ver- besserung | Budget neu |
| 2505 | Parkgebühren | 580 000 | | 17 400 | 562 600 |
| 2506 | Blaue Zonen | 566 000 | | 17 000 | 549 000 |
| 3535 | ERZ, Abwasser | 55 670 000 | | 1 670 000 | 54 000 000 |
| 3550 | ERZ, Abfall | 7 325 100 | | 219 000 | 7 106 100 |
| 3555 | ERZ, Fernwärme | 6 640 000 | | 199 000 | 6 441 000 |
| 3560 | ERZ, Stadtreinigung | 1 134 100 | | 34 000 | 1 100 100 |
| 4525 | Wasserversorgung | 7 595 200 | | 227 000 | 7 368 200 |
| 4540 | Verkehrsbetriebe | 13 819 000 | | 414 000 | 13 405 000 |
| | Total | 93 329 400 | | 2 797 400 | 90 532 000 |

S. - **10** **BEHÖRDEN UND GESAMTVERWALTUNG**
3152 0000 **Unterhalt IT-Anlagen Hardware**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--|------------------|------------|---|
| 014. Antrag Stadtrat | Gemäss Budgetentwurf 2015 inkl. Nachtrag | | | |
| | 751 300 | | Minderheit | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | 655 500 | | Mehrheit | Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |

Begründung: SVP/FDP: Saldokürzung um 10 %, Budgetkürzungen gemäss nachfolgender Tabelle
 AL/SP/Grüne/GLP/CVP: Reduktion der IT-Ausgaben auf Konten mit über 500 000 Fr. um 10 % (ohne Unterhalt Software und Verrechnungen OIZ). Teil-Umsetzung Auftrag Gemeinderat. Budgetkürzungen gemäss nachfolgender Tabelle

| 3152 0000 Unterhalt IT-Anlagen Hardware | | | | | SVP/FDP |
|---|-------------------------------------|------------------|----------------|----------------|------------------|
| Kürzung um 10 % | | | | | |
| Institution | Bezeichnung | Budget bisher | November-brief | Ver-besserung | Budget neu |
| 1000 | Gemeinde | 1 500 | | 200 | 1 300 |
| 1035 | Datenschutzbeauftragte/r | 1 500 | | 200 | 1 300 |
| 1070 | Betreibungsämter | 2 000 | | 200 | 1 800 |
| 1501 | Kultur | 5 200 | | 500 | 4 700 |
| 1530 | Bevölkerungsamt | 2 500 | | 300 | 2 200 |
| 1565 | Stadtarchiv | 5 000 | | 500 | 4 500 |
| 2000 | FD Zentrale Verwaltung | 3 000 | | 300 | 2 700 |
| 2021 | Liegenschaftenverwaltung | 5 000 | | 500 | 4 500 |
| 2080 | Organisation und Informatik | 6 555 300 | | 655 500 | 5 899 800 |
| 2520 | Stadtpolizei | 200 000 | | 20 000 | 180 000 |
| 2525 | Stadtrichteramt | 14 500 | | 1 500 | 13 000 |
| 2550 | Schutz und Rettung | 98 600 | | 9 900 | 88 700 |
| 3010 | Städtische Gesundheitsdienste | 3 000 | | 300 | 2 700 |
| 3515 | Tiefbauamt | 10 000 | | 1 000 | 9 000 |
| 3535 | ERZ, Abwasser | 69 000 | | 6 900 | 62 100 |
| 3550 | ERZ, Abfall | 85 000 | | 8 500 | 76 500 |
| 3555 | ERZ, Fernwärme | 37 000 | | 3 700 | 33 300 |
| 3560 | ERZ, Stadtreinigung | 10 000 | | 1 000 | 9 000 |
| 4000 | HBD Zentrale Verwaltung | 10 000 | | 1 000 | 9 000 |
| 4525 | Wasserversorgung | 110 000 | | 11 000 | 99 000 |
| 4540 | Verkehrsbetriebe | 243 300 | | 24 300 | 219 000 |
| 5000 | SSD Zentrale Verwaltung | 24 100 | | 2 400 | 21 700 |
| 5010 | Schulamt | 8 000 | | 800 | 7 200 |
| 5510 | Support Sozialdepartement | 3 000 | | 300 | 2 700 |
| 5515 | Amt für Zusatzleistungen zur AHV/IV | 5 000 | | 500 | 4 500 |
| | Total | 7 511 500 | | 751 300 | 6 760 200 |

| 3152 0000 Unterhalt IT-Anlagen Hardware | | | | | AL/SP/Grüne/GLP/CVP |
|---|-----------------------------|------------------|----------------|----------------|---------------------|
| Reduktion der IT-Ausgaben auf Konten mit über 500 000 Franken um 10 % | | | | | |
| Institution | Bezeichnung | Budget bisher | November-brief | Ver-besserung | Budget neu |
| 2080 | Organisation und Informatik | 6 555 300 | | 655 500 | 5 899 800 |
| | Total | 6 555 300 | | 655 500 | 5 899 800 |

S. - **10** **BEHÖRDEN UND GESAMTVERWALTUNG**
3153 0000 **Unterhalt IT-Anlagen Software**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--|------------------|--------|------------|
| 015. Antrag Stadtrat | Gemäss Budgetentwurf 2015 inkl. Nachtrag | | | |
| | 3 179 600 | | | Mehrheit |
| | | | | Minderheit |

Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP)
 Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP)

Begründung: Saldokürzung um 10 %, Budgetkürzungen gemäss nachfolgender Tabelle

| 3153 0000 Unterhalt IT-Anlagen Software | | | | | |
|--|-------------------------------|-------------------|----------------|------------------|-------------------|
| Kürzung um 10 % | | | | | |
| Institution | Bezeichnung | Budget bisher | November-brief | Ver-besserung | Budget neu |
| 1005 | Gemeinderat | 118 800 | | 11 900 | 106 900 |
| 1007 | Finanzkontrolle | 25 000 | | 2 500 | 22 500 |
| 1015 | Stadtrat | 1 000 | | 100 | 900 |
| 1020 | Stadtkanzlei | 177 000 | | 17 700 | 159 300 |
| 1035 | Datenschutzbeauftragte/r | 2 900 | | 300 | 2 600 |
| 1070 | Betreibungsämter | 300 100 | | 30 000 | 270 100 |
| 1080 | Friedensrichterämter | 60 300 | | 6 000 | 54 300 |
| 1501 | Kultur | 2 000 | | 200 | 1 800 |
| 1505 | Stadtentwicklung | 1 000 | | 100 | 900 |
| 1530 | Bevölkerungsamt | 2 500 | | 300 | 2 200 |
| 1560 | Statistik Stadt Zürich | 120 000 | | 12 000 | 108 000 |
| 1565 | Stadtarchiv | 90 000 | | 9 000 | 81 000 |
| 2015 | Finanzverwaltung | 66 400 | | 6 600 | 59 800 |
| 2016 | Kompetenzzentrum RVZ | 20 000 | | 2 000 | 18 000 |
| 2021 | Liegenschaftenverwaltung | 35 000 | | 3 500 | 31 500 |
| 2050 | Human Resources Management | 12 500 | | 1 300 | 11 200 |
| 2080 | Organisation und Informatik | 19 301 800 | | 1 930 200 | 17 371 600 |
| 2500 | PD Zentrale Verwaltung | 5 600 | | 600 | 5 000 |
| 2520 | Stadtpolizei | 2 048 000 | | 204 800 | 1 843 200 |
| 2525 | Stadtrichteramt | 176 000 | | 17 600 | 158 400 |
| 2550 | Schutz und Rettung | 1 416 100 | | 141 600 | 1 274 500 |
| 3000 | GUD Zentrale Verwaltung | 1 000 | | 100 | 900 |
| 3010 | Städtische Gesundheitsdienste | 90 000 | | 9 000 | 81 000 |
| 3045 | Umwelt- und Gesundheitsschutz | 35 500 | | 3 600 | 31 900 |
| 3515 | Tiefbauamt | 200 000 | | 20 000 | 180 000 |
| 3535 | ERZ, Abwasser | 410 100 | | 41 000 | 369 100 |
| 3550 | ERZ, Abfall | 355 100 | | 35 500 | 319 600 |
| 3555 | ERZ, Fernwärme | 84 000 | | 8 400 | 75 600 |
| 3560 | ERZ, Stadtreinigung | 13 000 | | 1 300 | 11 700 |
| 4000 | HBD Zentrale Verwaltung | 590 000 | | 59 000 | 531 000 |
| 4525 | Wasserversorgung | 1 088 000 | | 108 800 | 979 200 |
| 4540 | Verkehrsbetriebe | 3 422 600 | | 342 300 | 3 080 300 |
| 5000 | SSD Zentrale Verwaltung | 650 000 | | 65 000 | 585 000 |
| 5010 | Schulamt | 13 000 | | 1 300 | 11 700 |
| 5050 | Schulgesundheitsdienste | 18 000 | | 1 800 | 16 200 |
| 5510 | Support Sozialdepartement | 840 300 | | 84 000 | 756 300 |
| 5530 | Kindes-/Erw.schutzbehörde | 2 000 | | 200 | 1 800 |
| | Total | 31 794 600 | | 3 179 600 | 28 615 000 |

S. - **10** **BEHÖRDEN UND GESAMTVERWALTUNG**
3162 0000 **IT-Mieten und Benutzungskosten**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|---|------------------|------------|--|
| 016. Antrag Stadtrat | Gemäss Budgetentwurf 2015 inkl. Nachtrag | | | |
| | 524 300 | | Zustimmung | Präsidentin Rebekka Wyler (SP) Referentin, Vizepräsident Walter Angst (AL), Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | Begründung: Reduktion der IT-Ausgaben auf Konten mit über 500 000 Fr. um 10 % (ohne Unterhalt Software und Verrechnungen OIZ). Teil-Umsetzung Auftrag Gemeinderat. Budgetkürzungen gemäss nachfolgender Tabelle | | | |

| 3162 0000 IT-Mieten und Benutzungskosten | | | | | |
|---|-----------------------------|------------------|----------------|----------------|------------------|
| Reduktion der IT-Ausgaben auf Konten mit über 500 000 Franken um 10 % | | | | | |
| Institution | Bezeichnung | Budget bisher | November-brief | Ver-besserung | Budget neu |
| 2080 | Organisation und Informatik | 3 839 000 | | 383 900 | 3 455 100 |
| 4540 | Verkehrsbetriebe | 1 404 300 | | 140 400 | 1 263 900 |
| | Total | 5 243 300 | | 524 300 | 4 719 000 |

S. - **10** **BEHÖRDEN UND GESAMTVERWALTUNG**
3170 0000 **Reise- und Spesenentschädigungen des Personals**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--|------------------|------------|--|
| 017. Antrag Stadtrat | Gemäss Budgetentwurf 2015 inkl. Nachtrag | | | |
| | 705 600 | | Minderheit | Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | | | Mehrheit | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | Begründung: Saldokürzung um 10 %, Budgetkürzungen gemäss nachfolgender Tabelle | | | |

| 3170 0000 Reise- und Spesenentschädigungen des Personals | | | | | |
|---|-----------------------------------|---------------|----------------|---------------|------------|
| Kürzung um 10 % | | | | | |
| Institution | Bezeichnung | Budget bisher | November-brief | Ver-besserung | Budget neu |
| 1000 | Gemeinde | 3 000 | | 300 | 2 700 |
| 1005 | Gemeinderat | 42 300 | | 4 200 | 38 100 |
| 1007 | Finanzkontrolle | 18 000 | | 1 800 | 16 200 |
| 1010 | Beauftragte/r in Beschwerdesachen | 1 000 | | 100 | 900 |
| 1015 | Stadtrat | 17 000 | | 1 700 | 15 300 |
| 1020 | Stadtkanzlei | 41 400 | | 4 100 | 37 300 |
| 1025 | Rechtskonsulent | 19 000 | | 1 900 | 17 100 |
| 1035 | Datenschutzbeauftragte/r | 3 500 | | 400 | 3 100 |
| 1070 | Betreibungsämter | 83 000 | | 8 300 | 74 700 |
| 1080 | Friedensrichterämter | 1 500 | | 200 | 1 300 |

| 3170 0000 Reise- und Spesenentschädigungen des Personals | | | | | |
|---|--|--------------------------|----------------------------|---------------------------|-----------------------|
| Kürzung um 10 % | | | | | |
| Institu- tion | Bezeichnung | Budget bisher | November- brief | Ver- besserung | Budget neu |
| 1500 | Präsidialdepartement Zentrale Verwaltung | 22 000 | | 2 200 | 19 800 |
| 1501 | Kultur | 85 200 | | 8 500 | 76 700 |
| 1505 | Stadtentwicklung | 70 000 | | 7 000 | 63 000 |
| 1506 | Fachstelle für Gleichstellung | 8 500 | | 900 | 7 600 |
| 1530 | Bevölkerungsamt | 44 000 | | 4 400 | 39 600 |
| 1560 | Statistik Stadt Zürich | 17 000 | | 1 700 | 15 300 |
| 1561 | Projektstab Stadtrat im PRD | 15 000 | | 1 500 | 13 500 |
| 1565 | Stadtarchiv | 15 000 | | 1 500 | 13 500 |
| 2000 | FD Zentrale Verwaltung | 36 000 | | 3 600 | 32 400 |
| 2015 | Finanzverwaltung | 26 900 | | 2 700 | 24 200 |
| 2016 | Kompetenzzentrum RVZ | 3 200 | | 300 | 2 900 |
| 2021 | Liegenschaftenverwaltung | 130 000 | | 13 000 | 117 000 |
| 2025 | Restaurants | 3 000 | | 300 | 2 700 |
| 2027 | Gewerbe-Immobilien | 1 000 | | 100 | 900 |
| 2050 | Human Resources Management | 163 000 | | 16 300 | 146 700 |
| 2051 | Stadtweites Case Management | 21 000 | | 2 100 | 18 900 |
| 2052 | Optimaler Berufseinstieg | 1 000 | | 100 | 900 |
| 2080 | Organisation und Informatik | 325 000 | | 32 500 | 292 500 |
| 2500 | PD Zentrale Verwaltung | 34 000 | | 3 400 | 30 600 |
| 2506 | Blaue Zonen | 4 800 | | 500 | 4 300 |
| 2520 | Stadtpolizei | 1 692 000 | | 169 200 | 1 522 800 |
| 2525 | Stadtrichteramt | 32 000 | | 3 200 | 28 800 |
| 2550 | Schutz und Rettung | 450 000 | | 45 000 | 405 000 |
| 2555 | Dienstabteilung Verkehr | 48 000 | | 4 800 | 43 200 |
| 3000 | GUD Zentrale Verwaltung | 35 000 | | 3 500 | 31 500 |
| 3010 | Städtische Gesundheitsdienste | 80 100 | | 8 000 | 72 100 |
| 3045 | Umwelt- und Gesundheitsschutz | 130 500 | | 13 100 | 117 400 |
| 3500 | TED Zentrale Verwaltung | 30 000 | | 3 000 | 27 000 |
| 3515 | Tiefbauamt | 311 200 | | 31 100 | 280 100 |
| 3535 | ERZ, Abwasser | 273 000 | | 27 300 | 245 700 |
| 3550 | ERZ, Abfall | 282 500 | | 28 300 | 254 200 |
| 3555 | ERZ, Fernwärme | 25 500 | | 2 600 | 22 900 |
| 3560 | ERZ, Stadtreinigung | 41 700 | | 4 200 | 37 500 |
| 4000 | HBD Zentrale Verwaltung | 69 000 | | 6 900 | 62 100 |
| 4015 | Amt für Städtebau | 72 000 | | 7 200 | 64 800 |
| 4020 | Amt für Hochbauten | 160 000 | | 16 000 | 144 000 |
| 4035 | Amt für Baubewilligungen | 68 000 | | 6 800 | 61 200 |
| 4040 | Immobilien-Bewirtschaftung | 294 000 | | 29 400 | 264 600 |
| 4500 | DIB Zentrale Verwaltung | 22 000 | | 2 200 | 19 800 |
| 4525 | Wasserversorgung | 115 400 | | 11 500 | 103 900 |
| 4540 | Verkehrsbetriebe | 310 600 | | 31 100 | 279 500 |
| 5000 | SSD Zentrale Verwaltung | 57 000 | | 5 700 | 51 300 |
| 5005 | Schul- und Büromaterialverwaltung | 6 500 | | 700 | 5 800 |
| 5010 | Schulamt | 361 900 | | 36 200 | 325 700 |
| 5026 | Musikschule Konservatorium Zürich | 35 000 | | 3 500 | 31 500 |
| 5050 | Schulgesundheitsdienste | 71 900 | | 7 200 | 64 700 |
| 5063 | Fachschule Viventa | 28 400 | | 2 800 | 25 600 |
| 5500 | SD Zentrale Verwaltung | 56 000 | | 5 600 | 50 400 |
| 5510 | Support Sozialdepartement | 26 000 | | 2 600 | 23 400 |
| 5515 | Amt für Zusatzleistungen zur AHV/IV | 18 000 | | 1 800 | 16 200 |
| 5520 | Laufbahnenzentrum | 50 000 | | 5 000 | 45 000 |
| 5530 | Kindes-/Erw.schutzbehörde | 100 000 | | 10 000 | 90 000 |
| 5550 | Soziale Dienste | 290 000 | | 29 000 | 261 000 |
| 5560 | Soziale Einrichtungen und Betriebe | 154 900 | | 15 500 | 139 400 |
| | Total | 7 053 400 | | 705 600 | 6 347 800 |

S. - **10** **BEHÖRDEN UND GESAMTVERWALTUNG**
3180 0000 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--|------------------|------------|--|
| 018. Antrag Stadtrat | Gemäss Budgetentwurf 2015 inkl. Nachtrag | | | |
| | 14 113 800 | | | |
| | | | Minderheit | Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | | | Mehrheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Saldokürzung um 10 %, Budgetkürzungen gemäss nachfolgender Tabelle

| 3180 0000 Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter | | | | | |
|---|--|---------------|----------------|---------------|------------|
| Kürzung um 10 % | | | | | |
| Institution | Bezeichnung | Budget bisher | November-brief | Ver-besserung | Budget neu |
| 1000 | Gemeinde | 120 000 | | 12 000 | 108 000 |
| 1005 | Gemeinderat | 80 000 | | 8 000 | 72 000 |
| 1007 | Finanzkontrolle | 25 000 | | 2 500 | 22 500 |
| 1010 | Beauftragte/r in Beschwerdesachen | 19 000 | | 1 900 | 17 100 |
| 1015 | Stadtrat | 5 000 | | 500 | 4 500 |
| 1020 | Stadtkanzlei | 300 000 | | 30 000 | 270 000 |
| 1025 | Rechtskonsulent | 5 000 | | 500 | 4 500 |
| 1035 | Datenschutzbeauftragte/r | 13 000 | | 1 300 | 11 700 |
| 1070 | Betreibungsämter | 751 000 | | 75 100 | 675 900 |
| 1080 | Friedensrichterämter | 74 500 | | 7 500 | 67 000 |
| 1500 | Präsidialdepartement Zentrale Verwaltung | 120 000 | | 12 000 | 108 000 |
| 1501 | Kultur | 6 403 800 | | 640 400 | 5 763 400 |
| 1505 | Stadtentwicklung | 1 720 200 | | 172 000 | 1 548 200 |
| 1506 | Fachstelle für Gleichstellung | 290 000 | | 29 000 | 261 000 |
| 1530 | Bevölkerungsamt | 5 402 000 | | 540 200 | 4 861 800 |
| 1560 | Statistik Stadt Zürich | 540 000 | | 54 000 | 486 000 |
| 1561 | Projektstab Stadtrat im PRD | 45 000 | | 4 500 | 40 500 |
| 1565 | Stadtarchiv | 120 000 | | 12 000 | 108 000 |
| 2000 | FD Zentrale Verwaltung | 40 000 | 1 000 000 | 104 000 | 936 000 |
| 2015 | Finanzverwaltung | 50 000 | | 5 000 | 45 000 |
| 2016 | Kompetenzzentrum RVZ | 100 000 | | 10 000 | 90 000 |
| 2021 | Liegenschaftenverwaltung | 65 000 | | 6 500 | 58 500 |
| 2022 | Wohnliegenschaften | 889 000 | | 88 900 | 800 100 |
| 2023 | Liegenschaften ehemalige Gasversorgung | 50 000 | | 5 000 | 45 000 |
| 2024 | Baurechte des Finanzvermögens | 21 000 | | 2 100 | 18 900 |
| 2025 | Restaurants | 170 000 | | 17 000 | 153 000 |
| 2026 | Baulandreserven/Landreserven nicht Stadt | 455 000 | | 45 500 | 409 500 |
| 2027 | Gewerbe-Immobilien | 1 734 000 | | 173 400 | 1 560 600 |
| 2028 | Liegenschaften des Verwaltungsvermögens | 28 000 | | 2 800 | 25 200 |
| 2030 | Baurechte gemeinnütziger Wohnungsbau | 100 000 | | 10 000 | 90 000 |
| 2031 | Wohnsiedlungen | 2 587 000 | | 258 700 | 2 328 300 |
| 2032 | Parkhäuser | 50 000 | | 5 000 | 45 000 |
| 2050 | Human Resources Management | 283 800 | | 28 400 | 255 400 |
| 2051 | Stadtweites Case Management | 5 200 | | 500 | 4 700 |
| 2080 | Organisation und Informatik | 4 525 000 | | 452 500 | 4 072 500 |
| 2500 | PD Zentrale Verwaltung | 82 700 | | 8 300 | 74 400 |
| 2505 | Parkgebühren | 3 000 | | 300 | 2 700 |
| 2506 | Blaue Zonen | 300 000 | | 30 000 | 270 000 |
| 2520 | Stadtpolizei | 3 739 200 | | 373 900 | 3 365 300 |
| 2525 | Stadtrichteramt | 2 530 000 | | 253 000 | 2 277 000 |

| 3180 0000 Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter | | | | | |
|---|-------------------------------------|--------------------------|----------------------------|---------------------------|-----------------------|
| Kürzung um 10 % | | | | | |
| Institu- tion | Bezeichnung | Budget bisher | November- brief | Ver- besserung | Budget neu |
| 2550 | Schutz und Rettung | 2 976 800 | | 297 700 | 2 679 100 |
| 2555 | Dienstabteilung Verkehr | 1 600 000 | | 160 000 | 1 440 000 |
| 3000 | GUD Zentrale Verwaltung | 193 000 | | 19 300 | 173 700 |
| 3010 | Städtische Gesundheitsdienste | 2 924 500 | | 292 500 | 2 632 000 |
| 3045 | Umwelt- und Gesundheitsschutz | 3 014 500 | | 301 500 | 2 713 000 |
| 3500 | TED Zentrale Verwaltung | 170 000 | | 17 000 | 153 000 |
| 3515 | Tiefbauamt | 6 338 000 | | 633 800 | 5 704 200 |
| 3535 | ERZ, Abwasser | 14 016 400 | | 1 401 600 | 12 614 800 |
| 3550 | ERZ, Abfall | 17 006 300 | | 1 700 600 | 15 305 700 |
| 3555 | ERZ, Fernwärme | 1 485 200 | | 148 500 | 1 336 700 |
| 3560 | ERZ, Stadtreinigung | 3 024 000 | | 302 400 | 2 721 600 |
| 4000 | HBD Zentrale Verwaltung | 100 000 | | 10 000 | 90 000 |
| 4015 | Amt für Städtebau | 2 800 600 | | 280 100 | 2 520 500 |
| 4020 | Amt für Hochbauten | 35 000 | | 3 500 | 31 500 |
| 4035 | Amt für Baubewilligungen | 175 000 | | 17 500 | 157 500 |
| 4500 | DIB Zentrale Verwaltung | 317 100 | | 31 700 | 285 400 |
| 4525 | Wasserversorgung | 4 489 800 | | 449 000 | 4 040 800 |
| 4540 | Verkehrsbetriebe | 30 349 300 | | 3 034 900 | 27 314 400 |
| 5000 | SSD Zentrale Verwaltung | 309 600 | | 31 000 | 278 600 |
| 5005 | Schul- und Büromaterialverwaltung | 120 000 | | 12 000 | 108 000 |
| 5010 | Schulamt | 4 840 700 | | 484 100 | 4 356 600 |
| 5026 | Musikschule Konservatorium Zürich | 331 200 | | 33 100 | 298 100 |
| 5050 | Schulgesundheitsdienste | 1 703 000 | 92 500 | 179 600 | 1 615 900 |
| 5063 | Fachschule Viventa | 197 200 | | 19 700 | 177 500 |
| 5500 | SD Zentrale Verwaltung | 780 000 | | 78 000 | 702 000 |
| 5510 | Support Sozialdepartement | 101 400 | | 10 100 | 91 300 |
| 5515 | Amt für Zusatzleistungen zur AHV/IV | 99 000 | | 9 900 | 89 100 |
| 5520 | Laufbahnzentrum | 1 985 700 | | 198 600 | 1 787 100 |
| 5530 | Kindes-/Erw.schutzbehörde | 1 900 000 | | 190 000 | 1 710 000 |
| 5550 | Soziale Dienste | 1 500 000 | 15 000 | 151 500 | 1 363 500 |
| 5560 | Soziale Einrichtungen und Betriebe | 1 304 100 | | 130 400 | 1 173 700 |
| | Total | 140 028 800 | 1 107 500 | 14 113 800 | 127 022 500 |

S. - **10** **BEHÖRDEN UND GESAMTVERWALTUNG**
3182 0000 **Entschädigungen für Planungs- und Projektierungsarbeiten Dritter**

| | | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-------------|-----------------|--|------------------|--------|------------|
| 019. | Antrag Stadtrat | Gemäss Budgetentwurf 2015 inkl. Nachtrag | | | |
| | | 5 198 900 | | | Minderheit |
| | | | | | Mehrheit |

Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP)
Raphaël Tschanz (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP)

Begründung: Saldokürzung um 10 %, Budgetkürzungen gemäss nachfolgender Tabelle

| 3182 0000 Entschädigungen für Planungs- und Projektierungsarbeiten Dritter | | | | | |
|---|--|-------------------|---------------|------------------|-------------------|
| Kürzung um 10 % | | | | | |
| Institution | Bezeichnung | Budget bisher | Novemberbrief | Verbesserung | Budget neu |
| 2022 | Wohnliegenschaften | 2 504 000 | | 250 400 | 2 253 600 |
| 2025 | Restaurants | 1 465 000 | | 146 500 | 1 318 500 |
| 2026 | Baulandreserven/Landreserven nicht Stadt | 4 700 000 | | 470 000 | 4 230 000 |
| 2027 | Gewerbe-Immobilien | 2 084 000 | | 208 400 | 1 875 600 |
| 2028 | Liegenschaften des Verwaltungsvermögens | 450 000 | | 45 000 | 405 000 |
| 2031 | Wohnsiedlungen | 6 900 000 | | 690 000 | 6 210 000 |
| 2032 | Parkhäuser | 50 000 | | 5 000 | 45 000 |
| 2506 | Blaue Zonen | 25 000 | | 2 500 | 22 500 |
| 2520 | Stadtpolizei | 319 700 | | 32 000 | 287 700 |
| 2555 | Dienstabteilung Verkehr | 565 000 | | 56 500 | 508 500 |
| 3045 | Umwelt- und Gesundheitsschutz | 180 000 | | 18 000 | 162 000 |
| 3515 | Tiefbauamt | 5 500 200 | | 550 000 | 4 950 200 |
| 3535 | ERZ, Abwasser | 990 000 | | 99 000 | 891 000 |
| 3550 | ERZ, Abfall | 1 170 000 | | 117 000 | 1 053 000 |
| 3555 | ERZ, Fernwärme | 3 810 000 | | 381 000 | 3 429 000 |
| 4020 | Amt für Hochbauten | 450 000 | | 45 000 | 405 000 |
| 4040 | Immobilien-Bewirtschaftung | 19 740 000 | | 1 974 000 | 17 766 000 |
| 4500 | DIB Zentrale Verwaltung | 20 000 | | 2 000 | 18 000 |
| 4525 | Wasserversorgung | 361 000 | | 36 100 | 324 900 |
| 4540 | Verkehrsbetriebe | 705 000 | | 70 500 | 634 500 |
| | Total | 51 988 900 | | 5 198 900 | 46 790 000 |

S. - **10** **BEHÖRDEN UND GESAMTVERWALTUNG**
3186 0000 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter im Zusammenhang mit**
Projektbegleitung, -beratung und Organisationsentwicklung

| | | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-------------|-----------------|--|------------------|------------|--|
| 020. | Antrag Stadtrat | Gemäss Budgetentwurf 2015 inkl. Nachtrag | | | |
| | | 741 200 | | Minderheit | Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | | | | Mehrheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Saldokürzung um 10 %, Budgetkürzungen gemäss nachfolgender Tabelle

3186 0000 Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter im Zusammenhang mit Projektbegleitung, -beratung und Organisationsentwicklung
 Kürzung um 10 %

| Institution | Bezeichnung | Budget bisher | Novemberbrief | Verbesserung | Budget neu |
|-------------|-------------------------------------|---------------|---------------|--------------|------------|
| 1007 | Finanzkontrolle | 10 000 | | 1 000 | 9 000 |
| 1020 | Stadtkanzlei | 30 000 | | 3 000 | 27 000 |
| 1560 | Statistik Stadt Zürich | 40 100 | | 4 000 | 36 100 |
| 2000 | FD Zentrale Verwaltung | 80 000 | | 8 000 | 72 000 |
| 2015 | Finanzverwaltung | 110 000 | | 11 000 | 99 000 |
| 2016 | Kompetenzzentrum RVZ | 58 500 | | 5 900 | 52 600 |
| 2050 | Human Resources Management | 780 400 | | 78 000 | 702 400 |
| 2051 | Stadtweites Case Management | 100 000 | | 10 000 | 90 000 |
| 2080 | Organisation und Informatik | 2 473 000 | | 247 300 | 2 225 700 |
| 2500 | PD Zentrale Verwaltung | 14 000 | | 1 400 | 12 600 |
| 2520 | Stadtpolizei | 77 200 | | 7 700 | 69 500 |
| 2550 | Schutz und Rettung | 160 000 | | 16 000 | 144 000 |
| 3000 | GUD Zentrale Verwaltung | 52 000 | | 5 200 | 46 800 |
| 3010 | Städtische Gesundheitsdienste | 246 500 | | 24 700 | 221 800 |
| 3045 | Umwelt- und Gesundheitsschutz | 12 500 | | 1 300 | 11 200 |
| 3515 | Tiefbauamt | 1 000 000 | | 100 000 | 900 000 |
| 3535 | ERZ, Abwasser | 30 000 | | 3 000 | 27 000 |
| 3550 | ERZ, Abfall | 325 000 | | 32 500 | 292 500 |
| 3555 | ERZ, Fernwärme | 26 000 | | 2 600 | 23 400 |
| 3560 | ERZ, Stadtreinigung | 14 000 | | 1 400 | 12 600 |
| 4000 | HBD Zentrale Verwaltung | 45 000 | | 4 500 | 40 500 |
| 4015 | Amt für Städtebau | 83 000 | | 8 300 | 74 700 |
| 4020 | Amt für Hochbauten | 100 000 | | 10 000 | 90 000 |
| 4040 | Immobilien-Bewirtschaftung | 345 000 | | 34 500 | 310 500 |
| 4500 | DIB Zentrale Verwaltung | 75 000 | | 7 500 | 67 500 |
| 4525 | Wasserversorgung | 75 000 | | 7 500 | 67 500 |
| 5000 | SSD Zentrale Verwaltung | 70 000 | | 7 000 | 63 000 |
| 5005 | Schul- und Büromaterialverwaltung | 10 000 | | 1 000 | 9 000 |
| 5010 | Schulamt | 475 500 | | 47 600 | 427 900 |
| 5026 | Musikschule Konservatorium Zürich | 15 000 | | 1 500 | 13 500 |
| 5050 | Schulgesundheitsdienste | 24 500 | | 2 500 | 22 000 |
| 5063 | Fachschule Viventa | 15 000 | | 1 500 | 13 500 |
| 5510 | Support Sozialdepartement | 24 000 | | 2 400 | 21 600 |
| 5515 | Amt für Zusatzleistungen zur AHV/IV | 50 000 | | 5 000 | 45 000 |
| 5520 | Laufbahnenzentrum | 60 600 | | 6 100 | 54 500 |
| 5530 | Kindes-/Erw.schutzbehörde | 40 000 | | 4 000 | 36 000 |
| 5550 | Soziale Dienste | 200 000 | | 20 000 | 180 000 |

3186 0000 Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter im Zusammenhang mit Projektbegleitung, -beratung und Organisationsentwicklung
 Kürzung um 10 %

| Institution | Bezeichnung | Budget bisher | November-brief | Ver-besserung | Budget neu |
|-------------|------------------------------------|------------------|----------------|----------------|------------------|
| 5560 | Soziale Einrichtungen und Betriebe | 63 000 | | 6 300 | 56 700 |
| | Total | 7 409 800 | | 741 200 | 6 668 600 |

S. - 10 BEHÖRDEN UND GESAMTVERWALTUNG
3189 0000 Entschädigungen für IT-Leistungen Dritter

| | Verbesserung | Verschlech-terung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--|-------------------|------------|--|
| 021. Antrag Stadtrat | Gemäss Budgetentwurf 2015 inkl. Nachtrag | | | |
| | 5 752 500 | | Zustimmung | Präsidentin Rebekka Wyler (SP) Referentin, Vizepräsident Walter Angst (AL), Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | Begründung: Reduktion der IT-Ausgaben auf Konten mit über 500 000 Fr. um 10 % (ohne Unterhalt Software und Verrechnungen OIZ) bzw. um 15 % (OIZ). Teil-Umsetzung Auftrag Gemeinderat. Budgetkürzungen gemäss nachfolgender Tabelle | | | |

3189 0000 Entschädigungen für IT-Leistungen Dritter
 Reduktion der IT-Ausgaben auf Konten mit > 500 000 Fr. um 10 %

| Institution | Bezeichnung | Budget bisher | November-brief | Ver-besserung | Budget neu |
|--|-------------------------------------|-------------------|----------------|------------------|-------------------|
| 1560 | Statistik Stadt Zürich | 650 000 | | 65 000 | 585 000 |
| 2021 | Liegenschaftenverwaltung | 690 000 | | 69 000 | 621 000 |
| 2520 | Stadtpolizei | 1 525 000 | | 152 500 | 1 372 500 |
| 2550 | Schutz und Rettung | 707 300 | | 70 700 | 636 600 |
| 3535 | ERZ, Abwasser | 1 360 000 | | 136 000 | 1 224 000 |
| 3550 | ERZ, Abfall | 1 111 000 | | 111 100 | 999 900 |
| 4000 | HBD Zentrale Verwaltung | 690 000 | | 69 000 | 621 000 |
| 4540 | Verkehrsbetriebe | 946 000 | | 94 600 | 851 400 |
| 5000 | SSD Zentrale Verwaltung | 2 150 900 | | 215 100 | 1 935 800 |
| 5510 | Support Sozialdepartement | 1 960 000 | | 196 000 | 1 764 000 |
| 5515 | Amt für Zusatzleistungen zur AHV/IV | 4 591 000 | | 459 100 | 4 131 900 |
| 3189 0000 Entschädigungen für IT-Leistungen Dritter Reduktion der IT-Ausgaben auf Konten mit > 500 000 Fr. um 15 % | | | | | |
| 2080 | Organisation und Informatik | 27 429 600 | | 4 114 400 | 23 315 200 |
| | Total | 43 810 800 | | 5 752 500 | 38 058 300 |

| |
|---------------------------------------|
| BEHÖRDEN- UND GESAMTVERWALTUNG |
|---------------------------------------|

S. 100 **10** **BEHÖRDEN UND GESAMTVERWALTUNG**
1015 **Stadtrat**
3194 0000 **Freier Kredit**

| | | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | | Stimmen |
|-------------|-----------------|--|------------------|---------|--------------|--|
| 022. | Antrag Stadtrat | | | 540 000 | Minderheit 1 | Präsidentin Rebekka Wyler (SP) Referentin, Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | | 100 000 | | 440 000 | Mehrheit | Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent, Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | 540 000 | | 0 | Minderheit 2 | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP) |
| | | Begründung: SVP: Empfänge können auf einem gesonderten Konto geführt werden. Der restliche Aufwand ist nicht notwendig; AL/FDP/GLP/CVP: Moderate Kürzung | | | | |

S. 108 **10** **BEHÖRDEN UND GESAMTVERWALTUNG**
1060 **Gesamtverwaltung**
3010 0800 **Pauschalabzug für teilweise nicht besetzte Stellen**

| | | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | | Stimmen |
|-------------|-----------------|--|------------------|-------------|------------|---|
| 023. | Antrag Stadtrat | | | 0 | Mehrheit | Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | | 37 005 200 | | -37 005 200 | Minderheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | | | | Enthaltung | Christian Traber (CVP) |
| | | Begründung: Natürliche Fluktuationen, Reduktion 5,8 % für 2. Halbjahr 2015 | | | | |

S. 109 **10** **BEHÖRDEN UND GESAMTVERWALTUNG**
1060 **Gesamtverwaltung**
4273 0300 **Pauschalabzug Vergütung für Verwaltungsparkplätze**

| | | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | | Stimmen |
|-------------|-----------------|---|------------------|------------|------------|--|
| 024. | Antrag Stadtrat | | | 0 | Minderheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | 1 000 000 | | -1 000 000 | Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP) |
| | | | | | Enthaltung | Vizepräsident Walter Angst (AL), Christian Traber (CVP) |
| | | Begründung: Gemeinderatsentscheid zu kostendeckenden Gebühren für Personalparkplätze umsetzen | | | | |

PRÄSIDIALDEPARTEMENT

S. 118 **15** **PRÄSIDIALDEPARTEMENT**
1500 **Präsidentialdepartement Zentrale Verwaltung**
3010 0000 **Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|--|--------------|------------------|------------------------|--|
| 025. Antrag Stadtrat | | | 2 324 700 Mehrheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Felix Moser (Grüne), Florian Utz (SP) |
| | 80 000 | | 2 244 700 Minderheit 1 | Christian Traber (CVP) Referent, Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP) |
| | 324 700 | | 2 000 000 Minderheit 2 | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| Begründung: SVP/FDP: Personalkosten reduzieren angesichts Zürcher Finanzlage; AL/CVP/GLP: Verzicht auf Erhöhung Stellenplafonds (20.95 statt 21.75) | | | | |

S. 119 **15** **PRÄSIDIALDEPARTEMENT**
1500 **Präsidentialdepartement Zentrale Verwaltung**
3180 0000 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|-------------------|--|
| 026. Antrag Stadtrat | | | 120 000 Mehrheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Dr. Urs Egger (FDP), Felix Moser (Grüne), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | 45 000 | | 75 000 Minderheit | Samuel Dubno (GLP) Referent, Vizepräsident Walter Angst (AL), Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP) |
| Begründung: Zurück auf Ausgaben Rechnung 2013 | | | | |

S. 119 **15** **PRÄSIDIALDEPARTEMENT**
1500 **Präsidentialdepartement Zentrale Verwaltung**
3650 0000 **Beiträge an private Unternehmungen**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|--------------------|---|
| 027. Antrag Stadtrat | | | 185 000 Mehrheit | Samuel Dubno (GLP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 35 000 | | 150 000 Minderheit | Raphaël Tschanz (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP) |
| Begründung: Beiträge reduzieren angesichts Zürcher Finanzlage | | | | |

S. 120 **15** **PRÄSIDENTIALDEPARTEMENT**
1501 **Kultur**
3010 0000 **Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|----------------------|--|
| 028. Antrag Stadtrat | | | 3 805 800 Mehrheit | Samuel Dubno (GLP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 305 800 | | 3 500 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Personalkosten reduzieren angesichts Zürcher Finanzlage

S. 120 **15** **PRÄSIDENTIALDEPARTEMENT**
1501 **Kultur**
3018 0000 **Löhne von unselbständig erwerbenden Dritten (AHV)**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|----------------------|--|
| 029. Antrag Stadtrat | | | 1 609 400 Mehrheit | Samuel Dubno (GLP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 209 400 | | 1 400 000 Minderheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Personalkosten reduzieren angesichts Zürcher Finanzlage

S. 120 **15** **PRÄSIDENTIALDEPARTEMENT**
1501 **Kultur**
3101 0000 **Druck-, Reproduktions- und Vervielfältigungskosten**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|--------------------|--|
| 030. Antrag Stadtrat | | | 408 900 Mehrheit | Samuel Dubno (GLP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 150 000 | | 258 900 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Weniger Papierprodukte im Umfeld von kulturellen Events



S. 120 **15** **PRÄSIDENTIALDEPARTEMENT**
1501 **Kultur**
3101 0109 **Insertionsaufwendungen**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|--|--------------|------------------|--------------------|--|
| 031. Antrag Stadtrat | | | 452 500 Mehrheit | Samuel Dubno (GLP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 100 000 | | 352 500 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| Begründung: Weniger Inserate für kulturelle Events | | | | |

S. 121 **15** **PRÄSIDENTIALDEPARTEMENT**
1501 **Kultur**
3180 0000 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|------------------------|--|
| 032. Antrag Stadtrat | | | 6 403 800 Mehrheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Florian Utz (SP) |
| | 600 000 | | 5 803 800 Minderheit 1 | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Roger Liebi (SVP) |
| | 170 000 | | 6 233 800 Minderheit 2 | Samuel Dubno (GLP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| Begründung: GLP/FDP/CVP: Wegfall Strauhof, weniger Eigenveranstaltungen im Stadthaus, keine Erhöhung Theaterspektakel; SVP: Kosten reduzieren bei Helmhaus, Theater am Hechtplatz, Theaterspektakel | | | | |

S. 122 **15** **PRÄSIDENTIALDEPARTEMENT**
1501 **Kultur**
3652 0000 **Kulturförderungsbeiträge**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|--------------------------|---|
| 033. Antrag Stadtrat | | | 102 626 000 Minderheit 1 | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | 292 500 | | 102 333 500 Mehrheit | Samuel Dubno (GLP) Referent, Vizepräsident Walter Angst (AL), Dr. Urs Egger (FDP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | 14 000 000 | | 88 626 000 Minderheit 2 | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Roger Liebi (SVP) |
| Begründung: SVP: Via STRB verfügte Kredite; AL/GLP/CVP: Verzicht JULL; FDP: Gemäss erwarteter Teuerung 2015 | | | | |

S. 122 **15** **PRÄSIDENTIALDEPARTEMENT**
1501 **Kultur**
3913 0000 **Vergütung an IMMO für Raumkosten**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|----------------------|---|
| 034. Antrag Stadtrat | | | 7 800 000 Minderheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | 89 200 | | 7 710 800 Mehrheit | Samuel Dubno (GLP) Referent, Vizepräsident Walter Angst (AL), Martin Bürliemann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: GLP/AL/SVP/CVP: Verzicht JULL; FDP: Der Finanzlage anpassen

S. 123 **15** **PRÄSIDENTIALDEPARTEMENT**
1501 **Kultur**
550003 **Zürcher Kunsthaus, Beitrag Erweiterung**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|--------------------|--|
| 035. Antrag Stadtrat | | | 4 000 000 Mehrheit | Samuel Dubno (GLP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Dr. Urs Egger (FDP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | 4 000 000 | | 0 Minderheit | Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent, Martin Bürliemann (SVP), Roger Liebi (SVP), Felix Moser (Grüne) |

Begründung: Keine weiteren Investitionen bis Rechtslage geklärt ist. Neuverhandlung der Beteiligung der Privaten an Planungskosten

S. 124 **15** **PRÄSIDENTIALDEPARTEMENT**
1505 **Stadtentwicklung Zürich**
3010 0000 **Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|----------------------|--|
| 036. Antrag Stadtrat | | | 3 515 200 Mehrheit | Samuel Dubno (GLP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 700 000 | | 2 815 200 Minderheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Martin Bürliemann (SVP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Abbau von 7 Stellen wegen Doppelspurigkeiten mit anderen Dienstabteilungen

S. 124 **15** **PRÄSIDENTIALDEPARTEMENT**
1505 **Stadtentwicklung Zürich**
3107 0000 **Temporäre Aktionen in Öffentlichkeitsarbeit**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|--|--------------|------------------|-------------------|---|
| 037. Antrag Stadtrat | | | 65 000 Minderheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | 10 000 | | 55 000 Mehrheit | Samuel Dubno (GLP) Referent, Vizepräsident Walter Angst (AL), Martin Bürliemann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| Begründung: Verzicht Preis nachhaltiges Sanieren | | | | |

S. 125 **15** **PRÄSIDENTIALDEPARTEMENT**
1505 **Stadtentwicklung Zürich**
3170 0000 **Reise- und Spesenentschädigungen des Personals**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-------------------|--|
| 038. Antrag Stadtrat | | | 70 000 Mehrheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Florian Utz (SP) |
| | 30 000 | | 40 000 Minderheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Martin Bürliemann (SVP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | | Enthaltung | Samuel Dubno (GLP), Christian Traber (CVP) |
| Begründung: Weniger Reisen | | | | |

S. 125 **15** **PRÄSIDENTIALDEPARTEMENT**
1505 **Stadtentwicklung Zürich**
3180 0000 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|------------------------|---|
| 039. Antrag Stadtrat | | | 1 720 200 Minderheit 1 | Felix Moser (Grüne) Referent |
| | 920 200 | | 800 000 Minderheit 2 | Martin Bürliemann (SVP) Referent, Roger Liebi (SVP) |
| | 450 000 | | 1 270 200 Minderheit 3 | Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent, Christian Traber (CVP) |
| | 300 000 | | 1 420 200 Mehrheit | Samuel Dubno (GLP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | | | Enthaltung | Dr. Urs Egger (FDP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| Begründung: SP/GLP: Bevölkerungsbefragungen nur noch alle 4 Jahre durchführen; SVP: Verzicht Bevölkerungsbefragung, Auszeichnungen, Integrations-, RZU- und Nachfolge-LSP-Projekte; AL/CVP: Verzicht auf Bevölkerungsbefragung, Auszeichnung nachhaltig Sanieren, Ausgabe LSP | | | | |

S. 125 **15** **PRÄSIDENTIALDEPARTEMENT**
1505 **Stadtentwicklung Zürich**
3650 0000 **Beiträge an private Unternehmungen**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|----------------------|--|
| 040. Antrag Stadtrat | | | 3 979 000 Mehrheit | Samuel Dubno (GLP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 239 000 | | 3 740 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Kürzung gemäss SVP-Anträgen in den GR-Debatten

S. 127 **15** **PRÄSIDENTIALDEPARTEMENT**
1506 **Fachstelle für Gleichstellung**
Saldo **Laufende Rechnung / Saldo**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|----------------------|--|
| 041. Antrag Stadtrat | | | 1 811 000 Mehrheit | Samuel Dubno (GLP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 1 811 000 | | 0 Minderheit 1 | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Roger Liebi (SVP) |
| | 1 200 000 | | 611 000 Minderheit 2 | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: FDP: Zurück auf die einstige Kernaufgabe; SVP: Abschaffen der Fachstelle

S. 129 **15** **PRÄSIDENTIALDEPARTEMENT**
1520 **Museum Rietberg**
Saldo **Laufende Rechnung: Produktgruppen-Globalbudget / Saldo**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|------------------------|--|
| 042. Antrag Stadtrat | | | 8 679 600 Mehrheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Florian Utz (SP) |
| | 80 800 | | 8 598 800 Minderheit 1 | Samuel Dubno (GLP) Referent |
| | 462 000 | | 8 217 600 Minderheit 2 | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Raphaël Tschanz (FDP) |
| | 1 000 000 | | 7 679 600 Minderheit 3 | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Roger Liebi (SVP) |
| | | | Enthaltung | Christian Traber (CVP) |

Begründung: SVP: Saldoverbesserung aufgrund sinkender Einnahmen zwingend;
GLP: Kürzung Saldo analog Sammelkürzungen zu den Kontogruppen
3091, 3099, 3101, 3107, 3111, 3149, 3170;
FDP: Kürzung Saldo analog Sammelkürzungen zu den Kontogruppen
3010, 3091, 3092, 3101, 3107, 3111, 3170, 3180, 3182

S. 130 **15** **PRÄSIDENTIALDEPARTEMENT**
1530 **Bevölkerungsamt**
3010 0000 **Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-----------------------|--|
| 043. Antrag Stadtrat | | | 18 200 900 Mehrheit | Samuel Dubno (GLP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 900 000 | | 17 300 900 Minderheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Personalkosten reduzieren angesichts Zürcher Finanzlage

S. 130 **15** **PRÄSIDENTIALDEPARTEMENT**
1530 **Bevölkerungsamt**
3091 0000 **Aus- und Weiterbildung des Personals**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|--------------------|---|
| 044. Antrag Stadtrat | | | 180 000 Minderheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | 40 000 | | 140 000 Mehrheit | Samuel Dubno (GLP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Erfahrungswerte

S. 130 **15** **PRÄSIDENTIALDEPARTEMENT**
1530 **Bevölkerungsamt**
3111 0000 **Anschaffungen Maschinen, Geräte, Fahrzeuge**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-------------------|---|
| 045. Antrag Stadtrat | | | 180 000 | |
| | 150 000 | | 30 000 Zustimmung | Präsidentin Rebekka Wyler (SP) Referentin, Vizepräsident Walter Angst (AL), Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |

Begründung: Ersatz der Fahrzeuge erst nach 7 Jahren, dafür Reparaturen wenn nötig



S. 131 **15** **PRÄSIDENTIALDEPARTEMENT**
1530 **Bevölkerungsamt**
3180 0000 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-----------|------------|
| 046. Antrag Stadtrat | | | 5 402 000 | Mehrheit |
| | 80 000 | | 5 322 000 | Minderheit |
| | | | | Enthaltung |

Begründung: Verzicht auf Veranstaltungen des Friedhofforums, Umsetzung Postulat

S. 131 **15** **PRÄSIDENTIALDEPARTEMENT**
1530 **Bevölkerungsamt**
3911 0000 **Vergütung an SBMV für Material/Dienstleistungen**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|---------|------------|
| 047. Antrag Stadtrat | 30 000 | | 330 000 | |
| | | | 300 000 | Zustimmung |

Begründung: Erfahrungswerte plus Spareffekt

S. 133 **15** **PRÄSIDENTIALDEPARTEMENT**
1560 **Statistik Stadt Zürich**
3010 0000 **Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-----------|------------|
| 048. Antrag Stadtrat | | | 3 199 200 | Mehrheit |
| | 500 000 | | 2 699 200 | Minderheit |
| | | | | Enthaltung |

Begründung: Streichung von 5 Stellen, Konzentration auf das Wesentliche

S. 133 **15** **PRÄSIDIALDEPARTEMENT**
1560 **Statistik Stadt Zürich**
3012 0000 **Löhne des Personals in Ausbildung**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|-------------------|--|
| 049. Antrag Stadtrat | | | 26 100 Mehrheit | Samuel Dubno (GLP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | | 33 900 | 60 000 Minderheit | Raphaël Tschanz (FDP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP) |
| | | | Enthaltung | Christian Traber (CVP) |
| Begründung: Im Gegenzug kein Abbau von Nachwuchsstellen | | | | |

S. 136 **15** **PRÄSIDIALDEPARTEMENT**
1561 **Projektstab Stadtrat im Präsidialdepartement**
Saldo **Laufende Rechnung / Saldo**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|--------------------|--|
| 050. Antrag Stadtrat | | | 1 783 000 Mehrheit | Samuel Dubno (GLP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Dr. Urs Egger (FDP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | 1 783 000 | | 0 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Roger Liebi (SVP) |
| Begründung: Auflösung des Projektstabs Stadtrat | | | | |

Gemeinsame Behandlung der nachfolgenden 2 Anträge

S. 136 **15** **PRÄSIDIALDEPARTEMENT**
1561 **Projektstab Stadtrat im Präsidialdepartement**
3186 0810 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter im Zusammenhang mit den**
Legislaturschwerpunkten: Öffentlichkeitsarbeit und Kommunikation

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|----------------------|--|
| 051. Antrag Stadtrat | | | 300 000 Minderheit 1 | Felix Moser (Grüne) Referent |
| | 300 000 | | 0 Mehrheit | Samuel Dubno (GLP) Referent, Vizepräsident Walter Angst (AL), Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | 200 000 | | 100 000 Minderheit 2 | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Florian Utz (SP) |

Begründung: SP: Moderate Kürzung; GLP/SVP/AL/FDP/CVP: Arbeit mit den LSP wurde aufgegeben

S. 137 **15** **PRÄSIDIALDEPARTEMENT**
1561 **Projektstab Stadtrat im Präsidialdepartement**
3186 0820 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter im Zusammenhang mit den**
Legislatorschwerpunkten: Projektumsetzung

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|---------|--------------|
| 052. Antrag Stadtrat | | | 545 000 | Minderheit 1 |
| | 545 000 | | 0 | Mehrheit |
| | 345 000 | | 200 000 | Minderheit 2 |

Begründung: SP: Moderate Kürzung; GLP/SVP/AL/FDP/CVP: Verzicht auf Ausgaben für LSP

S. 138 **15** **PRÄSIDIALDEPARTEMENT**
1565 **Stadtarchiv**
3010 0000 **Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-----------|------------|
| 053. Antrag Stadtrat | | | 1 974 000 | Mehrheit |
| | 200 000 | | 1 774 000 | Minderheit |

Begründung: Personalkosten reduzieren angesichts Zürcher Finanzlage

S. 139 **15** **PRÄSIDIALDEPARTEMENT**
1565 **Stadtarchiv**
3180 0000 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|---------|------------|
| 054. Antrag Stadtrat | | | 120 000 | Minderheit |
| | 20 000 | | 100 000 | Mehrheit |

Begründung: Zurück auf Budget 2014

| |
|--------------------------|
| FINANZDEPARTEMENT |
|--------------------------|

S. 143 **20** **FINANZDEPARTEMENT**
2000 **Finanzdepartement Zentrale Verwaltung**
3620 0101 **Beiträge für Projekte von Berggemeinden**

| | | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | | Stimmen |
|-------------|---|--------------|------------------|---------|------------|--|
| 055. | Antrag Stadtrat | | | 500 000 | Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | | 500 000 | | 0 | Minderheit | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | | | | Enthaltung | Christian Traber (CVP) |
| | Begründung: Über den kantonalen Ausgleichs-Fonds zahlt der Kanton bereits genügend in die Förderung ein | | | | | |

S. 143 **20** **FINANZDEPARTEMENT**
2000 **Finanzdepartement Zentrale Verwaltung**
3650 0000 **Beiträge an private Unternehmungen**

| | | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | | Stimmen |
|-------------|--|--------------|------------------|---------|--------------|--|
| 056. | Antrag Stadtrat | | | 230 000 | Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | | 130 000 | | 100 000 | Minderheit 1 | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | 215 000 | | 15 000 | Minderheit 2 | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP) |
| | Begründung: SVP: Beitrag KOF, Juristenverein und Lehrhaus; FDP: Keine Beiträge an KOF und Juristenverein | | | | | |

S. 143 **20** **FINANZDEPARTEMENT**
2000 **Finanzdepartement Zentrale Verwaltung**
3670 0099 **Humanitäre Hilfe im Ausland**

| | | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | | Stimmen |
|-------------|-----------------------------------|--------------|------------------|---------|------------|---|
| 057. | Antrag Stadtrat | | | 100 000 | Mehrheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | | 100 000 | | 0 | Minderheit | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP) |
| | | | | | Enthaltung | Christian Traber (CVP) |
| | Begründung: Keine Gemeindeaufgabe | | | | | |

S. 143 **20** **FINANZDEPARTEMENT**
2000 **Finanzdepartement Zentrale Verwaltung**
3670 0199 **Beiträge zugunsten von Entwicklungsländern**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|---|------------------|------------------------|--|
| 058. Antrag Stadtrat | | | 2 500 000 Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Andrea Nüssli (SP) |
| | | 1 000 000 | 3 500 000 Minderheit 1 | Felix Moser (Grüne) Referent |
| | 2 500 000 | | 0 Minderheit 2 | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | 1 500 000 | | 1 000 000 Minderheit 3 | Samuel Dubno (GLP) Referent, Christian Traber (CVP) |
| | Begründung: GLP/CVP: Sache des Bundes; Grüne: Entwicklungsländer sind auf Hilfe des reichen Westens angewiesen; SVP/FDP: Keine Aufgabe der Gemeinde | | | |

S. 145 **20** **FINANZDEPARTEMENT**
2000 **Finanzdepartement Zentrale Verwaltung**
563108 **Abschreibungsbeiträge an Stiftung PWG für den Kauf von Liegenschaften**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|------------------------|------------------|--------------------|---|
| 059. Antrag Stadtrat | | | 3 000 000 Mehrheit | Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 3 000 000 | | 0 Minderheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | Begründung: Streichung | | | |

S. 156 **20** **FINANZDEPARTEMENT**
2021 **Liegenschaftsverwaltung**
3913 0000 **Vergütung an IMMO für Raumkosten**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|-----------------------------|------------------|----------------------|---|
| 060. Antrag Stadtrat | | | 1 432 600 Mehrheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 143 000 | | 1 289 600 Minderheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | Begründung: Kürzung um 10 % | | | |

S. 157 **20** **FINANZDEPARTEMENT**
2022 **Wohnliegenschaften**
3142 0102 **Renovationen der Liegenschaften des Finanzvermögens**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|----------------------|---|
| 061. Antrag Stadtrat | | | 2 865 000 Mehrheit | Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | 500 000 | | 2 365 000 Minderheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | | | Enthaltung Samuel Dubno (GLP), Christian Traber (CVP) |
| Begründung: Zurückstellen gewisser Renovationen | | | | |

S. 161 **20** **FINANZDEPARTEMENT**
2024 **Baurechte des Finanzvermögens**
3142 0103 **Altlastensanierungen**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|----------------------|---|
| 062. Antrag Stadtrat | | | 2 550 600 Mehrheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | 255 000 | | 2 295 600 Minderheit | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP) |
| Begründung: Kürzung um 10 % | | | | |

S. 163 **20** **FINANZDEPARTEMENT**
2025 **Restaurants**
3142 0000 **Unterhalt und Reinigung der Liegenschaften des Finanzvermögens**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|----------------------|---|
| 063. Antrag Stadtrat | | | 2 628 000 Mehrheit | Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 131 400 | | 2 496 600 Minderheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| Begründung: Kürzung um 5 % | | | | |



S. 163 **20** **FINANZDEPARTEMENT**
2025 **Restaurants**
3182 0000 **Entschädigungen für Planungs- und Projektierungsarbeiten Dritter**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|--|--------------|------------------|----------------------|--|
| 064. Antrag Stadtrat | | | 1 465 000 Minderheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | 250 000 | | 1 215 000 Mehrheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Vizepräsident Walter Angst (AL), Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| Begründung: Keine Viertelmillion für eine Kioskplanung | | | | |

S. 166 **20** **FINANZDEPARTEMENT**
2026 **Baulandreserven, Landreserven ausserhalb der Stadt**
3120 0000 **Wasser, Energie und Heizmaterialien**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|--------------------|--|
| 065. Antrag Stadtrat | | | 264 000 Mehrheit | Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 54 000 | | 210 000 Minderheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| Begründung: Keine Unterstützung von Hausbesetzern | | | | |

S. 166 **20** **FINANZDEPARTEMENT**
2026 **Baulandreserven, Landreserven ausserhalb der Stadt**
3180 0000 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|--------------------|--|
| 066. Antrag Stadtrat | | | 455 000 Mehrheit | Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 280 000 | | 175 000 Minderheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| Begründung: Expertisen und Vergütung Immobilien | | | | |

S. 169 **20** **FINANZDEPARTEMENT**
2027 **Gewerbe-Immobilien**
3180 0000 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | | Stimmen |
|--|-----------------|------------------|-----------|------------|---|
| 067. | Antrag Stadtrat | | 1 734 000 | Minderheit | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP) |
| | 20 000 | | 1 714 000 | Mehrheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | | | | Enthaltung | Felix Moser (Grüne) |
| Begründung: Verzicht auf externe Vergabe von Verwaltungsaufgaben | | | | | |

S. 170 **20** **FINANZDEPARTEMENT**
2027 **Gewerbe-Immobilien**
3730 0700 **Übertrag nicht betriebsnotwendiger Überschüsse auf die Finanzverwaltung**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | | Stimmen |
|--|-----------------|------------------|-----------|------------|--|
| 068. | Antrag Stadtrat | | 0 | Zustimmung | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | | 3 000 000 | 3 000 000 | | Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP) |
| Begründung: Reserven sind mehr als ausreichend | | | | | |

S. 170 **20** **FINANZDEPARTEMENT**
2027 **Gewerbe-Immobilien**
4230 0101 **Miet- und Pachtzinse von Liegenschaften des Finanzvermögens**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | | Stimmen |
|---|-----------------|------------------|-------------|------------|--|
| 069. | Antrag Stadtrat | | -33 637 000 | Minderheit | Christian Traber (CVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Roger Liebi (SVP), Felix Moser (Grüne) |
| | | 14 000 | -33 623 000 | Mehrheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Andrea Nüssli (SP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| Begründung: Verzicht auf Staffelmietzinserhöhung Werdmühleplatz | | | | | |

S. 180 **20** **FINANZDEPARTEMENT**
2032 **Parkhäuser**
3142 0100 **Unterhalt der Liegenschaften des Finanzvermögens**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|------------------------------------|--------------|------------------|--------------------|---|
| 070. Antrag Stadtrat | | | 175 000 Mehrheit | Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | 25 000 | | 150 000 Minderheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Martin Bürliemann (SVP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) Christian Traber (CVP) |
| | | | | Enthaltung |
| Begründung: Zurück auf Budget 2014 | | | | |

S. 180 **20** **FINANZDEPARTEMENT**
2032 **Parkhäuser**
3730 0700 **Übertrag nicht betriebsnotwendiger Überschüsse auf die Finanzverwaltung**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|----------------------|--|
| 071. Antrag Stadtrat | | | 750 000 Mehrheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Vizepräsident Walter Angst (AL), Martin Bürliemann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | 750 000 | 1 500 000 Minderheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP) |
| Begründung: Erneute Abführung nicht betriebsnotwendiger Überschüsse an die Stadtkasse in der Höhe von 1,5 Millionen Franken | | | | |

S. 182 **20** **FINANZDEPARTEMENT**
2040 **Steueramt**
Saldo **Laufende Rechnung: Produktgruppen-Globalbudget / Saldo**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|-----------------------------|---|
| 072. Antrag Stadtrat | | | -2 616 354 300 Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP) |
| | 743 000 | | -2 617 097 300 Minderheit 1 | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Martin Bürliemann (SVP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | 64 500 | | -2 616 418 800 Minderheit 2 | Samuel Dubno (GLP) Referent |
| | | | | Enthaltung Christian Traber (CVP) |
| Begründung: GLP: Kürzung Saldo analog Sammelkürzungen zu den Kontogruppen 3091, 3092, 3099, 3101, 3170, 3180; SVP/FDP: Kürzung Saldo analog Sammelkürzungen zu den Kontogruppen 3010, 3091, 3092, 3101, 3107, 3111, 3170, 3180, 3182 | | | | |

S. 182 **20** **FINANZDEPARTEMENT**
2040 **Steueramt**
PG 1 **Produktgruppen-Globalbudget / H Zusätzliche Kennzahlen zu den einzelnen Produkten**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--|------------------|------------|--|
| 073. Antrag Stadtrat | | | | |
| | Die RPK beantragt die Erhebung einer zusätzlichen Kennzahl, Rubrik H, 1.1 Steuern natürlicher Personen: «Anteil (%) online eingereicherter Steuererklärungen». | | Zustimmung | Präsidentin Rebekka Wyler (SP) Referentin, Vizepräsident Walter Angst (AL), Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | Begründung: Die SK FD ist der Meinung, dass die Bearbeitung von Online-Steuererklärungen einen ökologischen und ökonomischen Mehrwert für die Stadt bedeutet und möchte dies daher als Kennzahl eingeführt haben | | | |

S. 183 **20** **FINANZDEPARTEMENT**
2050 **Human Resources Management**
3010 0000 **Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--|------------------|------------|------------|
| 074. Antrag Stadtrat | | | 12 195 600 | |
| | 62 500 | | 12 133 100 | Zustimmung |
| | Präsidentin Rebekka Wyler (SP) Referentin, Vizepräsident Walter Angst (AL), Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) | | | |
| | Begründung: Keine Erhöhung der Stellenwerte (141,6 statt 142,1) | | | |

S. 184 **20** **FINANZDEPARTEMENT**
2050 **Human Resources Management**
3186 0000 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter im Zusammenhang mit Projektbegleitung, -beratung und Organisationsentwicklung**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|---|------------------|---------|--------------|
| 075. Antrag Stadtrat | | | 780 400 | Mehrheit |
| | 423 500 | | 356 900 | Minderheit 1 |
| | 60 000 | | 720 400 | Minderheit 2 |
| | Präsidentin Rebekka Wyler (SP) Referentin, Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) | | | |
| | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) Samuel Dubno (GLP) Referent, Vizepräsident Walter Angst (AL), Christian Traber (CVP) | | | |
| | Begründung: GLP/AL/CVP: Reduktion der Reserven von 20 auf 10 %; FDP/SVP: Mittelbeschränkung | | | |

S. 186 **20** **FINANZDEPARTEMENT**
2051 **Stadtweites Case Management am Arbeitsplatz**
3011 0000 **Löhne der Teilnehmenden an Einsatzprogrammen**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|----------------------|--|
| 076. Antrag Stadtrat | | | 1 243 700 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 243 700 | | 1 000 000 Minderheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Zurück auf Budget 2014

S. 186 **20** **FINANZDEPARTEMENT**
2051 **Stadtweites Case Management am Arbeitsplatz**
3186 0000 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter im Zusammenhang mit
Projektbegleitung, -beratung und Organisationsentwicklung**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-------------------|--|
| 077. Antrag Stadtrat | | | 100 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 80 000 | | 20 000 Minderheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | | | Enthaltung Vizepräsident Walter Angst (AL) |

Begründung: GR hat keine Evaluation durch Dritte beschlossen

S. 189 **20** **FINANZDEPARTEMENT**
2080 **Organisation und Informatik**
3091 0000 **Aus- und Weiterbildung des Personals**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|--------------------|---|
| 078. Antrag Stadtrat | | | 892 300 Minderheit | Präsidentin Rebekka Wyler (SP) Referentin, Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | 20 000 | | 872 300 Mehrheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Externe Ausbildungskosten konstant halten

S. 190 **20** **FINANZDEPARTEMENT**
2080 **Organisation und Informatik**
3113 0201 **Anschaffungen IT-Anlagen Software OIZ**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|-----------|------------|
| 079. Antrag Stadtrat | | | 5 021 500 | Mehrheit |
| | 162 900 | | 4 858 600 | Minderheit |
| | | | | Enthaltung |
| Begründung: Rechnung 2013 und Budget 2014 muss ausreichen | | | | |

S. 191 **20** **FINANZDEPARTEMENT**
2080 **Organisation und Informatik**
3186 0000 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter im Zusammenhang mit Projektbegleitung, -beratung und Organisationsentwicklung**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|--|--------------|------------------|-----------|------------|
| 080. Antrag Stadtrat | | | 2 473 000 | Minderheit |
| | 100 000 | | 2 373 000 | Mehrheit |
| Begründung: Kürzungen bei Personalentwicklung, QS und diverses | | | | |

S. 191 **20** **FINANZDEPARTEMENT**
2080 **Organisation und Informatik**
3189 0000 **Entschädigungen für IT-Leistungen Dritter**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|--------------------------------------|--------------|------------------|------------|------------|
| 081. Antrag Stadtrat | | | 27 429 600 | Mehrheit |
| | 3 172 700 | | 24 256 900 | Minderheit |
| Begründung: Zurück auf Rechnung 2013 | | | | |

| |
|---------------------------|
| POLIZEIDEPARTEMENT |
|---------------------------|

S. 194 **25** **POLIZEIDEPARTEMENT**
2500 **Polizeidepartement Zentrale Verwaltung**
3180 0000 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter**

| | | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | | |
|-------------|-----------------|---|------------------|--------|------------|---|
| 082. | Antrag Stadtrat | | | 82 700 | Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP) |
| | | 41 000 | | 41 700 | Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | Begründung: Für Quartiersicherheit, Rotlicht, Nachtleben und FIBAL-Ausbildung braucht es keine Dienstleistungen Dritter | | | | |

S. 197 **25** **POLIZEIDEPARTEMENT**
2505 **Parkgebühren**
3111 0113 **Anschaffungen Parkuhren, Zentrale Parkuhren und Signalisationseinrichtungen**

| | | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | | |
|-------------|-----------------|---|------------------|---------|------------|--|
| 083. | Antrag Stadtrat | | | 700 000 | Minderheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP) |
| | | 300 000 | | 400 000 | Mehrheit | Samuel Dubno (GLP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | Begründung: Kürzung war für zwei Jahre beabsichtigt | | | | |

Gemeinsame Behandlung der nachfolgenden 3 Anträge

S. 197 **25** **POLIZEIDEPARTEMENT**
2505 **Parkgebühren**
3130 0000 **Betriebs-, Verbrauchs- und Produktionsmaterialien**

| | | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | | |
|-------------|-----------------|---|------------------|--------|------------|---|
| 084. | Antrag Stadtrat | | | 85 000 | Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP) |
| | | 11 500 | | 73 500 | Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | Begründung: Stadt baut laufend Parkplätze ab, Kostenniveau 2013 muss ausreichen | | | | |

S. 197 **25** **POLIZEIDEPARTEMENT**
2505 **Parkgebühren**
3149 0000 **Unterhalt übriger Anlagen**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|---------|---|
| 085. Antrag Stadtrat | | | 580 000 | Mehrheit Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP) |
| | 53 500 | | 526 500 | Minderheit Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Stadt baut laufend Parkplätze ab, Kostenniveau 2013 muss ausreichen

S. 197 **25** **POLIZEIDEPARTEMENT**
2505 **Parkgebühren**
3151 0105 **Unterhalt Parkuhren, Signalisationseinrichtungen**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|---------|---|
| 086. Antrag Stadtrat | | | 430 000 | Mehrheit Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP) |
| | 56 500 | | 373 500 | Minderheit Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Stadt baut laufend Parkplätze ab, Kostenniveau 2013 muss ausreichen

S. 199 **25** **POLIZEIDEPARTEMENT**
2506 **Blaue Zonen**
3111 0303 **Anschaffungen Maschinen, Geräte und Einrichtungen**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|---------|--|
| 087. Antrag Stadtrat | | | 310 000 | Minderheit Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP) |
| | 53 000 | | 257 000 | Mehrheit Christian Traber (CVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Kleinere Tranchen für Ersatzbeschaffungen von Beschilderung

Gemeinsame Behandlung der nachfolgenden 2 Anträge

S. 199 **25** **POLIZEIDEPARTEMENT**
2506 **Blaue Zonen**
3112 0000 **Anschaffungen IT-Anlagen Hardware**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|---------|------------|
| 088. Antrag Stadtrat | | | 220 000 | Mehrheit |
| | 210 000 | | 10 000 | Minderheit |
| | | | | Enthaltung |

Begründung: Ersatzbeschaffung MDE-Geräte zurückstellen

S. 199 **25** **POLIZEIDEPARTEMENT**
2506 **Blaue Zonen**
3113 0000 **Anschaffungen IT-Anlagen Software**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|--------|------------|
| 089. Antrag Stadtrat | | | 50 000 | Mehrheit |
| | 50 000 | | 0 | Minderheit |
| | | | | Enthaltung |

Begründung: Ersatzbeschaffung MDE-Geräte zurückstellen

S. 199 **25** **POLIZEIDEPARTEMENT**
2506 **Blaue Zonen**
3149 0000 **Unterhalt übriger Anlagen**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|---------|--------------|
| 090. Antrag Stadtrat | | | 566 000 | Mehrheit |
| | 124 000 | | 442 000 | Minderheit 1 |
| | 70 000 | | 496 000 | Minderheit 2 |

Begründung: GLP/CVP: Tiefere Erneuerungskadenz; SVP/FDP: Plafonierung auf Niveau Rechnung 2013



S. 200 **25** **POLIZEIDEPARTEMENT**
2506 **Blaue Zonen**
3180 0000 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|---------|--|
| 091. Antrag Stadtrat | | | 300 000 | Minderheit Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP) |
| | 50 000 | | 250 000 | Mehrheit Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| Begründung: Erfahrungswert | | | | |

S. 200 **25** **POLIZEIDEPARTEMENT**
2506 **Blaue Zonen**
3910 0000 **Vergütung an OIZ für IT-Leistungen**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|--|--------------|------------------|---------|---|
| 092. Antrag Stadtrat | | | 560 000 | Mehrheit Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP) |
| | 315 000 | | 245 000 | Minderheit Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| Begründung: Technische Erneuerungen Parkkartenverwaltung zurückstellen | | | | |

S. 202 **25** **POLIZEIDEPARTEMENT**
2520 **Stadtpolizei**
3010 0000 **Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|--|--------------|------------------|-------------|--|
| 093. Antrag Stadtrat | | | 214 716 500 | Mehrheit Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP) |
| | 375 000 | | 214 341 500 | Minderheit Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent |
| | | | | Enthaltung Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Felix Moser (Grüne), Raphaël Tschanz (FDP) |
| Begründung: Verzicht auf Sachgebiet «erleichterte Einbürgerungen» - Rechtsgrundlage unklar - Rückgabe des Auftrags an den Kanton | | | | |

S. 203 **25** **POLIZEIDEPARTEMENT**
2520 **Stadtpolizei**
3092 0000 **Personalwerbung**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|--------------------|---|
| 094. Antrag Stadtrat | | | 805 800 Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP) |
| | 272 500 | | 533 300 Minderheit | Raphaël Tschanz (FDP) Referent, Martin Bürliemann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP) |
| Begründung: Plafonierung auf Niveau Budget 2014 | | | | |

S. 203 **25** **POLIZEIDEPARTEMENT**
2520 **Stadtpolizei**
3101 0000 **Druck-, Reproduktions- und Vervielfältigungskosten**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|--------------------|---|
| 095. Antrag Stadtrat | | | 515 700 Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP) |
| | 114 000 | | 401 700 Minderheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Martin Bürliemann (SVP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP), Samuel Dubno (GLP) |
| | | | Enthaltung | |
| Begründung: Plafonierung auf Niveau Rechnung 2013 | | | | |

S. 203 **25** **POLIZEIDEPARTEMENT**
2520 **Stadtpolizei**
3107 0000 **Temporäre Aktionen in Öffentlichkeitsarbeit**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|--------------------|--|
| 096. Antrag Stadtrat | | | 498 500 Minderheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP) |
| | 101 600 | | 396 900 Mehrheit | Martin Bürliemann (SVP) Referent, Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| Begründung: Plafonierung auf Niveau Budget 2014 | | | | |



S. 203 **25** **POLIZEIDEPARTEMENT**
2520 **Stadtpolizei**
3135 0000 **Lebensmittel**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|--------------------|--|
| 097. Antrag Stadtrat | | | 526 200 Mehrheit | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | 100 000 | 626 200 Minderheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP) |
| | | | | Enthaltung Vizepräsident Walter Angst (AL) |
| Begründung: Weiterhin ökologisch hochwertige Lebensmittel aus der Region beziehen, statt vermehrt Billigimporte zu kaufen | | | | |

S. 204 **25** **POLIZEIDEPARTEMENT**
2520 **Stadtpolizei**
3199 0100 **Halten von Diensthunden**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|--|--------------|------------------|--------------------|--|
| 098. Antrag Stadtrat | | | 323 000 Mehrheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | 43 000 | | 280 000 Minderheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP) |
| | | | | Enthaltung Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP) |
| Begründung: Zurück auf Budget 2014 (Verzicht auf eine Erhöhung der Anzahl Polizeihunde, keine Ausdehnung des Einsatzbereichs auf Grossveranstaltungen) | | | | |

S. 206 **25** **POLIZEIDEPARTEMENT**
2520 **Stadtpolizei**
4370 0101 **Ertrag aus Ordnungsbussen**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|--|--------------|------------------|------------------------|---|
| 099. Antrag Stadtrat | | | -58 400 000 Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP) |
| | | 4 727 000 | -53 673 000 Minderheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| Begründung: Weniger Aufwand für Ausstellung von Ordnungsbussen betreiben | | | | |

S. 207 **25** **POLIZEIDEPARTEMENT**
2520 **Stadtpolizei**
501424 **Anschaffungen von Fahrzeugen**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|---------|---|
| 100. Antrag Stadtrat | | | 800 000 | Minderheit Roger Liebi (SVP) Referent, Vizepräsident Walter Angst (AL), Martin Bürlimann (SVP) |
| | 100 000 | | 700 000 | Mehrheit Samuel Dubno (GLP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Felix Moser (Grüne), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | | | Enthaltung Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| Begründung: Ersatzbeschaffung Fahrzeuge verlangsamen (analog Konto 3111 0000) | | | | |

S. 208 **25** **POLIZEIDEPARTEMENT**
2525 **Stadtrichteramt**
3099 0000 **Übriger Personalaufwand**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|--------------------------------------|--------------|------------------|--------|---|
| 101. Antrag Stadtrat | | | 22 000 | Mehrheit Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP) |
| | 10 000 | | 12 000 | Minderheit Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) Samuel Dubno (GLP) |
| | | | | Enthaltung |
| Begründung: Erhöhung nicht notwendig | | | | |

S. 211 **25** **POLIZEIDEPARTEMENT**
2550 **Schutz und Rettung**
3018 0000 **Löhne von unselbständig erwerbenden Dritten (AHV)**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-------------------------------|--------------|------------------|---------|---|
| 102. Antrag Stadtrat | | | 961 200 | Mehrheit Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP) |
| | 96 100 | | 865 100 | Minderheit Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | | | Enthaltung Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP) |
| Begründung: Reduktion um 10 % | | | | |



S. 212 **25**
2550
3101 0000

POLIZEIDEPARTEMENT
Schutz und Rettung
Druck-, Reproduktions- und Vervielfältigungskosten

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|---------|------------|
| 103. Antrag Stadtrat | | | 330 000 | Minderheit |
| | 77 500 | | 252 500 | Mehrheit |

Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP)
Christian Traber (CVP) Referent, Vizepräsident Walter Angst (AL), Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP)

Begründung: Plafonierung auf Niveau Rechnung 2013

S. 212 **25**
2550
3112 0000

POLIZEIDEPARTEMENT
Schutz und Rettung
Anschaffungen IT-Anlagen Hardware

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|---------|------------|
| 104. Antrag Stadtrat | | | 354 000 | Mehrheit |
| | 50 000 | | 304 000 | Minderheit |
| | | | | Enthaltung |

Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP)
Samuel Dubno (GLP) Referent, Christian Traber (CVP)
Dr. Urs Egger (FDP), Raphaël Tschanz (FDP)

Begründung: Ersatzbeschaffungen verlangsamen

S. 212 **25**
2550
3116 0000

POLIZEIDEPARTEMENT
Schutz und Rettung
Anschaffungen medizinische Geräte

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|---------|------------|
| 105. Antrag Stadtrat | | | 279 000 | Mehrheit |
| | 54 000 | | 225 000 | Minderheit |
| | | | | Enthaltung |

Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP)
Raphaël Tschanz (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP)
Christian Traber (CVP)

Begründung: Zurück auf Budget 2014

S. 213 **25** **POLIZEIDEPARTEMENT**
2550 **Schutz und Rettung**
3170 0000 **Reise- und Spesenentschädigungen des Personals**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|--------------------|---|
| 106. Antrag Stadtrat | | | 450 000 Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP) |
| | 50 000 | | 400 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP), Samuel Dubno (GLP) |
| | | | Enthaltung | |

Begründung: Plafonierung auf Niveau Budget 2014

S. 213 **25** **POLIZEIDEPARTEMENT**
2550 **Schutz und Rettung**
3180 0102 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter: Sold Milizfeuerwehr/Pikettdienste, Anlässe Zivilschutz, Entlassung aus Wehrpflicht**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|----------------------|---|
| 107. Antrag Stadtrat | | | 1 870 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Samuel Dubno (GLP), Roger Liebi (SVP) |
| | 40 000 | | 1 830 000 Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Dr. Urs Egger (FDP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Reduzierung der WK-Dauer auf die gesetzlichen Vorgaben, kein Zivilschutz-Einsatz am «Zurich Tattoo»

S. 213 **25** **POLIZEIDEPARTEMENT**
2550 **Schutz und Rettung**
3186 0000 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter im Zusammenhang mit Projektbegleitung, -beratung und Organisationsentwicklung**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-------------------|--|
| 108. Antrag Stadtrat | | | 160 000 Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP) |
| | 150 000 | | 10 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | | Enthaltung | Vizepräsident Walter Angst (AL) |

Begründung: Keine externe Beratung für Strategieumsetzung und Betriebskonzepte

S. 214 **25** **POLIZEIDEPARTEMENT**
2550 **Schutz und Rettung**
3910 0000 **Vergütung an OIZ für IT-Leistungen**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-----------|------------|--|
| 109. Antrag Stadtrat | | | 2 782 600 | Minderheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP) |
| | 200 000 | | 2 582 600 | Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Martin Bürliemann (SVP), Roger Liebi (SVP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP) |
| | | | | Enthaltung | Dr. Urs Egger (FDP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Standardsoftware als Ersatz für die bisherige Materialwirtschaftssoftware

S. 215 **25** **POLIZEIDEPARTEMENT**
2550 **Schutz und Rettung**
506100 **Anschaffung Maschinen, Geräte, Fahrzeuge**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-----------|------------|---|
| 110. Antrag Stadtrat | | | 3 310 000 | Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Martin Bürliemann (SVP), Roger Liebi (SVP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP) |
| | 300 000 | | 3 010 000 | Minderheit | Samuel Dubno (GLP) Referent, Vizepräsident Walter Angst (AL), Dr. Urs Egger (FDP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Ersatzbeschaffung verlangsamten

S. 215 **25** **POLIZEIDEPARTEMENT**
2550 **Schutz und Rettung**
560610 **Veräusserung von Maschinen, Geräten, Fahrzeugen**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-----------|------------|--|
| 111. Antrag Stadtrat | | | - 120 000 | Minderheit | Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent, Felix Moser (Grüne) |
| | | 1 000 | - 119 000 | Mehrheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Martin Bürliemann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Roger Liebi (SVP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |

Begründung: Auf Verkauf Löschfahrzeug verzichten, bis Lage in Zürich Nord geklärt

112. [2014/385](#) ** **Postulat von Andrea Leitner Verhoeven (AL) und Walter Angst (AL) vom 26.11.2014: Höhere Fachschule für Rettungsberufe (HFRB), Einführung eines eigenen Rechnungskreises ab 2016** -

S. 216 **25** **POLIZEIDEPARTEMENT**
2555 **Dienstabteilung Verkehr**
3111 0100 **Anschaffungen Fahrzeuge**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-------------------|---|
| 113. Antrag Stadtrat | | | 88 000 Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP) |
| | 35 000 | | 53 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Ersatzbeschaffung von zwei Dienstfahrzeugen zurückstellen

S. 217 **25** **POLIZEIDEPARTEMENT**
2555 **Dienstabteilung Verkehr**
3149 0101 **Kleinere Neu- und Umbauten: Verkehrsregelungsanlagen**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|----------------------|--|
| 114. Antrag Stadtrat | | | 1 725 000 Minderheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP) |
| | 450 000 | | 1 275 000 Mehrheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Zurück auf Budget 2014

S. 217 **25** **POLIZEIDEPARTEMENT**
2555 **Dienstabteilung Verkehr**
3180 0000 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|----------------------|---|
| 115. Antrag Stadtrat | | | 1 600 000 Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP) |
| | 250 000 | | 1 350 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | | Enthaltung | Samuel Dubno (GLP) |

Begründung: Externe Unterstützung für diverse Vorhaben nicht notwendig

S. 217 **25** **POLIZEIDEPARTEMENT**
2555 **Dienstabteilung Verkehr**
3182 0000 **Entschädigungen für Planungs- und Projektierungsarbeiten Dritter**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|--|--------------|------------------|---------|---|
| 116. Antrag Stadtrat | | | 565 000 | Mehrheit Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP) |
| | 100 000 | | 465 000 | Minderheit Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) Enthaltung Samuel Dubno (GLP) |
| Begründung: Externe Beauftragung nicht überall zwingend erforderlich | | | | |

S. 218 **25** **POLIZEIDEPARTEMENT**
2555 **Dienstabteilung Verkehr**
4270 0300 **Parkierungsgebühren für den gesteigerten Gemeingebrauch**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|------------|---|
| 117. Antrag Stadtrat | | | -6 500 000 | Mehrheit Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP) |
| | | 1 105 600 | -5 394 400 | Minderheit Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) Enthaltung Christian Traber (CVP) |
| Begründung: Keine Erhöhung der Parkgebühren | | | | |

S. 219 **25** **POLIZEIDEPARTEMENT**
2555 **Dienstabteilung Verkehr**
501210 **Bau von Verkehrseinrichtungen: Sammelkonto**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|--|--------------|------------------|------------|---|
| 118. Antrag Stadtrat | | | 11 800 000 | Mehrheit Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP) |
| | 215 400 | | 11 584 600 | Minderheit Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) Enthaltung Samuel Dubno (GLP) |
| Begründung: Plafonierung auf Niveau 2013 | | | | |

| |
|---|
| GESUNDHEITS- UND UMWELTDEPARTEMENT |
|---|

S. 222 **30** **GESUNDHEITS- UND UMWELTDEPARTEMENT**
3000 **Gesundheits- und Umweltdepartement Zentrale Verwaltung**
3001 0000 **Vergütungen an Behörden und Kommissionen**

| | | Verbesserung | Verschlech- terung | Betrag | | Stimmen |
|-------------------------------------|-----------------|--------------|-----------------------|--------|------------|--|
| 119. | Antrag Stadtrat | | | 20 000 | Mehrheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | | 20 000 | | 0 | Minderheit | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| Begründung: Der Finanzlage anpassen | | | | | | |

S. 222 **30** **GESUNDHEITS- UND UMWELTDEPARTEMENT**
3000 **Gesundheits- und Umweltdepartement Zentrale Verwaltung**
3010 0000 **Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals**

| | | Verbesserung | Verschlech- terung | Betrag | | Stimmen |
|-------------------------------------|-----------------|--------------|-----------------------|-----------|------------|--|
| 120. | Antrag Stadtrat | | | 3 938 200 | Mehrheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | | 145 000 | | 3 793 200 | Minderheit | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| Begründung: Der Finanzlage anpassen | | | | | | |

S. 223 **30** **GESUNDHEITS- UND UMWELTDEPARTEMENT**
3000 **Gesundheits- und Umweltdepartement Zentrale Verwaltung**
3180 0000 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter**

| | | Verbesserung | Verschlech- terung | Betrag | | Stimmen |
|-------------------------------------|-----------------|--------------|-----------------------|---------|------------|---|
| 121. | Antrag Stadtrat | | | 193 000 | Mehrheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | | 50 000 | | 143 000 | Minderheit | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | | | | Enthaltung | Samuel Dubno (GLP) |
| Begründung: Der Finanzlage anpassen | | | | | | |

S. 223 **30** **GESUNDHEITS- UND UMWELTDEPARTEMENT**
3000 **Gesundheits- und Umweltdepartement Zentrale Verwaltung**
3189 0000 **Entschädigungen für IT-Leistungen Dritter**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|--------------------|--|
| 122. Antrag Stadtrat | 130 000 | | 230 000 100 000 | Zustimmung Präsidentin Rebekka Wyler (SP) Referentin, Vizepräsident Walter Angst (AL), Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |

Begründung: e-Health kommt erst im Jahr 2016

S. 226 **30** **GESUNDHEITS- UND UMWELTDEPARTEMENT**
3010 **Städtische Gesundheitsdienste**
3010 0000 **Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|------------|---|
| 123. Antrag Stadtrat | | | 15 937 800 | Mehrheit Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 1 857 000 | | 14 080 800 | Minderheit Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Zurück auf Rechnung 2013

S. 226 **30** **GESUNDHEITS- UND UMWELTDEPARTEMENT**
3010 **Städtische Gesundheitsdienste**
3091 0000 **Aus- und Weiterbildung des Personals**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|---------|--|
| 124. Antrag Stadtrat | | | 131 000 | Minderheit Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Florian Utz (SP) |
| | 25 000 | | 106 000 | Mehrheit Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Zurück auf Budget 2014



S. 227 **30** **GESUNDHEITS- UND UMWELTDEPARTEMENT**
3010 **Städtische Gesundheitsdienste**
3102 0000 **Fachliteratur und Zeitschriften**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-------------------------------------|--------------|------------------|--------------------|--|
| 125. Antrag Stadtrat | | | 162 500 Mehrheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 26 000 | | 136 500 Minderheit | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| Begründung: Der Finanzlage anpassen | | | | |

S. 229 **30** **GESUNDHEITS- UND UMWELTDEPARTEMENT**
3010 **Städtische Gesundheitsdienste**
3650 0400 **Beiträge an Haus- und Gemeindegrenzenpflegen**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|------------------------------------|--------------|------------------|----------------------|--|
| 126. Antrag Stadtrat | | | 1 428 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | 252 000 | | 1 176 000 Minderheit | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP) |
| Begründung: Zurück auf Budget 2014 | | | | |

S. 229 **30** **GESUNDHEITS- UND UMWELTDEPARTEMENT**
3010 **Städtische Gesundheitsdienste**
3660 0400 **Beiträge an Hausgeburten und Wochenbettpflege**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|--------------------|--|
| 127. Antrag Stadtrat | | | 440 000 Mehrheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Felix Moser (Grüne), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | 40 000 | | 400 000 Minderheit | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP) |
| Begründung: Kürzung um 10 % | | | | |

S. 231 **30** **GESUNDHEITS- UND UMWELTDEPARTEMENT**
3020 **Pflegezentren der Stadt Zürich**
Saldo **Laufende Rechnung: Produktgruppen-Globalbudget / Saldo**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|---|------------------|-------------------------|--|
| 128. Antrag Stadtrat | | | 10 855 800 Mehrheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Florian Utz (SP) |
| | 5 257 300 | | 5 598 500 Minderheit 1 | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | 847 700 | | 10 008 100 Minderheit 2 | Samuel Dubno (GLP) Referent |
| | | | Enthaltung | Christian Traber (CVP) |
| | Begründung: GLP: Kürzung Saldo analog Sammelkürzungen zu den Kontogruppen 3091, 3092, 3099, 3101, 3107, 3170, 3180, 3186; FDP/SVP: Kürzung Saldo analog Sammelkürzungen zu den Kontogruppen 3010, 3091, 3092, 3101, 3107, 3111, 3170, 3180, 3182 | | | |

S. 231 **30** **GESUNDHEITS- UND UMWELTDEPARTEMENT**
3020 **Pflegezentren der Stadt Zürich**
PG 1 **Laufende Rechnung: Produktgruppen-Globalbudget / Saldo**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--|------------------|------------------------|--|
| 129. Antrag Stadtrat | | | 1 252 100 Mehrheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Dr. Urs Egger (FDP), Felix Moser (Grüne), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | 1 252 100 | | 0 Minderheit 1 | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP) |
| | 50 000 | | 1 202 100 Minderheit 2 | Samuel Dubno (GLP) Referent, Christian Traber (CVP) |
| | Begründung: GLP/CVP: 10 % Erhöhung gegenüber Vorjahr muss ausreichen; SVP: Verzicht auf wünschbare Dienstleistungen | | | |

S. 231 **30** **GESUNDHEITS- UND UMWELTDEPARTEMENT**
3020 **Pflegezentren der Stadt Zürich**
PG 2 **Laufende Rechnung: Produktgruppen-Globalbudget / Saldo**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|---|------------------|----------------------|--|
| 130. Antrag Stadtrat | | | 2 024 300 Mehrheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Felix Moser (Grüne), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | 683 200 | | 1 341 100 Minderheit | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP) |
| | Begründung: Mindestens Ergebnis von Budget 2014 ist anzustreben | | | |

S. 231 **30** **GESUNDHEITS- UND UMWELTDEPARTEMENT**
3020 **Pflegezentren der Stadt Zürich**
PG 3 **Laufende Rechnung: Produktgruppen-Globalbudget / Saldo**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|----------------------|---|------------------|----------------------|---|
| 131. Antrag Stadtrat | | | 2 228 900 Mehrheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Florian Utz (SP) |
| | 200 000 | | 2 028 900 Minderheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | Begründung: Erhöhung der Steuerungsvorgabe von Fr. 6 864 100 auf Fr. 7 064 100 (Umsatz Cafeteria/Personalhäuser/Schulungszentrum Gesundheit SGZ) | | | |

S. 231 **30** **GESUNDHEITS- UND UMWELTDEPARTEMENT**
3020 **Pflegezentren der Stadt Zürich**
PG 4 **Laufende Rechnung: Produktgruppen-Globalbudget / Saldo**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|----------------------|---|------------------|----------------------|--|
| 132. Antrag Stadtrat | | | 5 350 500 Mehrheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Felix Moser (Grüne), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | 342 300 | | 5 008 200 Minderheit | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP) |
| | Begründung: Mindestens Ergebnis von Budget 2014 ist anzustreben | | | |

S. 232 **30** **GESUNDHEITS- UND UMWELTDEPARTEMENT**
3026 **Alterszentren Stadt Zürich**
Saldo **Laufende Rechnung: Produktgruppen-Globalbudget / Saldo**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|----------------------|--|------------------|------------------------|---|
| 133. Antrag Stadtrat | | | 2 125 000 | |
| | | 3 760 000 | 5 885 000 Minderheit 1 | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP) |
| | 2 960 000 | | - 835 000 Minderheit 2 | Raphaël Tschanz (FDP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP) |
| | 453 600 | | 1 671 400 Minderheit 3 | Samuel Dubno (GLP) Referent |
| | | | Enthaltung | Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | Begründung: GLP: Kürzung Saldo analog Sammelkürzungen zu den Kontogruppen 3091, 3092, 3099, 3101, 3107, 3111, 3170, 3180, 3186; SVP: Die Betreuungstaxen sollen auf dem Niveau 2014 bleiben und nicht erhöht werden; FDP: Kürzung Saldo analog Sammelkürzungen zu den Kontogruppen 3010, 3091, 3092, 3101, 3107, 3111, 3170, 3180, 3182 | | | |

S. 232 **30** **GESUNDHEITS- UND UMWELTDEPARTEMENT**
3026 **Alterszentren Stadt Zürich**
PG 2 **Laufende Rechnung: Produktgruppen-Globalbudget / Saldo**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|---|------------------|------------------------|--|
| 134. Antrag Stadtrat | | | 3 519 100 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 519 100 | | 3 000 000 Minderheit 1 | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Raphaël Tschanz (FDP) |
| | 1 000 000 | | 2 519 100 Minderheit 2 | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP) |
| | Begründung: SVP: Angesichts Finanzlage weniger quartierbezogene Leistungen anbieten; FDP: Steigerung des Ertrags bei quartierbezogenen Leistungen und/oder Überprüfung des Angebots (unter Anpassung der Steuerungsgrösse) --> keine Konkurrenzierung von Privaten | | | |

S. 232 **30** **GESUNDHEITS- UND UMWELTDEPARTEMENT**
3026 **Alterszentren Stadt Zürich**
PG 3 **Laufende Rechnung: Produktgruppen-Globalbudget / Saldo**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--|------------------|--------------------|--|
| 135. Antrag Stadtrat | | | 650 400 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | 100 000 | | 550 400 Minderheit | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP) |
| | Begründung: Angesichts Finanzlage mehr optimieren und auf Wünschbares verzichten | | | |

S. 232 **30** **GESUNDHEITS- UND UMWELTDEPARTEMENT**
3026 **Alterszentren Stadt Zürich**
PG 4 **Laufende Rechnung: Produktgruppen-Globalbudget / Saldo**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|------------------------------------|------------------|----------------------|--|
| 136. Antrag Stadtrat | | | 5 383 500 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Dr. Urs Egger (FDP), Andrea Nüssli (SP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | 176 000 | | 5 207 500 Minderheit | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Christian Traber (CVP) |
| | Begründung: Zurück auf Budget 2014 | | | |

S. 233 **30** **GESUNDHEITS- UND UMWELTDEPARTEMENT**
3030 **Stadtspital Waid**
Saldo **Laufende Rechnung: Produktgruppen-Globalbudget / Saldo**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--|------------------|------------------------|--|
| 137. Antrag Stadtrat | | | 6 438 200 Mehrheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Florian Utz (SP) |
| | 1 000 000 | | 5 438 200 Minderheit 1 | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP) |
| | 434 500 | | 6 003 700 Minderheit 2 | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Samuel Dubno (GLP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | Begründung: FDP/GLP/CVP: Kürzung Saldo analog Sammelkürzungen zu den Kontogruppen 3091, 3092, 3101, 3107, 3111, 3170, 3180, 3182; SVP: Mit weiteren Optimierungsmassnahmen defizitären Gesamtsaldo verbessern | | | |

S. 233 **30** **GESUNDHEITS- UND UMWELTDEPARTEMENT**
3030 **Stadtspital Waid**
PG 1 **Laufende Rechnung: Produktgruppen-Globalbudget / Saldo**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|------------------------------------|------------------|----------------------|---|
| 138. Antrag Stadtrat | | | 4 936 400 Minderheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Florian Utz (SP) |
| | 50 000 | | 4 886 400 Mehrheit | Samuel Dubno (GLP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | Begründung: Zurück auf Budget 2014 | | | |

S. 234 **30** **GESUNDHEITS- UND UMWELTDEPARTEMENT**
3035 **Stadtspital Triemli**
Saldo **Laufende Rechnung: Produktgruppen-Globalbudget / Saldo**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|---|------------------|-------------------------|--|
| 139. Antrag Stadtrat | | | -2 505 800 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | 2 000 000 | | -4 505 800 Minderheit 1 | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP) |
| | 1 185 400 | | -3 691 200 Minderheit 2 | Samuel Dubno (GLP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | Begründung: GLP/FDP/CVP: Kürzung Saldo analog Sammelkürzungen zu den Kontogruppen 3091, 3092, 3099, 3101, 3107, 3111, 3170, 3180, 3186; SVP: Mit weiteren Optimierungsmassnahmen Gesamtsaldo verbessern | | | |

Gemeinsame Behandlung der nachfolgenden 2 Anträge

S. 234 **30** **GESUNDHEITS- UND UMWELTDEPARTEMENT**
3035 **Stadtpital Triemli**
PG 1 **Laufende Rechnung: Produktgruppen-Globalbudget / Saldo**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|---|------------------|-------------------------|--|
| 140. Antrag Stadtrat | | | -8 533 300 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | | 1 000 000 | -7 533 300 Minderheit 1 | Raphaël Tschanz (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP) |
| | 140 000 | | -8 673 300 Minderheit 2 | Samuel Dubno (GLP) Referent, Christian Traber (CVP) |
| | Begründung: GLP/CVP: Zu hoch budgetiert und Verzicht auf Zertifizierung Quality for Passion; FDP/SVP: Die Wachstumsstrategie des STZ vermag nicht zu überzeugen. Der Stadtrat soll seine Spitalstrategie vorlegen, bevor der Stellenausbau vorangetrieben wird. Ferner: Steuerungsgrössen und Leistungsmengen sind entsprechend anzupassen (analog Vorjahr) | | | |

S. 234 **30** **GESUNDHEITS- UND UMWELTDEPARTEMENT**
3035 **Stadtpital Triemli**
PG 2 **Laufende Rechnung: Produktgruppen-Globalbudget / Saldo**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|---|------------------|-----------------------|--|
| 141. Antrag Stadtrat | | | 9 783 700 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | | 500 000 | 10 283 700 Minderheit | Raphaël Tschanz (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP) |
| | Begründung: Die Wachstumsstrategie des STZ vermag nicht zu überzeugen. Der Stadtrat soll seine Spitalstrategie vorlegen, bevor der Stellenausbau vorangetrieben wird. Ferner: Steuerungsgrössen und Leistungsmengen sind entsprechend anzupassen (analog Vorjahr) | | | |

S. 235 **30** **GESUNDHEITS- UND UMWELTDEPARTEMENT**
3045 **Umwelt- und Gesundheitsschutz**
3107 0000 **Temporäre Aktionen in Öffentlichkeitsarbeit**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--|------------------|--------------------|--|
| 142. Antrag Stadtrat | | | 700 500 Minderheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | 300 000 | | 400 500 Mehrheit | Roger Liebi (SVP) Referent, Vizepräsident Walter Angst (AL), Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | Begründung: Verzicht auf Koordinierter 2000-Watt-Auftritt (Fr. 250 000) und Erhöhung der Sanierungsrate (Fr. 50 000) | | | |



S. 236 **30** **GESUNDHEITS- UND UMWELTDEPARTEMENT**
3045 **Umwelt- und Gesundheitsschutz**
3170 0000 **Reise- und Spesenentschädigungen des Personals**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-------------------|--|
| 143. Antrag Stadtrat | | | 130 500 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 32 000 | | 98 500 Minderheit | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Zurück auf Budget 2014

S. 236 **30** **GESUNDHEITS- UND UMWELTDEPARTEMENT**
3045 **Umwelt- und Gesundheitsschutz**
3180 0000 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|------------------------|--|
| 144. Antrag Stadtrat | | | 3 014 500 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | 700 000 | | 2 314 500 Minderheit 1 | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | 100 000 | | 2 914 500 Minderheit 2 | Samuel Dubno (GLP) Referent, Christian Traber (CVP) |

Begründung: GLP/CVP: Zürich isst... nicht; SVP/FDP: Öko-Wahn stoppen

| |
|--|
| TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT |
|--|

S. 241 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3500 **Tiefbau- und Entsorgungsdepartement Zentrale Verwaltung**
3180 0000 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter**

| | | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | | Stimmen |
|-------------|-----------------|--------------|------------------|---------|------------|---|
| 145. | Antrag Stadtrat | | | 170 000 | Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP) |
| | | 100 000 | | 70 000 | Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Dienstleistungen Dritter: Reduktion ist verkräftbar

Gemeinsame Behandlung der nachfolgenden 2 Anträge

S. 241 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3500 **Tiefbau- und Entsorgungsdepartement Zentrale Verwaltung**
4980 0501 **Vergütung von ERZ, Abwasser für Verwaltungskosten**

| | | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | | Stimmen |
|-------------|-----------------|--------------|------------------|------------|------------|--|
| 146. | Antrag Stadtrat | | | - 500 000 | Minderheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | 500 000 | | -1 000 000 | Mehrheit | Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | | | | | Enthaltung | Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Roger Liebi (SVP), Felix Moser (Grüne) |

Begründung: Erhöhung der Abgabe an zentrale Verwaltung zur Verbesserung der Kostendeckung

S. 241 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3500 **Tiefbau- und Entsorgungsdepartement Zentrale Verwaltung**
4980 0502 **Vergütung von ERZ, Abfall für Verwaltungskosten**

| | | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | | Stimmen |
|-------------|-----------------|--------------|------------------|-----------|------------|--|
| 147. | Antrag Stadtrat | | | - 500 000 | Minderheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | 200 000 | | - 700 000 | Mehrheit | Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | | | | | Enthaltung | Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Roger Liebi (SVP), Felix Moser (Grüne) |

Begründung: Erhöhung der Abgabe an zentrale Verwaltung zur Verbesserung der Kostendeckung

S. 246 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
3091 0000 **Aus- und Weiterbildung des Personals**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|------------------------------------|--------------|------------------|---------|------------|
| 148. Antrag Stadtrat | | | 650 100 | Mehrheit |
| | 228 000 | | 422 100 | Minderheit |
| Begründung: Zurück auf Budget 2014 | | | | |

S. 246 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
3092 0000 **Personalwerbung**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|---------|------------|
| 149. Antrag Stadtrat | | | 298 000 | |
| | 10 000 | | 288 000 | Minderheit |
| | 40 000 | | 258 000 | Mehrheit |
| Begründung: SVP/FDP/GLP/CVP/Grüne/AL: Weniger Assessments und Headhunter einsetzen, Verzicht auf Persönlichkeitstests; SP: Keine Persönlichkeitstests «Master Person Analysis» zur psychometrischen Analyse der neun Persönlichkeitsdimensionen | | | | |

Gemeinsame Behandlung der nachfolgenden 4 Anträge

S. 246 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
3101 0000 **Druck-, Reproduktions- und Vervielfältigungskosten**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---------------------------------|--------------|------------------|---------|------------|
| 150. Antrag Stadtrat | | | 256 500 | Mehrheit |
| | 30 000 | | 226 500 | Minderheit |
| Begründung: Keine KiöR-Projekte | | | | |

S. 247 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
3149 0201 **Kleinere Neu- und Umbauten: Verbesserung der Wohnlichkeit in den Quartieren**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|--------------------|---|
| 151. Antrag Stadtrat | | | 265 000 Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP) |
| | 110 000 | | 155 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: KiöR: Keine Gasträume-Projekte

S. 247 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
3149 0201 **Kleinere Neu- und Umbauten: Verbesserung der Wohnlichkeit in den Quartieren**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|--------------------|---|
| 152. Antrag Stadtrat | | | 265 000 Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP) |
| | 30 000 | | 235 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: KiöR: Keine Transit-Kunst

S. 247 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
3149 0302 **Kleinere Neu- und Umbauten: Übrige**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|----------------------|---|
| 153. Antrag Stadtrat | | | 1 245 000 Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP) |
| | 77 000 | | 1 168 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: KiöR: Keine Gasträume-Konzepte (Fr. 10 000), Keine temporäre Interventionen-Kunst (Fr. 20 000), Keine Transit-Kunst (Fr. 20 000), Kein Unterhalt der Kunstobjekte (Fr. 12 000), Keine Reinigung der Kunstobjekte (Fr. 15 000)

S. 247 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
3107 0000 **Temporäre Aktionen in Öffentlichkeitsarbeit**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|---------|--|
| 154. Antrag Stadtrat | | | 647 000 | Minderheit Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP) |
| | 60 000 | | 587 000 | Mehrheit Samuel Dubno (GLP) Referent, Vizepräsident Walter Angst (AL), Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Fokussierte Kommunikation, Verzicht auf nice-to-haves

S. 247 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
3111 0000 **Anschaffungen Maschinen, Geräte, Fahrzeuge**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|---------|--|
| 155. Antrag Stadtrat | | | 535 500 | Minderheit Martin Bürlimann (SVP) Referent, Vizepräsident Walter Angst (AL), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP) |
| | 44 500 | | 491 000 | Mehrheit Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Dr. Urs Egger (FDP), Andrea Nüssli (SP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | | | | Enthaltung Samuel Dubno (GLP) |

Begründung: Kein neues Fahrzeug für Baustellen-Besichtigungen, bestehendes Fahrzeug weiter nutzen

Gemeinsame Behandlung des nachfolgenden Antrags mit Postulat GR Nr. 2014/384

S. 247 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
3131 0000 **Materialien für den baulichen Unterhalt**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-----------|---|
| 156. Antrag Stadtrat | | | 3 550 000 | |
| | 3 200 | | 3 546 800 | Zustimmung Präsidentin Rebekka Wyler (SP) Referentin, Vizepräsident Walter Angst (AL), Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |

Begründung: Für Velobügel nur noch «Veloagraffe Classic verzinkt» verwenden

157. [2014/384](#) ** Postulat von Matthias Probst (Grüne) vom 26.11.2014:
Ausschliessliche Installation der kostengünstigen Veloabstellbügel Typ
«Veloagraffe» -

S. 247 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
3141 0000 **Unterhalt und Reinigung der Liegenschaften des Verwaltungsvermögens**

| | Verbesserung | Verschlech- terung | Betrag | | Stimmen |
|------|---|-----------------------|---------|------------|---|
| 158. | Antrag Stadtrat | | 600 000 | Minderheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Vizepräsident Walter Angst (AL) |
| | 100 000 | | 500 000 | Mehrheit | Samuel Dubno (GLP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | | | Enthaltung | Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | Begründung: Bessere Konditionen durch Ausschreibung | | | | |

S. 247 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
3145 0101 **Baulicher Unterhalt der Gemeindestrassen**

| | Verbesserung | Verschlech- terung | Betrag | | Stimmen |
|------|---|-----------------------|-----------|------------|--|
| 159. | Antrag Stadtrat | | 7 231 000 | Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Roger Liebi (SVP) |
| | 231 000 | | 7 000 000 | Mehrheit | Samuel Dubno (GLP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Dr. Urs Egger (FDP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | Begründung: Gemäss Erfahrungswerten ausreichend | | | | |

160. *Der Antrag wurde zurückgezogen.*

161. *Der Antrag wurde zurückgezogen.*

S. 248 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
3151 0000 **Unterhalt Maschinen, Geräte, Fahrzeuge**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|--------------------|--|
| 162. Antrag Stadtrat | | | 928 300 Minderheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP) |
| | 90 000 | | 838 300 Mehrheit | Samuel Dubno (GLP) Referent, Vizepräsident Walter Angst (AL), Martin Bürliemann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Vorjahr

S. 248 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
3180 0000 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|----------------------|---|
| 163. Antrag Stadtrat | | | 6 338 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 40 000 | | 6 298 000 Minderheit | Martin Bürliemann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Lokaltermin Schwamendingen ist nicht nötig

S. 248 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
3180 0000 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|----------------------|---|
| 164. Antrag Stadtrat | | | 6 338 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | 120 000 | | 6 218 000 Minderheit | Martin Bürliemann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Keine Aufträge Dritter KiöR (Velorahmenprojekt)

S. 248 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
3180 0000 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-----------|---|
| 165. Antrag Stadtrat | | | 6 338 000 | Mehrheit Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | 150 000 | | 6 188 000 | Minderheit Martin Bürliemann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Schwerpunktsetzung in Altstetten und Albisrieden, was noch offen

S. 248 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
3180 0000 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-----------|---|
| 166. Antrag Stadtrat | | | 6 338 000 | Mehrheit Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | 25 000 | | 6 313 000 | Minderheit Martin Bürliemann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: KiöR-Projekte in der Europaallee nicht nötig

S. 248 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
3180 0000 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-----------|---|
| 167. Antrag Stadtrat | | | 6 338 000 | Mehrheit Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | 100 000 | | 6 238 000 | Minderheit Martin Bürliemann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | | | Enthaltung Vizepräsident Walter Angst (AL) |

Begründung: Fotografien von rund 410 Kunstwerken nicht nötig



S. 248 **35**
3515
3180 0000

TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT
Tiefbauamt
Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | | Stimmen |
|---|-----------------|------------------|-----------|------------|--|
| 168. | Antrag Stadtrat | | 6 338 000 | Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | | 30 000 | 6 308 000 | Minderheit | Martin Bürliemann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | | | Enthaltung | Vizepräsident Walter Angst (AL) |
| Begründung: Studien zu Kunstprojekt nicht nötig | | | | | |

S. 248 **35**
3515
3180 0000

TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT
Tiefbauamt
Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | | Stimmen |
|---|-----------------|------------------|-----------|------------|--|
| 169. | Antrag Stadtrat | | 6 338 000 | Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | | 30 000 | 6 308 000 | Minderheit | Martin Bürliemann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | | | Enthaltung | Vizepräsident Walter Angst (AL) |
| Begründung: Geplante Kunst am Heimplatz nicht nötig | | | | | |

S. 248 **35**
3515
3180 0000

TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT
Tiefbauamt
Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | | Stimmen |
|--|-----------------|------------------|-----------|------------|---|
| 170. | Antrag Stadtrat | | 6 338 000 | Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | | 75 000 | 6 263 000 | Minderheit | Martin Bürliemann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| Begründung: Gesprächsreihe «Tatort KiöR» nicht nötig | | | | | |

S. 248 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
3180 0000 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|--|--------------|------------------|----------------------|---|
| 171. Antrag Stadtrat | | | 6 338 000 Mehrheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | 200 000 | | 6 138 000 Minderheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | | | | Enthaltung Vizepräsident Walter Angst (AL) |
| Begründung: Begleitplanung Rosengartenram streichen, so lange Autotunnel geplant ist | | | | |

S. 248 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
3180 0000 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|--|--------------|------------------|----------------------|--|
| 172. Antrag Stadtrat | | | 6 338 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 20 000 | | 6 318 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| Begründung: Rautistrasse: Keine Aufhebung von 29 Parkplätzen | | | | |

S. 248 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
3182 0000 **Entschädigungen für Planungs- und Projektierungsarbeiten Dritter**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|----------------------|---|
| 173. Antrag Stadtrat | | | 5 500 200 Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP) |
| | 125 000 | | 5 375 200 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| Begründung: Heimplatz: Keine Aufhebung von 20 Parkplätzen | | | | |

S. 248 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
3182 0000 **Entschädigungen für Planungs- und Projektierungsarbeiten Dritter**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-----------|--|
| 174. Antrag Stadtrat | | | 5 500 200 | Mehrheit Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 590 000 | | 4 910 200 | Minderheit Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Mythenquai: Keine Temporeduktion von 60 auf 50

S. 248 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
3182 0000 **Entschädigungen für Planungs- und Projektierungsarbeiten Dritter**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-----------|--|
| 175. Antrag Stadtrat | | | 5 500 200 | |
| | 90 000 | | 5 410 200 | Mehrheit Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | 250 000 | | 5 250 200 | Minderheit Samuel Dubno (GLP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP) |
| | | | | Enthaltung Vizepräsident Walter Angst (AL), Dr. Urs Egger (FDP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: GLP/SVP/CVP: Negrellisteg streichen, Verzichtsplanung; Grüne/SP: Verzicht Negrellisteg (private Finanzierung anstreben)

S. 248 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
3186 0000 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter im Zusammenhang mit Projektbegleitung, -beratung und Organisationsentwicklung**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-----------|---|
| 176. Antrag Stadtrat | | | 1 000 000 | Minderheit Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Andrea Nüssli (SP) |
| | 160 000 | | 840 000 | Mehrheit Martin Bürlimann (SVP) Referent, Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | | | Enthaltung Felix Moser (Grüne) |

Begründung: Kostengünstiger Bauen geht auch ohne teure Erstellung eines Benchmarks

S. 248 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
3189 0000 **Entschädigungen für IT-Leistungen Dritter**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|--|--------------|------------------|--------------------|---|
| 177. Antrag Stadtrat | | | 500 000 Minderheit | Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent |
| | 250 000 | | 250 000 Mehrheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | | | | Enthaltung Samuel Dubno (GLP) |
| Begründung: Software für Arbeitszeiterfassung nicht neu programmieren lassen, sondern von anderer Dienstabteilung übernehmen | | | | |

S. 248 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
3197 0000 **Mitgliederbeiträge**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|-------------------|---|
| 178. Antrag Stadtrat | | | 28 100 Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP) |
| | 10 000 | | 18 100 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| Begründung: Einzelne Beiträge streichen (Fussverkehr, etc.) | | | | |

S. 249 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
3980 0262 **Vergütung an Liegenschaftenverwaltung für Unterhaltsarbeiten im Shop Ville**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|------------------------------------|--------------|------------------|----------------------|---|
| 179. Antrag Stadtrat | | | 1 800 000 Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP) |
| | 180 000 | | 1 620 000 Minderheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | | | Enthaltung Christian Traber (CVP) |
| Begründung: Aufwand um 10 % kürzen | | | | |

Gemeinsame Behandlung des nachfolgenden Antrags mit Postulat GR Nr. 2014/382

| | | | | | | |
|-------------|---|--|--|-----------------------|------------------------|------------------------------|
| S. 250 | 35 3515 510101 | TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT Tiefbauamt Bau von Fussgängeranlagen: Sammelkonto | | | | |
| | | | Verbesserung | Verschlech- terung | Betrag | Stimmen |
| 180. | Antrag Stadtrat | | 1 690 000 | | 7 938 000 6 248 000 | Zustimmung Enthaltung |
| | | Begründung: | SP/Grüne/GLP/AL: Veloverkehr bei Bauprojekten auch einplanen. Lärmschutzmassnahmen umsetzen. Verzicht bzw. Überdenken ungenügender Projekte wie z. B. Winzerstrasse, Max-Frisch-Platz; FDP: Fussgängeranlagen weniger luxuriös bauen, Kürzung bei nicht gebundenen Ausgaben | | | |

| | | | | |
|-------------|---------------------------------|----|---|---|
| 181. | <u>2014/382</u> | ** | Postulat der SP-, Grüne- und GLP-Fraktion vom 26.11.2014: Vermehrte Berücksichtigung von Velomassnahmen bei Strassenbauprojekten sowie Lärmsanierung von Strassen mit Massnahmen an der Quelle | - |
|-------------|---------------------------------|----|---|---|

Gemeinsame Behandlung der nachfolgenden 14 Anträge (Nr. 182 bis 195)

| | | | | | | |
|-------------|---|---|--|-----------------------|------------------------|----------------------------|
| S. 251 | 35 3515 510901 | TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT Tiefbauamt Erneuerungsunterhalt von Fussgängeranlagen: Sammelkonto | | | | |
| | | | Verbesserung | Verschlech- terung | Betrag | Stimmen |
| 182. | Antrag Stadtrat | | 640 000 | | 5 160 000 4 520 000 | Mehrheit Minderheit |
| | | Begründung: | SVP: Kein Masterplan Velo (Birmensdorferstrasse); FDP: Weniger luxuriöse Umsetzung und keine Erziehungsmassnahmen beim Masterplan Velo | | | |

S. 251 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
510901 **Erneuerungsunterhalt von Fussgängeranlagen: Sammelkonto**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|---|------------------|----------------------|---|
| 183. Antrag Stadtrat | | | 5 160 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 125 000 | | 5 035 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | Begründung: SVP: Kein Masterplan Velo (Fussgängerbrücke über die Glatt bei Aubrugg); FDP: Weniger luxuriöse Umsetzung und keine Erziehungsmassnahmen beim Masterplan Velo | | | |

S. 251 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
510901 **Erneuerungsunterhalt von Fussgängeranlagen: Sammelkonto**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|---|------------------|----------------------|---|
| 184. Antrag Stadtrat | | | 5 160 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 205 000 | | 4 955 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | Begründung: SVP: Kein Masterplan Velo (Scheuchzerstrasse); FDP: Weniger luxuriöse Umsetzung und keine Erziehungsmassnahmen beim Masterplan Velo | | | |

S. 251 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
510901 **Erneuerungsunterhalt von Fussgängeranlagen: Sammelkonto**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|---|------------------|----------------------|---|
| 185. Antrag Stadtrat | | | 5 160 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 130 000 | | 5 030 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | Begründung: SVP: Kein Masterplan Velo (Winzerstrasse/Winzerhalde); FDP: Weniger luxuriöse Umsetzung und keine Erziehungsmassnahmen beim Masterplan Velo | | | |

S. 254 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
515000 **Bau von Radfahreranlagen: Sammelkonto**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|---|------------------|----------------------|---|
| 186. Antrag Stadtrat | | | 4 935 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 300 000 | | 4 635 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | Begründung: SVP: Kein Masterplan Velo (Allmendstrasse/Manegg); FDP: Weniger luxuriöse Umsetzung und keine Erziehungsmassnahmen beim Masterplan Velo | | | |

S. 254 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
515000 **Bau von Radfahreranlagen: Sammelkonto**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--|------------------|----------------------|---|
| 187. Antrag Stadtrat | | | 4 935 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 80 000 | | 4 855 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | Begründung: SVP: Kein Masterplan Velo (Birmensdorferstrasse); FDP: Weniger luxuriöse Umsetzung und keine Erziehungsmassnahmen beim Masterplan Velo | | | |

S. 254 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
515000 **Bau von Radfahreranlagen: Sammelkonto**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|---|------------------|----------------------|---|
| 188. Antrag Stadtrat | | | 4 935 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 220 000 | | 4 715 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | Begründung: SVP: Kein Masterplan Velo (neue Hard); FDP: Weniger luxuriöse Umsetzung und keine Erziehungsmassnahmen beim Masterplan Velo | | | |

S. 254 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
515000 **Bau von Radfahreranlagen: Sammelkonto**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--|------------------|----------------------|---|
| 189. Antrag Stadtrat | | | 4 935 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 205 000 | | 4 730 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | Begründung: SVP: Kein Masterplan Velo (Provisorium Velostation Postbrücke); FDP: Weniger luxuriöse Umsetzung und keine Erziehungsmassnahmen beim Masterplan Velo | | | |

S. 254 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
515000 **Bau von Radfahreranlagen: Sammelkonto**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|---|------------------|----------------------|---|
| 190. Antrag Stadtrat | | | 4 935 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 500 000 | | 4 435 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | Begründung: SVP: Kein Masterplan Velo (Veloweg auf Spurabbau neben Sechseläutenplatz); FDP: Weniger luxuriöse Umsetzung und keine Erziehungsmassnahmen beim Masterplan Velo | | | |

S. 254 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
515000 **Bau von Radfahreranlagen: Sammelkonto**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--|------------------|----------------------|---|
| 191. Antrag Stadtrat | | | 4 935 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 150 000 | | 4 785 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | Begründung: SVP: Kein Masterplan Velo (Soodstrasse Leimbach); FDP: Weniger luxuriöse Umsetzung und keine Erziehungsmassnahmen beim Masterplan Velo | | | |

S. 254 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
515000 **Bau von Radfahreranlagen: Sammelkonto**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--|------------------|----------------------|---|
| 192. Antrag Stadtrat | | | 4 935 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 900 000 | | 4 035 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | Begründung: SVP: Kein Masterplan Velo (Stadttunnel Nutzung Velo); FDP: Weniger luxuriöse Umsetzung und keine Erziehungsmassnahmen beim Masterplan Velo | | | |

S. 254 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
515000 **Bau von Radfahreranlagen: Sammelkonto**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|---|------------------|----------------------|---|
| 193. Antrag Stadtrat | | | 4 935 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 260 000 | | 4 675 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | Begründung: SVP: Kein Masterplan Velo (Winzerstrasse/Winzerhalde); FDP: Weniger luxuriöse Umsetzung und keine Erziehungsmassnahmen beim Masterplan Velo | | | |

S. 254 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
516117 **Bau von Radfahreranlagen: Quartierverbindung Oerlikon**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|---|------------------|--------------------|---|
| 194. Antrag Stadtrat | | | 4 000 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 4 000 000 | | 0 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | Begründung: SVP: Kein Masterplan Velo (Quartierverbindung Oerlikon); FDP: Weniger luxuriöse Umsetzung und keine Erziehungsmassnahmen beim Masterplan Velo | | | |

S. 254 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
516119 **Bau von Radfahreranlagen: Masterplan Velo Stadt Zürich**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|---|------------------|------------------|---|
| 195. Antrag Stadtrat | | | 600 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 600 000 | | 0 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | Begründung: SVP: Kein Masterplan Velo (Routennetz Massnahmen); FDP: Weniger luxuriöse Umsetzung und keine Erziehungsmassnahmen beim Masterplan Velo | | | |

S. 251 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
510901 **Erneuerungsunterhalt von Fussgängeranlagen: Sammelkonto**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--|------------------|----------------------|---|
| 196. Antrag Stadtrat | | | 5 160 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | 630 000 | | 4 530 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | Begründung: Veloverkehr bei Bauprojekten auch einplanen. Lärmschutzmassnahmen umsetzen. Verzicht bzw. Überdenken ungenügender Projekte wie z. B. Winzerstrasse, Bertastrasse | | | |

S. 251 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
510901 **Erneuerungsunterhalt von Fussgängeranlagen: Sammelkonto**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|---|------------------|----------------------|---|
| 197. Antrag Stadtrat | | | 5 160 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 300 000 | | 4 860 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | Begründung: Lettenholz-, Verena-, Balber-, Moränen- und Ziegelstrasse: Keine Aufhebung von 11 Parkplätzen | | | |

Gemeinsame Behandlung der nachfolgenden 9 Anträge (Nr. 198 bis 206)

S. 250 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
510101 **Bau von Fussgängeranlagen: Sammelkonto**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|----------------------|---|
| 198. Antrag Stadtrat | | | 7 938 000 Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP) |
| | 40 000 | | 7 898 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Allmendstrasse Manegg: Keine Temporeduktion 60 auf 50

S. 251 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
510901 **Erneuerungsunterhalt von Fussgängeranlagen: Sammelkonto**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|----------------------|---|
| 199. Antrag Stadtrat | | | 5 160 000 Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP) |
| | 170 000 | | 4 990 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Allmendstrasse Manegg: Keine Temporeduktion 60 auf 50

S. 251 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
510901 **Erneuerungsunterhalt von Fussgängeranlagen: Sammelkonto**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|----------------------|---|
| 200. Antrag Stadtrat | | | 5 160 000 Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP) |
| | 300 000 | | 4 860 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Soodstrasse: Keine Temporeduktion von 60 auf 50

S. 251 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
513000 **Bau von Strassen: Sammelkonto**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|----------------------|---|
| 201. Antrag Stadtrat | | | 5 346 000 Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP) |
| | 250 000 | | 5 096 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Soodstrasse: Keine Temporeduktion von 60 auf 50

S. 251 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
513901 **Erneuerungsunterhalt von Strassen: Sammelkonto**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-----------------------|---|
| 202. Antrag Stadtrat | | | 17 751 000 Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP) |
| | 300 000 | | 17 451 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Mythenquai: Keine Temporeduktion von 60 auf 50

S. 251 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
513901 **Erneuerungsunterhalt von Strassen: Sammelkonto**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-----------------------|---|
| 203. Antrag Stadtrat | | | 17 751 000 Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP) |
| | 550 000 | | 17 201 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Soodstrasse: Keine Temporeduktion von 60 auf 50

S. 254 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
515000 **Bau von Radfahreranlagen: Sammelkonto**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-----------|---|
| 204. Antrag Stadtrat | | | 4 935 000 | Mehrheit Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP) |
| | 300 000 | | 4 635 000 | Minderheit Martin Bürliemann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Allmendstrasse Manegg: Keine Temporeduktion 60 auf 50

S. 254 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
515000 **Bau von Radfahreranlagen: Sammelkonto**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-----------|---|
| 205. Antrag Stadtrat | | | 4 935 000 | Mehrheit Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP) |
| | 150 000 | | 4 785 000 | Minderheit Martin Bürliemann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Soodstrasse: Keine Temporeduktion von 60 auf 50

S. 252 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
514667 **Erneuerungsunterhalt von Strassen: Soodstrasse, Bahnhof Leimbach bis Stadtgrenze**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-----------|---|
| 206. Antrag Stadtrat | | | 2 150 000 | Mehrheit Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP) |
| | 2 150 000 | | 0 | Minderheit Martin Bürliemann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Soodstrasse: Keine Temporeduktion von 60 auf 50

Gemeinsame Behandlung der nachfolgenden 6 Anträge (Nr. 207 bis 212)

S. 251 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
510901 **Erneuerungsunterhalt von Fussgängeranlagen: Sammelkonto**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|----------------------|---|
| 207. Antrag Stadtrat | | | 5 160 000 Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP) |
| | 190 000 | | 4 970 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: See- und Albisstrasse: Keine Temporeduktion von 50 auf 30

S. 251 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
513801 **Lärmschutzmassnahmen bei Strassen: Sammelkonto**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|----------------------|---|
| 208. Antrag Stadtrat | | | 5 283 800 Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP) |
| | 500 000 | | 4 783 800 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Birmensdorferstrasse: Keine Temporeduktion von 50 auf 30 beim Goldbrunnenplatz

S. 251 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
513812 **Lärmschutzmassnahmen: Birmensdorferstrasse**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|--------------------|---|
| 209. Antrag Stadtrat | | | 1 930 000 Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP) |
| | 1 930 000 | | 0 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Birmensdorferstrasse: Keine Temporeduktion von 50 auf 30 beim Goldbrunnenplatz

S. 251 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
513901 **Erneuerungsunterhalt von Strassen: Sammelkonto**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|--|--------------|------------------|------------|---|
| 210. Antrag Stadtrat | | | 17 751 000 | Mehrheit Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP) |
| | 50 000 | | 17 701 000 | Minderheit Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| Begründung: Mutschellen- und Albisstrasse: Keine Aufhebung von 7 Parkplätzen, keine Temporeduktion von 50 auf 30 | | | | |

S. 251 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
513901 **Erneuerungsunterhalt von Strassen: Sammelkonto**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|------------|---|
| 211. Antrag Stadtrat | | | 17 751 000 | Mehrheit Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP) |
| | 1 050 000 | | 16 701 000 | Minderheit Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| Begründung: See- und Albisstrasse: Keine Temporeduktion von 50 auf 30 | | | | |

S. 251 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
513901 **Erneuerungsunterhalt von Strassen: Sammelkonto**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|------------|---|
| 212. Antrag Stadtrat | | | 17 751 000 | Mehrheit Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP) |
| | 20 000 | | 17 731 000 | Minderheit Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| Begründung: Süd- und Lenggrasse: Keine Temporeduktion von 50 auf 30 | | | | |

S. 251 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
510954 **Erneuerungsunterhalt von Fussgängeranlagen: Bellevueplatz**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---------------------------------|--------------|------------------|--------------------|--|
| 213. Antrag Stadtrat | | | 2 050 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 2 050 000 | | 0 Minderheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| Begründung: Projekt nicht nötig | | | | |

S. 251 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
511101 **Bau von Beleuchtungsanlagen: Plan Lumière**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|--------------------|---|
| 214. Antrag Stadtrat | | | 190 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | 15 000 | | 175 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| Begründung: Umbau Heimplatz stoppen, solange keine Velorouten vorgesehen sind | | | | |

S. 251 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
513000 **Bau von Strassen: Sammelkonto**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|--|--------------|------------------|----------------------|---|
| 215. Antrag Stadtrat | | | 5 346 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | 750 000 | | 4 596 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| Begründung: Veloverkehr bei Bauprojekten auch einplanen. Lärmschutzmassnahmen umsetzen. Verzicht bzw. Überdenken ungenügender Projekte wie z. B. Zurlindenstrasse, Parkring, Höneggerstrasse | | | | |

S. 251 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
513000 **Bau von Strassen: Sammelkonto**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-----------|------------|
| 216. Antrag Stadtrat | | | 5 346 000 | Mehrheit |
| | 100 000 | | 5 246 000 | Minderheit |
| | | | | Enthaltung |

Begründung: Schaffhauser- und Glatttalstrasse: Kein Abbau von 22 Parkplätzen

S. 251 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
513801 **Lärmschutzmassnahmen bei Strassen: Sammelkonto**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-----------|------------|
| 217. Antrag Stadtrat | | | 5 283 800 | |
| | 500 000 | | 4 783 800 | Mehrheit |
| | 90 000 | | 5 193 800 | Minderheit |

Begründung: SVP/FDP/CVP: Projekt Winzerstrasse entfällt; SP/Grüne/GLP/AL: Lärmschutzsanierung gesetzeskonform und kostengünstig umsetzen - also primär mit Massnahmen an der Quelle

S. 251 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
513901 **Erneuerungsunterhalt von Strassen: Sammelkonto**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|------------|------------|
| 218. Antrag Stadtrat | | | 17 751 000 | Minderheit |
| | 3 072 000 | | 14 679 000 | Mehrheit |

Begründung: Grüne/SP/GLP/AL: Veloverkehr bei Bauprojekten auch einplanen. Lärmschutzmassnahmen umsetzen. Verzicht bzw. Überdenken ungenügender Projekte wie z. B. Bertastrasse, Parkring, Hönggerstrasse; FDP: Weniger luxuriöse Umsetzung, Kürzung bei nicht gebundenen Ausgaben ohne Abbau von Parkplätzen

S. 251 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
513901 **Erneuerungsunterhalt von Strassen: Sammelkonto**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|-----------------------|---|
| 219. Antrag Stadtrat | | | 17 751 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | 70 000 | | 17 681 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) Christian Traber (CVP) |
| | | | | Enthaltung |
| Begründung: Talacker: Kein Abbau von 14 Parkplätzen | | | | |

S. 253 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
514674 **Erneuerungsunterhalt von Strassen: Knoten Schaffhauser-/Glattalstrasse**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|--|--------------|------------------|--------------------|---|
| 220. Antrag Stadtrat | | | 3 200 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | 3 200 000 | | 0 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) Christian Traber (CVP) |
| | | | | Enthaltung |
| Begründung: Schaffhauser-/ Glattalstrasse: Kein Abbau von 22 Parkplätzen | | | | |

S. 253 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
514675 **Erneuerungsunterhalt von Strassen: Saumackerstrasse, Abschnitt Haus Nr. 96 - 70**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|--------------------|---|
| 221. Antrag Stadtrat | | | 900 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | 900 000 | | 0 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| Begründung: Planung der Strassenoberfläche mit Velo-Komfortroute gemäss Masterplan, danach Fortsetzung des Projekts mit (gegebenenfalls dringlichem) Zusatzkredit | | | | |

S. 253 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
514677 **Erneuerungsunterhalt von Strassen: Bellevueplatz**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---------------------------------|--------------|------------------|--------------------|---|
| 222. Antrag Stadtrat | | | 5 500 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | 5 500 000 | | 0 Minderheit | Raphaël Tschanz (FDP) Referent, Vizepräsident Walter Angst (AL), Dr. Urs Egger (FDP) |
| | | | | Enthaltung Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP) |
| Begründung: Projekt nicht nötig | | | | |

S. 253 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
514678 **Erneuerungsunterhalt von Strassen: Lettenholz-, Verena-, Balber-, Moränen-, Ziegel- und Reginastrasse sowie Farenweg**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|--|--------------|------------------|------------------|--|
| 223. Antrag Stadtrat | | | 900 000 Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP) |
| | 900 000 | | 0 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| Begründung: Lettenholz-, Verena-, Balber-, Moränen- und Ziegelstrasse: Keine Aufhebung von 11 Parkplätzen | | | | |

S. 253 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
514680 **Erneuerungsunterhalt von Strassen: Winzerstrasse und Winzerhalde**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|----------------------|---|
| 224. Antrag Stadtrat | | | 2 800 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | 2 800 000 | | 0 Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP) |
| Begründung: Lärmgrenzwert überschritten. Veloweg gemeinsam mit Fussverkehr ist unerwünscht | | | | |

S. 253 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
514941 **Erneuerungsunterhalt von Strassen: Rautistrasse**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|--|--------------|------------------|--------|---|
| 225. Antrag Stadtrat | | | 50 000 | Mehrheit Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | 50 000 | | 0 | Minderheit Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) Christian Traber (CVP) |
| | | | | Enthaltung |
| Begründung: Rautistrasse: Keine Aufhebung von 29 Parkplätzen | | | | |

S. 254 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3515 **Tiefbauamt**
515000 **Bau von Radfahreranlagen: Sammelkonto**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|-----------|---|
| 226. Antrag Stadtrat | | | 4 935 000 | Minderheit Martin Bürlimann (SVP) Referent, Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP) |
| | 1 860 000 | | 3 075 000 | Mehrheit Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Andrea Nüssli (SP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| Begründung: Grüne/SP/GLP/AL: Veloverkehr bei Bauprojekten auch einplanen. Lärmschutzmassnahmen umsetzen. Verzicht bzw. Überdenken ungenügender Projekte wie z. B. Rämistrasse, Winzerstrasse; FDP: Weniger luxuriöse Umsetzung, Kürzung bei nicht gebundenen Ausgaben | | | | |

S. 256 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3525 **Geomatik + Vermessung**
Saldo **Laufende Rechnung: Produktgruppen-Globalbudget / Saldo**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|--|--------------|------------------|-----------|--|
| 227. Antrag Stadtrat | | | 2 951 200 | Mehrheit Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | 224 200 | | 2 727 000 | Minderheit 1 Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | 34 000 | | 2 917 200 | Minderheit 2 Samuel Dubno (GLP) Referent Christian Traber (CVP) |
| | | | | Enthaltung |
| Begründung: GLP: Kürzung Saldo analog Sammelkürzungen zu den Kontogruppen 3091, 3099, 3101, 3107, 3111, 3170, 3180; SVP/FDP: Kürzung Saldo analog Sammelkürzungen zu den Kontogruppen 3010, 3091, 3092, 3101, 3107, 3111, 3170, 3180, 3182 | | | | |

S. 257 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3535 **Entsorgung + Recycling Zürich Abwasser**
3010 0000 **Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-----------------------|---|
| 228. Antrag Stadtrat | | | 27 639 500 Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP) |
| | 500 000 | | 27 139 500 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Zurück auf Budget 2014

S. 257 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3535 **Entsorgung + Recycling Zürich Abwasser**
3080 0000 **Entschädigungen für temporäre Arbeitskräfte**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-------------------|---|
| 229. Antrag Stadtrat | | | 175 000 Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP) |
| | 100 000 | | 75 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Zurück auf Rechnung 2013

S. 257 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3535 **Entsorgung + Recycling Zürich Abwasser**
3091 0000 **Aus- und Weiterbildung des Personals**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|--------------------|---|
| 230. Antrag Stadtrat | | | 673 500 Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP) |
| | 180 000 | | 493 500 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Zurück auf Rechnung 2013

S. 257 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3535 **Entsorgung + Recycling Zürich Abwasser**
3092 0000 **Personalwerbung**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|--------------------|---|
| 231. Antrag Stadtrat | | | 215 000 Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP) Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | 115 000 | | 100 000 Minderheit | |

Begründung: Zurück auf Rechnung 2013

S. 257 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3535 **Entsorgung + Recycling Zürich Abwasser**
3107 0000 **Temporäre Aktionen in Öffentlichkeitsarbeit**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|--------------------|--|
| 232. Antrag Stadtrat | | | 732 000 | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | 600 000 | | 132 000 Zustimmung | |

Begründung: Kein superteurer Tag der offenen Tür

S. 259 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3535 **Entsorgung + Recycling Zürich Abwasser**
3180 0000 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-----------------------|---|
| 233. Antrag Stadtrat | | | 14 016 400 Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP) Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP), Samuel Dubno (GLP) |
| | 200 000 | | 13 816 400 Minderheit | |
| | | | Enthaltung | |

Begründung: Streichung Honorare praktischer Umweltschutz

S. 262 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3535 **Entsorgung + Recycling Zürich Abwasser**
500004 **Anschaffungen von Fahrzeugen**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--|------------------|--------------------|---|
| 234. Antrag Stadtrat | | | 1 300 000 Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP) |
| | 600 000 | | 700 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | Begründung: Verzicht auf Kanalisationsinspektionsfahrzeuge, Aufträge an Private erteilen | | | |

S. 267 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3550 **Entsorgung + Recycling Zürich Abfall**
3803 0000 **Einlage in das Bestandeskonto der Rückstellung**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|---|------------------|--------------------|---|
| 235. Antrag Stadtrat | | | 2 000 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Andrea Nüssli (SP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | 1 500 000 | | 500 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP) |
| | Begründung: Rückstellung für Altlastensanierung auf 4 Jahre verteilen | | | |

S. 268 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3550 **Entsorgung + Recycling Zürich Abfall**
500012 **Anschaffungen von Kehrichtfahrzeugen**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|---|------------------|----------------------|---|
| 236. Antrag Stadtrat | | | 3 320 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 500 000 | | 2 820 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | Begründung: Verzicht auf 2 LKW für Altglas- und Kleinmetallsammlung, Aufträge an Private erteilen | | | |

S. 278 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3570 **Grün Stadt Zürich**
Saldo **Laufende Rechnung: Produktgruppen-Globalbudget / Saldo**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|------------|--|
| 237. Antrag Stadtrat | | | 75 346 900 | Minderheit 1 Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent |
| | 1 191 400 | | 74 155 500 | Minderheit 2 Samuel Dubno (GLP) Referent |
| | 1 942 600 | | 73 404 300 | Mehrheit Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | 200 000 | 75 546 900 | Minderheit 3 Felix Moser (Grüne) Referent |
| | | | | Enthaltung Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| Begründung: Grüne: Neophytenbekämpfung wie geplant intensivieren, nicht abbauen; GLP: Kürzung Saldo analog Sammelkürzungen zu den Kontogruppen 3091, 3092, 3099, 3101, 3107, 3111, 3149, 3170, 3180, 3182, 3186; SVP/FDP: Kürzung Saldo analog Sammelkürzungen zu den Kontogruppen 3010, 3091, 3092, 3101, 3107, 3111, 3170, 3180, 3182 | | | | |

S. 278 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3570 **Grün Stadt Zürich**
PG 1 **Produktgruppen-Globalbudget / D Steuerungsvorgaben**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|--|---|------------------|--------|---|
| 238. Antrag Stadtrat | | | | Mehrheit Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | Die Minderheit der RPK beantragt den Verzicht auf die Steuerungsvorgabe «Kostendeckungsgrad». | | | Minderheit Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent |
| | | | | Enthaltung Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| Begründung: Angesichts des äusserst geringen Kostendeckungsgrades von 3 - 4 % kommt einer solchen Steuerungsvorgabe keine steuernde Wirkung zu | | | | |

S. 278 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3570 **Grün Stadt Zürich**
PG 2 **Laufende Rechnung: Produktgruppen-Globalbudget / Saldo**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|------------|---|
| 239. Antrag Stadtrat | | | 55 432 600 | Mehrheit Christian Traber (CVP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Andrea Nüssli (SP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | | 800 000 | 56 232 600 | Minderheit Martin Bürlimann (SVP) Referent, Roger Liebi (SVP), Felix Moser (Grüne) |
| | | | | Enthaltung Vizepräsident Walter Angst (AL) |
| Begründung: Keine Erhöhung der Gebühren für den Gräberunterhalt | | | | |

S. 278 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3570 **Grün Stadt Zürich**
PG 2 **Produktgruppen-Globalbudget / D Steuerungsvorgaben**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--|--|------------|--|
| 240. Antrag Stadtrat | | | Mehrheit | Christian Traber (CVP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | | Die Minderheit der RPK beantragt, den Kostendeckungsgrad von 38,3 % auf 37,4 % anzupassen. | Minderheit | Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent |
| | | | Enthaltung | Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Felix Moser (Grüne), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | Begründung: Verzicht auf Gebührenerhöhung Grabfelder (STRB 921/2014). Ertrag neu 33,6 Mio. Fr. (Kostendeckungsgrad neu 33,6 Mio. Fr. : 89,8 Mio. Fr. = 37,4 %) | | | |

S. 278 **35** **TIEFBAU- UND ENTSORGUNGSDEPARTEMENT**
3570 **Grün Stadt Zürich**
PG 3 **Produktgruppen-Globalbudget / D Steuerungsvorgaben**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--|---|------------|---|
| 241. Antrag Stadtrat | | | Zustimmung | Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent |
| | | Die RPK beantragt, die Steuerungsvorgabe «Kostendeckungsgrad bei den Flächen» von 55,1 auf 70,0 % zu erhöhen. | Enthaltung | Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | Begründung: Es ist systemwidrig, die Steuerungsvorgabe aufgrund vorangegangener Budgetkürzungen festzulegen | | | |

| |
|---------------------------|
| HOCHBAUDEPARTEMENT |
|---------------------------|

S. 283 **40** **HOCHBAUDEPARTEMENT**
4000 **Hochbaudepartement Zentrale Verwaltung**
3186 0000 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter im Zusammenhang mit**
Projektbegleitung, -beratung und Organisationsentwicklung

| | | Verbesserung | Verschlech- terung | Betrag | | |
|-------------|-----------------|--------------|-----------------------|--------|------------|---|
| 242. | Antrag Stadtrat | | | 45 000 | Minderheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Florian Utz (SP) |
| | | 25 000 | | 20 000 | Mehrheit | Raphaël Tschanz (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP) |

Begründung: Auf gewisse Beiträge wie z. B. «rundum Gsund» soll verzichtet werden

S. 286 **40** **HOCHBAUDEPARTEMENT**
4015 **Amt für Städtebau**
3170 0000 **Reise- und Spesenentschädigungen des Personals**

| | | Verbesserung | Verschlech- terung | Betrag | | |
|-------------|-----------------|--------------|-----------------------|--------|------------|--|
| 243. | Antrag Stadtrat | | | 72 000 | Mehrheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | | 60 000 | | 12 000 | Minderheit | Raphaël Tschanz (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP) |

Begründung: Klausur nicht im Ausland

S. 286 **40** **HOCHBAUDEPARTEMENT**
4015 **Amt für Städtebau**
3180 0050 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter: Archäologische Arbeiten**

| | | Verbesserung | Verschlech- terung | Betrag | | |
|-------------|-----------------|--------------|-----------------------|-----------|------------|---|
| 244. | Antrag Stadtrat | | | 2 983 000 | Mehrheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Felix Moser (Grüne), Florian Utz (SP) |
| | | 400 000 | | 2 583 000 | Minderheit | Raphaël Tschanz (FDP) Referent, Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Christian Traber (CVP) |

Begründung: Zurück auf Budget 2014

S. 286 **40** **HOCHBAUDEPARTEMENT**
4015 **Amt für Städtebau**
3186 0000 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter im Zusammenhang mit**
Projektbegleitung, -beratung und Organisationsentwicklung

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|--|--------------|------------------|-------------------|--|
| 245. Antrag Stadtrat | | | 83 000 Minderheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Felix Moser (Grüne), Florian Utz (SP) |
| | 40 000 | | 43 000 Mehrheit | Raphaël Tschanz (FDP) Referent, Vizepräsident Walter Angst (AL), Martin Bürliemann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP) |
| Begründung: Auf die noch nicht verplante Reserve und andere Coaching Projekte soll verzichtet werden | | | | |

S. 288 **40** **HOCHBAUDEPARTEMENT**
4020 **Amt für Hochbauten**
3091 0000 **Aus- und Weiterbildung des Personals**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---------------------------------|--------------|------------------|--------------------|--|
| 246. Antrag Stadtrat | | | 150 000 Minderheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Felix Moser (Grüne), Florian Utz (SP) |
| | 30 000 | | 120 000 Mehrheit | Raphaël Tschanz (FDP) Referent, Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Christian Traber (CVP) |
| | | | Enthaltung | Martin Bürliemann (SVP), Roger Liebi (SVP) |
| Begründung: Siehe Rechnung 2013 | | | | |

S. 288 **40** **HOCHBAUDEPARTEMENT**
4020 **Amt für Hochbauten**
3141 0200 **Energetische/Ökologische Sanierungsmassnahmen**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|----------------------|--|
| 247. Antrag Stadtrat | | | 500 000 Mehrheit | Raphaël Tschanz (FDP) Referent, Vizepräsident Walter Angst (AL), Martin Bürliemann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP) |
| | | 500 000 | 1 000 000 Minderheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| Begründung: Ziel der 2000-Watt-Gesellschaft muss konsequent weiterverfolgt werden, Vorjahreswert übernehmen | | | | |



S. 288 **40** **HOCHBAUDEPARTEMENT**
4020 **Amt für Hochbauten**
3170 0000 **Reise- und Spesenentschädigungen des Personals**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|--------------------|--|
| 248. Antrag Stadtrat | | | 160 000 Minderheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | 10 000 | | 150 000 Mehrheit | Raphaël Tschanz (FDP) Referent, Vizepräsident Walter Angst (AL), Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP) |

Begründung: Siehe Rechnung 2013

S. 289 **40** **HOCHBAUDEPARTEMENT**
4020 **Amt für Hochbauten**
3900 0000 **Vergütung an HRZ für Aus- und Weiterbildung**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-------------------|--|
| 249. Antrag Stadtrat | | | 60 000 Mehrheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Roger Liebi (SVP), Felix Moser (Grüne), Florian Utz (SP) |
| | 20 000 | | 40 000 Minderheit | Raphaël Tschanz (FDP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Christian Traber (CVP) |

Begründung: Siehe Rechnung 2013

S. 289 **40** **HOCHBAUDEPARTEMENT**
4020 **Amt für Hochbauten**
3911 0000 **Vergütung an SBMV für Material/Dienstleistungen**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-------------------|---|
| 250. Antrag Stadtrat | | | 85 000 | |
| | 30 000 | | 55 000 Zustimmung | Präsidentin Rebekka Wyler (SP) Referentin, Vizepräsident Walter Angst (AL), Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |

Begründung: Die Verdoppelung für Büromaterial ist nicht nachvollziehbar



S. 291 **40** **HOCHBAUDEPARTEMENT**
4035 **Amt für Baubewilligungen**
3170 0000 **Reise- und Spesenentschädigungen des Personals**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|--------|------------|
| 251. Antrag Stadtrat | | | 68 000 | Mehrheit |
| | 68 000 | | 0 | Minderheit |

Begründung: Mangelnde Transparenz

Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin
Rebekka Wyler (SP),
Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP),
Felix Moser (Grüne),
Christian Traber (CVP),
Florian Utz (SP)
Raphaël Tschanz (FDP)
Referent, Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP)

S. 293 **40** **HOCHBAUDEPARTEMENT**
4040 **Immobilien-Bewirtschaftung**
3010 0000 **Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|------------|------------|
| 252. Antrag Stadtrat | | | 31 930 000 | |
| | 330 000 | | 31 600 000 | Mehrheit |
| | 110 000 | | 31 820 000 | Minderheit |
| | | | | Enthaltung |

Begründung: SP: Verzicht auf 1 neuen Portfolio-Manager; FDP/SVP/GLP/AL/CVP: Verzicht auf die 3 neuen Portfolio-Manager-Stellen

Raphaël Tschanz (FDP) Referent, Vizepräsident
Walter Angst (AL), Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP)
Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin
Rebekka Wyler (SP),
Florian Utz (SP)
Felix Moser (Grüne)

S. 293 **40** **HOCHBAUDEPARTEMENT**
4040 **Immobilien-Bewirtschaftung**
3091 0000 **Aus- und Weiterbildung des Personals**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|---------|------------|
| 253. Antrag Stadtrat | | | 330 000 | Mehrheit |
| | 20 000 | | 310 000 | Minderheit |
| | | | | Enthaltung |

Begründung: Zurück auf Budget 2014

Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin
Rebekka Wyler (SP),
Vizepräsident Walter Angst (AL), Andrea Nüssli (SP),
Florian Utz (SP)
Raphaël Tschanz (FDP) Referent, Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Christian Traber (CVP)
Martin Bürlimann (SVP),
Roger Liebi (SVP)

S. 293 **40** **HOCHBAUDEPARTEMENT**
4040 **Immobilien-Bewirtschaftung**
3111 0111 **Anschaffungen Maschinen, Geräte, Fahrzeuge: Verwaltung und öffentliche Einrichtungen**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|--------------------|---|
| 254. Antrag Stadtrat | | | 856 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 351 000 | | 505 000 Minderheit | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Maschinenbewirtschaftung gezielter planen

S. 294 **40** **HOCHBAUDEPARTEMENT**
4040 **Immobilien-Bewirtschaftung**
3114 0200 **Anschaffungen Vorhänge und übrige Textilien Schule**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|--------------------|---|
| 255. Antrag Stadtrat | | | 165 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 41 000 | | 124 000 Minderheit | Raphaël Tschanz (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP) |

Begründung: Zurück auf Budget 2014

S. 294 **40** **HOCHBAUDEPARTEMENT**
4040 **Immobilien-Bewirtschaftung**
3130 0105 **Betriebs-, Verbrauchs- und Produktionsmaterialien: Verwaltung und öffentliche Einrichtungen**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|----------------------|--|
| 256. Antrag Stadtrat | | | 3 237 000 Minderheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | 171 000 | | 3 066 000 Mehrheit | Raphaël Tschanz (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP) |

Begründung: Erfahrungswerte liegen anders

S. 294 **40** **HOCHBAUDEPARTEMENT**
4040 **Immobilien-Bewirtschaftung**
3141 0201 **Unterhalt und Reinigung der Liegenschaften des Verwaltungsvermögens: Schule**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|--|--------------|------------------|--------------------------|---|
| 257. Antrag Stadtrat | 80 000 | | 28 258 000 28 178 000 | Minderheit Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | 280 000 | | 27 978 000 | Mehrheit Raphaël Tschanz (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP) |
| Begründung: GLP/SVP/FDP/CVP: 1 % einsparen; Grüne/SP/AL: Video-Überwachung von Schulanlagen reduzieren | | | | |

S. 295 **40** **HOCHBAUDEPARTEMENT**
4040 **Immobilien-Bewirtschaftung**
3151 0106 **Unterhalt Maschinen, Geräte, Fahrzeuge Verwaltung**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|------------------------------------|--------------|------------------|---------|--|
| 258. Antrag Stadtrat | | | 536 000 | Mehrheit Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 187 000 | | 349 000 | Minderheit Raphaël Tschanz (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP) |
| Begründung: Zurück auf Budget 2014 | | | | |

S. 295 **40** **HOCHBAUDEPARTEMENT**
4040 **Immobilien-Bewirtschaftung**
3151 0204 **Unterhalt Maschinen, Geräte, Fahrzeuge: Schule**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|------------------------------------|--------------|------------------|---------|--|
| 259. Antrag Stadtrat | | | 675 000 | Mehrheit Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 320 000 | | 355 000 | Minderheit Raphaël Tschanz (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP) |
| Begründung: Zurück auf Budget 2014 | | | | |

S. 296 **40** **HOCHBAUDEPARTEMENT**
4040 **Immobilien-Bewirtschaftung**
3180 0111 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter: Verwaltung und öffentliche Einrichtungen**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|----------------------|---|
| 260. Antrag Stadtrat | | | 5 019 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 501 900 | | 4 517 100 Minderheit | Raphaël Tschanz (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP) |
| Begründung: Kürzung um 10 % | | | | |

S. 296 **40** **HOCHBAUDEPARTEMENT**
4040 **Immobilien-Bewirtschaftung**
3180 0700 **Entschädigungen für Entfernung von Schmierereien**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|--------------------|---|
| 261. Antrag Stadtrat | | | 410 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 41 000 | | 369 000 Minderheit | Raphaël Tschanz (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP) |
| Begründung: Kürzung um 10 % | | | | |

Gemeinsame Behandlung der nachfolgenden 2 Anträge

S. 296 **40** **HOCHBAUDEPARTEMENT**
4040 **Immobilien-Bewirtschaftung**
3310 0000 **Ordentliche Abschreibungen auf Investitionen und Sachgütern des Verwaltungsvermögens**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|--|--------------|------------------|-------------------------------------|--|
| 262. Antrag Stadtrat | | | 165 952 300 Minderheit 930 000 N | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Florian Utz (SP) |
| | 2 300 000 | | 164 582 300 Mehrheit | Samuel Dubno (GLP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | | Enthaltung | Vizepräsident Walter Angst (AL), Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Felix Moser (Grüne) |
| Begründung: Dank Pauschalabzug Realisierungswahrscheinlichkeit | | | | |



S. 303 **40** **HOCHBAUDEPARTEMENT**
4040 **Immobilien-Bewirtschaftung**
599999 **Pauschalabzug Realisierungswahrscheinlichkeit Hochbauten**

| | Verbesserung | Verschlech- terung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--|-----------------------|----------------------|---|
| 263. Antrag Stadtrat | | | 0 Minderheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Florian Utz (SP) |
| | 23 000 000 | | -23 000 000 Mehrheit | Samuel Dubno (GLP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | | Enthaltung | Vizepräsident Walter Angst (AL), Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Felix Moser (Grüne) |
| | Begründung: 10 % auf Nettoinvestitionen der IMMO | | | |

S. 297 **40** **HOCHBAUDEPARTEMENT**
4040 **Immobilien-Bewirtschaftung**
3980 0592 **Vergütung an Grün Stadt Zürich für Innenbegrünung**

| | Verbesserung | Verschlech- terung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|-----------------------------|-----------------------|--------------------|---|
| 264. Antrag Stadtrat | | | 600 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 60 000 | | 540 000 Minderheit | Raphaël Tschanz (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP) |
| | Begründung: Kürzung um 10 % | | | |

DEPARTEMENT DER INDUSTRIELLEN BETRIEBE

Gemeinsame Behandlung der nachfolgenden 3 Anträge

S. 308 **45** **DEPARTEMENT DER INDUSTRIELLEN BETRIEBE**
4500 **Departement der Industriellen Betriebe Zentrale Verwaltung**
4980 0702 **Vergütung RK 4525, Verwaltungskosten**

| | | Verbesserung | Verschlech- terung | Betrag | | |
|-------------|-----------------|--|-----------------------|------------|------------|--|
| 265. | Antrag Stadtrat | | | - 500 000 | Minderheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | 500 000 | | -1 000 000 | Mehrheit | Christian Traber (CVP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | | | | | Enthaltung | Samuel Dubno (GLP) |
| | | Begründung: Kostendeckungsbeitrag: Die Verwaltungskosten der Zentralen Verwaltung sind auf rund 5 Millionen Franken gestiegen. Die Entschädigung wurde seit 1994 nicht angepasst | | | | |

S. 308 **45** **DEPARTEMENT DER INDUSTRIELLEN BETRIEBE**
4500 **Departement der Industriellen Betriebe Zentrale Verwaltung**
4980 0703 **Vergütung des Elektrizitätswerks für Verwaltungskosten**

| | | Verbesserung | Verschlech- terung | Betrag | | |
|-------------|-----------------|--|-----------------------|------------|------------|--|
| 266. | Antrag Stadtrat | | | - 500 000 | Minderheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | 500 000 | | -1 000 000 | Mehrheit | Christian Traber (CVP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | | | | | Enthaltung | Samuel Dubno (GLP) |
| | | Begründung: Kostendeckungsbeitrag: Die Verwaltungskosten der Zentralen Verwaltung sind auf rund 5 Millionen Franken gestiegen. Die Entschädigung wurde seit 1994 nicht angepasst | | | | |

S. 308 **45** **DEPARTEMENT DER INDUSTRIELLEN BETRIEBE**
4500 **Departement der Industriellen Betriebe Zentrale Verwaltung**
4980 0704 **Vergütung der Verkehrsbetriebe für Verwaltungskosten**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|--|--------------|------------------|----------------------|--|
| 267. Antrag Stadtrat | | | - 500 000 Minderheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | 500 000 | | -1 000 000 Mehrheit | Christian Traber (CVP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | | | Enthaltung | Samuel Dubno (GLP) |
| Begründung: Kostendeckungsbeitrag: Die Verwaltungskosten der Zentralen Verwaltung sind auf rund 5 Millionen Franken gestiegen. Die Entschädigung wurde seit 1994 nicht angepasst | | | | |

S. 312 **45** **DEPARTEMENT DER INDUSTRIELLEN BETRIEBE**
4525 **Wasserversorgung**
3180 0000 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|--|--------------|------------------|----------------------|---|
| 268. Antrag Stadtrat | | | 4 489 800 Mehrheit | Christian Traber (CVP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Dr. Urs Egger (FDP), Andrea Nüssli (SP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | 500 000 | | 3 989 800 Minderheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP) |
| | | | Enthaltung | Samuel Dubno (GLP) |
| Begründung: Übrige Leistungen Dritter reduzieren | | | | |

S. 315 **45** **DEPARTEMENT DER INDUSTRIELLEN BETRIEBE**
4530 **Elektrizitätswerk**
Saldo **Laufende Rechnung: Produktgruppen-Globalbudget / Saldo**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|--------------------------|---|
| 269. Antrag Stadtrat | | | -60 000 000 Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP) |
| | 11 265 200 | | -71 265 200 Minderheit 1 | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | 10 164 400 | | -70 164 400 Minderheit 2 | Samuel Dubno (GLP) Referent |
| | | | Enthaltung | Christian Traber (CVP) |
| Begründung: GLP: Kürzung Saldo analog Sammelkürzungen zu den Kontogruppen 3091, 3092, 3099, 3101, 3107, 3111, 3170, 3180, 3182, 3186; SVP/FDP: Kürzung Saldo analog Sammelkürzungen zu den Kontogruppen 3091, 3092, 3101, 3107, 3111, 3170, 3180, 3182 | | | | |

S. 315 **45** **DEPARTEMENT DER INDUSTRIELLEN BETRIEBE**
4530 **Elektrizitätswerk**
PG 1 **Laufende Rechnung: Produktgruppen-Globalbudget / Saldo**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | | Stimmen |
|------------------------------------|--------------|------------------|------------|------------|---|
| 270. Antrag Stadtrat | | | 80 354 900 | Mehrheit | Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP) |
| | 140 000 | | 80 214 900 | Minderheit | Christian Traber (CVP) Referent, Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | | | Enthaltung | Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP) |
| Begründung: Zurück auf Budget 2014 | | | | | |

Gemeinsame Behandlung der nachfolgenden 2 Anträge

S. 315 **45** **DEPARTEMENT DER INDUSTRIELLEN BETRIEBE**
4530 **Elektrizitätswerk**
PG 2 **Produktgruppen-Globalbudget / D Steuerungsvorgaben**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | | Stimmen |
|---|--|------------------|--------|------------|---|
| 271. Antrag Stadtrat | | | | Mehrheit | Christian Traber (CVP) Referent, Vizepräsident Walter Angst (AL), Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | Die Minderheit der RPK beantragt eine Anpassung der Steuerungsgrösse U «Anteil an Gesamtproduktion ewz» von 4,80 auf 6,00 %. | | | Minderheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| Begründung: Energiewende, Strom aus ökologischen Kleinkraftwerken ist vorzuziehen | | | | | |

S. 315 **45** **DEPARTEMENT DER INDUSTRIELLEN BETRIEBE**
4530 **Elektrizitätswerk**
PG 2 **Laufende Rechnung: Produktgruppen-Globalbudget / Saldo**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | | Stimmen |
|---|--------------|------------------|------------|------------|---|
| 272. Antrag Stadtrat | | | 23 747 100 | Mehrheit | Christian Traber (CVP) Referent, Vizepräsident Walter Angst (AL), Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | 100 000 | 23 847 100 | Minderheit | Felix Moser (Grüne) Referent |
| | | | | Enthaltung | Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| Begründung: Steuerungsgrösse U «Anteil an Gesamtproduktion ewz» auf 6 % erhöhen | | | | | |

S. 315 **45** **DEPARTEMENT DER INDUSTRIELLEN BETRIEBE**
4530 **Elektrizitätswerk**
PG 3 **Laufende Rechnung: Produktgruppen-Globalbudget / Saldo**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|------------------------------------|--------------|------------------|--------------|---|
| 273. Antrag Stadtrat | | | -270 849 700 | Mehrheit Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP) |
| | 70 000 | | -270 919 700 | Minderheit Samuel Dubno (GLP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | | | Enthaltung Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP) |
| Begründung: Zurück auf Budget 2014 | | | | |

S. 315 **45** **DEPARTEMENT DER INDUSTRIELLEN BETRIEBE**
4530 **Elektrizitätswerk**
PG 4 **Produktgruppen-Globalbudget / D Steuerungsvorgaben**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|--------|---|
| 274. Antrag Stadtrat | | | | Mehrheit Martin Bürlimann (SVP) Referent, Roger Liebi (SVP) |
| | | | | Minderheit Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent |
| | | | | Enthaltung Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| Die Minderheit der RPK beantragt die Kennzahl U «Stromverbrauch öffentliche Beleuchtung in GWh» von 21,3 auf 21,0 anzupassen. | | | | |
| Begründung: Weniger benötigte Leuchten und deren bessere Energieeffizienz sprechen für eine herausfordernde Steuerungsvorgabe | | | | |

S. 315 **45** **DEPARTEMENT DER INDUSTRIELLEN BETRIEBE**
4530 **Elektrizitätswerk**
PG 7 **Laufende Rechnung: Produktgruppen-Globalbudget / Saldo**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|--|--------------|------------------|-------------|---|
| 275. Antrag Stadtrat | | | 152 253 900 | Mehrheit Christian Traber (CVP) Referent, Vizepräsident Walter Angst (AL), Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | 6 800 000 | | 145 453 900 | Minderheit Florian Utz (SP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP) |
| Begründung: Gewinn- bzw. Umsatzabgabe des ewz bei 9 % belassen | | | | |

S. 315 **45**
4530
502950

DEPARTEMENT DER INDUSTRIELLEN BETRIEBE
Elektrizitätswerk
Telekommunikation

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-----------------------|--|
| 276. Antrag Stadtrat | | | 50 570 600 Mehrheit | Christian Traber (CVP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | 25 000 000 | | 25 570 600 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Roger Liebi (SVP) |
| | | | | Enthaltung Vizepräsident Walter Angst (AL) |

Begründung: Investitionstempo bei Ausbau Glasfasernetz auf die Hälfte reduzieren

| |
|------------------------------------|
| SCHUL- UND SPORTDEPARTEMENT |
|------------------------------------|

S. 322 **50** **SCHUL- UND SPORTDEPARTEMENT**
5000 **Schul- und Sportdepartement Zentrale Verwaltung**
3010 0000 **Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals**

| | | Verbesserung | Verschlech- terung | Betrag | | Stimmen |
|-------------|-----------------|--------------|-----------------------|-----------|------------|--|
| 277. | Antrag Stadtrat | | | 5 705 800 | Mehrheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | | 500 000 | | 5 205 800 | Minderheit | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Rückbau der Fachstelle für Gewaltprävention

Gemeinsame Behandlung der nachfolgenden 2 Anträge

S. 323 **50** **SCHUL- UND SPORTDEPARTEMENT**
5000 **Schul- und Sportdepartement Zentrale Verwaltung**
3170 0000 **Reise- und Spesenentschädigungen des Personals**

| | | Verbesserung | Verschlech- terung | Betrag | | Stimmen |
|-------------|-----------------|--------------|-----------------------|--------|------------|--|
| 278. | Antrag Stadtrat | | | 57 000 | Mehrheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | | 25 000 | | 32 000 | Minderheit | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: NONAM und Fachstelle Gewaltprävention

S. 323 **50** **SCHUL- UND SPORTDEPARTEMENT**
5000 **Schul- und Sportdepartement Zentrale Verwaltung**
3180 0000 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter**

| | | Verbesserung | Verschlech- terung | Betrag | | Stimmen |
|-------------|-----------------|--------------|-----------------------|---------|------------|--|
| 279. | Antrag Stadtrat | | | 309 600 | Mehrheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | | 200 000 | | 109 600 | Minderheit | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: NONAM und Fachstelle Gewaltprävention

S. 324 **50** **SCHUL- UND SPORTDEPARTEMENT**
5000 **Schul- und Sportdepartement Zentrale Verwaltung**
3640 0320 **Beiträge an Pestalozzigesellschaft**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|----------------------|---|
| 280. Antrag Stadtrat | | | 9 400 000 Mehrheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | | 125 000 | 9 525 000 Minderheit | Felix Moser (Grüne) Referent |
| | | | Enthaltung | Vizepräsident Walter Angst (AL) |
| Begründung: Weiterführung Bibliothek Standort Seebach | | | | |

S. 324 **50** **SCHUL- UND SPORTDEPARTEMENT**
5000 **Schul- und Sportdepartement Zentrale Verwaltung**
3650 0940 **Beiträge gemeinnützige Vereinigungen/Institutionen**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|------------------------------------|--------------|------------------|--------------------|--|
| 281. Antrag Stadtrat | | | 258 500 Mehrheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 100 000 | | 158 500 Minderheit | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| Begründung: Zurück auf Budget 2014 | | | | |

S. 329 **50** **SCHUL- UND SPORTDEPARTEMENT**
5010 **Schulamt**
3010 0000 **Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|--------------------------|---|
| 282. Antrag Stadtrat | | | 161 648 400 Mehrheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Felix Moser (Grüne), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 650 000 | | 160 998 400 Minderheit 1 | Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent, Samuel Dubno (GLP) |
| | 12 000 000 | | 149 648 400 Minderheit 2 | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP) |
| | | | Enthaltung | Dr. Urs Egger (FDP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| Begründung: SVP: Betreuung auf privater Basis attraktiver machen; AL/GLP: Plafonierung Verwaltungskosten. Teil-Kompensation der budgetierten Verwaltungskosten Tagesschul-Pilot (Fr. 420 000), Schulleitungssekretariate (Fr. 250 000), Verwaltungsressourcen KSP (Fr. 250 000) | | | | |



S. 329 **50** **SCHUL- UND SPORTDEPARTEMENT**
5010 **Schulamt**
3020 0000 **Löhne der Lehrkräfte**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--|------------------|-------------------------|--|
| 283. Antrag Stadtrat | | | 90 326 800 Mehrheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Florian Utz (SP) |
| | 5 000 000 | | 85 326 800 Minderheit 1 | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | 240 000 | | 90 086 800 Minderheit 2 | Samuel Dubno (GLP) Referent, Christian Traber (CVP) |
| | Begründung: GLP/CVP: Zurückhaltung bei Therapien und Abbau von 3 Therapeutenstellen über die natürliche Fluktuation; SVP/FDP: Abbau von Therapie- und Betreuungspersonal | | | |

S. 329 **50** **SCHUL- UND SPORTDEPARTEMENT**
5010 **Schulamt**
3028 0000 **Entschädigungen für Verwaltungstätigkeit**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--|------------------|----------------------|---|
| 284. Antrag Stadtrat | | | 3 964 200 | |
| | 26 000 | | 3 938 200 Zustimmung | Präsidentin Rebekka Wyler (SP) Referentin, Vizepräsident Walter Angst (AL), Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | Begründung: ICT-Guide-Projekt weniger aufwendig umsetzen | | | |

S. 329 **50** **SCHUL- UND SPORTDEPARTEMENT**
5010 **Schulamt**
Tabelle **Korrektur Budgetantrag Schulamt**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|---|------------------|------------|--|
| 285. Antrag Stadtrat | Gemäss Budgetentwurf 2015 inkl. Nachtrag | | | |
| | 356 500 | | Zustimmung | Präsidentin Rebekka Wyler (SP) Referentin, Vizepräsident Walter Angst (AL), Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | Begründung: Falschbudgetierung korrigieren, das Heimatkunde-Lehrmittel soll kostenneutral realisiert werden, Budgetkürzungen gemäss nachfolgender Tabelle | | | |

| 50 5010 SCHUL- UND SPORTDEPARTEMENT Schulamt Korrektur des Budgetantrags gemäss Antworten des Schulamts | | | | | |
|--|--|-------------------|----------------|----------------|-------------------|
| Konto | Kontobezeichnung | Budget bisher | November-brief | Ver-besserung | Budget neu |
| 3080 0000 | Entschädigungen für temporäre Arbeitskräfte | 149 000 | | 50 000 | 99 000 |
| 3091 0000 | Aus- und Weiterbildung des Personals | 2 620 900 | | 15 000 | 2 605 900 |
| 3101 0000 | Druck-, Reproduktions- und Vervielfältigungsk. | 232 200 | | 20 000 | 212 200 |
| 3170 0000 | Reise- und Spesenentschädigungen Personal | 361 900 | | 1 500 | 360 400 |
| 3180 0000 | Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter | 4 840 700 | | 50 000 | 4 790 700 |
| 3186 0000 | Entschädigungen für Projektbegleitung Dritter | 475 500 | | 20 000 | 455 500 |
| 3189 0000 | Entschädigungen für IT-Leistungen Dritter | 275 000 | | 150 000 | 125 000 |
| 3910 0000 | Vergütung an OIZ für IT-Leistungen | 8 576 400 | | 50 000 | 8 526 400 |
| | Total | 17 531 600 | | 356 500 | 17 175 100 |

S. 330 **50** **SCHUL- UND SPORTDEPARTEMENT**
5010 **Schulamt**
3119 0000 **Anschaffungen übrige Mobilien**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--|------------------|---------|------------|
| 286. Antrag Stadtrat | | | 401 100 | |
| | 65 000 | | 336 100 | Zustimmung |
| | Präsidentin Rebekka Wyler (SP) Referentin, Vizepräsident Walter Angst (AL), Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) | | | |
| | Begründung: Zurück auf Budget 2014, Fr. 40 000 pro Schulkreis | | | |

S. 331 **50** **SCHUL- UND SPORTDEPARTEMENT**
5010 **Schulamt**
3135 0000 **Lebensmittel**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|--|--------------|------------------|-----------------------|--|
| 287. Antrag Stadtrat | | | 15 591 000 Mehrheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Felix Moser (Grüne), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | 2 000 000 | | 13 591 000 Minderheit | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP) |
| Begründung: Rückbau der Mittagsbetreuung und Verzicht Pilot Tagesschulen | | | | |

S. 331 **50** **SCHUL- UND SPORTDEPARTEMENT**
5010 **Schulamt**
3180 0000 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|--|--------------|------------------|----------------------|--|
| 288. Antrag Stadtrat | | | 4 840 700 Mehrheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Felix Moser (Grüne), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | 2 000 000 | | 2 840 700 Minderheit | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP) |
| Begründung: Verzicht auf unnötige Förder- und Kulturmassnahmen | | | | |

S. 331 **50** **SCHUL- UND SPORTDEPARTEMENT**
5010 **Schulamt**
3186 0000 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter im Zusammenhang mit Projektbegleitung, -beratung und Organisationsentwicklung**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|--|--------------|------------------|--------------------|--|
| 289. Antrag Stadtrat | | | 475 500 Mehrheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Felix Moser (Grüne), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | 240 000 | | 235 500 Minderheit | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP) |
| Begründung: Verzicht auf externe Dienste, Sonderpädagogik und Tagesschulen | | | | |

S. 332 **50** **SCHUL- UND SPORTDEPARTEMENT**
5010 **Schulamt**
3500 0000 **Entschädigungen an Bund**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---------------------------------------|--------------|------------------|-------------------------|--|
| 290. Antrag Stadtrat | 130 000 | | 130 000 0 Zustimmung | Präsidentin Rebekka Wyler (SP) Referentin, Vizepräsident Walter Angst (AL), Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| Begründung: Gemäss Antworten Schulamt | | | | |

S. 332 **50** **SCHUL- UND SPORTDEPARTEMENT**
5010 **Schulamt**
3510 0101 **Entschädigungen an Kanton für Löhne der Lehrkräfte**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|--|--------------|------------------|------------------------|---|
| 291. Antrag Stadtrat | | | 229 620 800 Mehrheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Felix Moser (Grüne), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | 9 600 000 | | 220 020 800 Minderheit | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP) |
| Begründung: Rückbau des Lehrkörpers und vermehrt Klassenlehrpersonen, grössere Klassen | | | | |

S. 332 **50** **SCHUL- UND SPORTDEPARTEMENT**
5010 **Schulamt**
3650 0000 **Beiträge an private Unternehmungen**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|--|--------------|------------------|-------------------|---|
| 292. Antrag Stadtrat | | | 317 600 Mehrheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Felix Moser (Grüne), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | 290 000 | | 27 600 Minderheit | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP) |
| Begründung: Keine Subvention privater Mittagstische, Streichung Beitrag Kanzlei Bibliothek | | | | |

S. 333 **50** **SCHUL- UND SPORTDEPARTEMENT**
5010 **Schulamt**
3910 0000 **Vergütung an OIZ für IT-Leistungen**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | | Stimmen |
|-----------------------------|--|------------------|-----------|------------|---|
| 293. Antrag Stadtrat | | | 8 576 400 | Minderheit | Christian Traber (CVP) Referent, Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne) Andrea Nüssli (SP) |
| | 50 000 | | 8 526 400 | Mehrheit | Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | | | | Enthaltung | Vizepräsident Walter Angst (AL) |
| | Begründung: Nur Unterstützung der bestehenden Website, keine Neukonzipierung und Vereinheitlichung | | | | |

S. 336 **50** **SCHUL- UND SPORTDEPARTEMENT**
5026 **Musikschule Konservatorium Zürich**
3020 0000 **Löhne der Lehrkräfte**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | | Stimmen |
|-----------------------------|---|------------------|------------|--------------|--|
| 294. Antrag Stadtrat | | | 36 536 000 | Mehrheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Florian Utz (SP) |
| | 187 500 | | 36 348 500 | Minderheit 1 | Samuel Dubno (GLP) Referent, Christian Traber (CVP) |
| | 2 036 000 | | 34 500 000 | Minderheit 2 | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | Begründung: SVP/FDP: Rückbau des Lehrkörpers - Übergang von der Bedarfs- zur Angebots-Betriebssteuerung; GLP/CVP: Verzicht Stellenschaffung | | | | |

S. 336 **50** **SCHUL- UND SPORTDEPARTEMENT**
5026 **Musikschule Konservatorium Zürich**
3029 0000 **Entschädigungen an VikarInnen**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | | Stimmen |
|-----------------------------|---|------------------|-----------|--------------|--|
| 295. Antrag Stadtrat | | | 1 130 000 | Mehrheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Florian Utz (SP) |
| | 300 000 | | 830 000 | Minderheit 1 | Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | 60 000 | | 1 070 000 | Minderheit 2 | Samuel Dubno (GLP) Referent, Christian Traber (CVP) |
| | Begründung: GLP/CVP: Minderbedarf aufgrund Verzicht Stellenschaffung; SVP/FDP: Rückbau des Lehrkörpers - Übergang von der Bedarfs- zur Angebots-Betriebssteuerung | | | | |

S. 337 **50** **SCHUL- UND SPORTDEPARTEMENT**
5026 **Musikschule Konservatorium Zürich**
3107 0000 **Temporäre Aktionen in Öffentlichkeitsarbeit**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|--|--------------|------------------|--------|---|
| 296. Antrag Stadtrat | | | 60 000 | Mehrheit Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 20 000 | | 40 000 | Minderheit Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | | | Enthaltung Samuel Dubno (GLP) |
| Begründung: Kundenmagazin auf zwei Mal pro Jahr kürzen | | | | |

S. 340 **50** **SCHUL- UND SPORTDEPARTEMENT**
5050 **Schulgesundheitsdienste**
3180 0000 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|---------------------|--|
| 297. Antrag Stadtrat | | | 1 703 000 | Mehrheit Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 1 100 000 | | 92 500 N 695 500 | Minderheit Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| Begründung: Rückbau Therapie, Suchtprävention, etc. | | | | |

S. 342 **50** **SCHUL- UND SPORTDEPARTEMENT**
5063 **Fachschule Viventa**
3020 0000 **Löhne der Lehrkräfte**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|------------|--|
| 298. Antrag Stadtrat | | | 15 219 900 | Mehrheit Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 2 220 000 | | 12 999 900 | Minderheit Roger Liebi (SVP) Referent, Martin Bürlimann (SVP) |
| | | | | Enthaltung Dr. Urs Egger (FDP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| Begründung: Personalabbau, Weiterbildung - Aufgrund massiver Defizite | | | | |



S. 343 **50** **SCHUL- UND SPORTDEPARTEMENT**
5063 **Fachschule Viventa**
3180 0000 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | | Stimmen |
|-------------|---|------------------|--------------------|------------|--|
| 299. | Antrag Stadtrat | 50 000 | 197 200 147 200 | Zustimmung | Präsidentin Rebekka Wyler (SP) Referentin, Vizepräsident Walter Angst (AL), Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | | | | Enthaltung | Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | Begründung: Fr. 30 000 mehr als Rechnung 2013 sollten reichen. Einsparungen beispielsweise bei Grafikkosten und Managementssupport für die Qualitätsleitung | | | | |

S. 345 **50** **SCHUL- UND SPORTDEPARTEMENT**
5070 **Sportamt**
Saldo **Laufende Rechnung: Produktgruppen-Globalbudget / Saldo**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | | Stimmen |
|-------------|--|------------------|------------|--------------|---|
| 300. | Antrag Stadtrat | | 78 443 100 | Mehrheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Felix Moser (Grüne), Florian Utz (SP) |
| | 477 300 | | 77 965 800 | Minderheit 1 | Samuel Dubno (GLP) Referent |
| | 1 209 500 | | 77 233 600 | Minderheit 2 | Raphaël Tschanz (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP) |
| | | | | Enthaltung | Christian Traber (CVP) |
| | Begründung: SVP/FDP: Kürzung Saldo analog Sammelkürzungen zu den Kontogruppen 3010, 3091, 3092, 3101, 3107, 3111, 3170, 3180, 3182; GLP: Kürzung Saldo analog Sammelkürzungen zu den Kontogruppen 3091, 3092, 3099, 3101, 3107, 3111, 3149, 3170, 3180 | | | | |

S. 345 **50** **SCHUL- UND SPORTDEPARTEMENT**
5070 **Sportamt**
PG 1 **Laufende Rechnung: Produktgruppen-Globalbudget / Saldo**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | | Stimmen |
|-------------|---|------------------|------------|------------|---|
| 301. | Antrag Stadtrat | | 46 868 900 | Minderheit | Raphaël Tschanz (FDP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP) |
| | 430 000 | | 46 438 900 | Mehrheit | Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent, Felix Moser (Grüne), Christian Traber (CVP) |
| | | | | Enthaltung | Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Roger Liebi (SVP), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | Begründung: Erhöhung der Einnahmen aus Grossveranstaltungen im Stadion Letzigrund | | | | |

S. 345 **50**
5070
PG 2

SCHUL- UND SPORTDEPARTEMENT
Sportamt
Laufende Rechnung: Produktgruppen-Globalbudget / Saldo

| | | Verbesserung | Verschlech- terung | Betrag | | Stimmen |
|-------------|-----------------|--------------|-----------------------|-----------|------------|---|
| 302. | Antrag Stadtrat | | | 4 569 500 | Minderheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | 150 000 | | 4 419 500 | Mehrheit | Andrea Nüssli (SP) Referentin, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Roger Liebi (SVP), Felix Moser (Grüne), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |

Begründung: Keine Reserven für Sportgrossveranstaltungen

SOZIALDEPARTEMENT

| | | | | | | |
|-------------|--|---|---|-----------------------|-----------|--|
| S. 348 | 55 5500 3010 0000 | SOZIALDEPARTEMENT Sozialdepartement Zentrale Verwaltung Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals | | | | |
| | | | Verbesserung | Verschlech- terung | Betrag | Stimmen |
| 303. | Antrag Stadtrat | | | | 5 078 200 | Minderheit 1 Christian Traber (CVP) Referent, Samuel Dubno (GLP) |
| | | | 126 800 | | 4 951 400 | Minderheit 2 Felix Moser (Grüne) Referent, Vizepräsident Walter Angst (AL) |
| | | | 500 000 | | 4 578 200 | Mehrheit Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | | 100 000 | | 4 978 200 | Minderheit 3 Präsidentin Rebekka Wyler (SP) Referentin, Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | | Begründung: | SP: Keine neuen Sozialinspektoren für Drittgemeinden; Grüne/AL: Keine neuen Sozialinspektoren notwendig; SVP/FDP: Zu viel Personal. Entlastung über Fluktuation abfangen, keine Entlassungen, keine Sozialdetektive ausserhalb der Stadt Zürich | | | |

| | | | | | | |
|-------------|--|---|---|-----------------------|--------|---|
| S. 348 | 55 5500 3111 0000 | SOZIALDEPARTEMENT Sozialdepartement Zentrale Verwaltung Anschaffungen Maschinen, Geräte, Fahrzeuge | | | | |
| | | | Verbesserung | Verschlech- terung | Betrag | Stimmen |
| 304. | Antrag Stadtrat | | | | 43 000 | Mehrheit Christian Traber (CVP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Roger Liebi (SVP), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | | | 38 000 | | 5 000 | Minderheit Felix Moser (Grüne) Referent, Vizepräsident Walter Angst (AL), Dr. Urs Egger (FDP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | Begründung: | Kein Fahrzeug für Sozialinspektoren notwendig | | | |

| | | | | | | |
|-------------|--|---|---|-----------------------|------------|---|
| S. 348 | 55 5500 3180 0000 | SOZIALDEPARTEMENT Sozialdepartement Zentrale Verwaltung Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter | | | | |
| | | | Verbesserung | Verschlech- terung | Betrag | Stimmen |
| 305. | Antrag Stadtrat | | | | 780 000 | Mehrheit Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | | | 78 000 | | 702 000 | Minderheit Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | | | | Enthaltung | Samuel Dubno (GLP) |
| | | Begründung: | Leistungen intern beziehen oder weglassen | | | |

S. 349 **55** **SOZIALDEPARTEMENT**
5500 **Sozialdepartement Zentrale Verwaltung**
3650 0181 **Beitrag an Schweizerische Winterhilfe**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-----------------|--|
| 306. Antrag Stadtrat | | | 70 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 70 000 | | 0 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Gänzlich auf private Spender setzen

S. 349 **55** **SOZIALDEPARTEMENT**
5500 **Sozialdepartement Zentrale Verwaltung**
3650 0182 **Beitrag an Zentralstelle für Ehe- und Familienberatung**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|------------------|--|
| 307. Antrag Stadtrat | | | 173 900 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 173 900 | | 0 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Das Angebot soll sich über Einnahmen der Klienten finanzieren

S. 349 **55** **SOZIALDEPARTEMENT**
5500 **Sozialdepartement Zentrale Verwaltung**
3650 0188 **Beitrag an Infosekta**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-----------------|--|
| 308. Antrag Stadtrat | | | 19 900 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | 19 900 | | 0 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Roger Liebi (SVP) |
| | | | Enthaltung | Vizepräsident Walter Angst (AL) |

Begründung: Überflüssiges Angebot

S. 349 **55** **SOZIALDEPARTEMENT**
5500 **Sozialdepartement Zentrale Verwaltung**
3650 0189 **Beitrag an Verein Zürcher Sozialwesen für Schuldenberatungsstelle**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|------------------|--|
| 309. Antrag Stadtrat | | | 133 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | 133 000 | | 0 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Roger Liebi (SVP) |

Begründung: Arbeitet erfolgreich für die Klienten. Soll sich über die Klienten finanzieren

S. 349 **55** **SOZIALDEPARTEMENT**
5500 **Sozialdepartement Zentrale Verwaltung**
3650 0196 **Beitrag an Verein ARUD**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|------------------|--|
| 310. Antrag Stadtrat | | | 375 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | 375 000 | | 0 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Roger Liebi (SVP) |

Begründung: Keinen weiteren Ausbau, bereits zu viele ineffiziente Angebote

S. 349 **55** **SOZIALDEPARTEMENT**
5500 **Sozialdepartement Zentrale Verwaltung**
3650 0197 **Beitrag an Homosexuelle Arbeitsgruppen Zürich**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-----------------|--|
| 311. Antrag Stadtrat | | | 39 700 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | 39 700 | | 0 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Roger Liebi (SVP) |

Begründung: Soll sich über private Beiträge oder Spenden finanzieren

S. 349 **55** **SOZIALDEPARTEMENT**
5500 **Sozialdepartement Zentrale Verwaltung**
3650 0302 **Beitrag an Asyl-Organisation Zürich für städtische Pflichtleistungen**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|--|--------------|------------------|----------------------|--|
| 312. Antrag Stadtrat | | | 10 032 800 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | 1 000 000 | | 9 032 800 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Roger Liebi (SVP) |
| Begründung: Prozesskosten AOZ reduzieren | | | | |

S. 349 **55** **SOZIALDEPARTEMENT**
5500 **Sozialdepartement Zentrale Verwaltung**
3650 0303 **Beitrag an Asyl-Organisation Zürich für besondere städtische Integrationsleistungen**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|----------------------|--|
| 313. Antrag Stadtrat | | | 1 726 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 440 000 | | 1 286 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| Begründung: SVP: Die Schweiz als Zielland wird mit Sonderleistungen noch attraktiver gemacht; FDP: AOZ-Angebote für besondere Leistungen reduzieren | | | | |

S. 350 **55** **SOZIALDEPARTEMENT**
5500 **Sozialdepartement Zentrale Verwaltung**
3650 0363 **Beitrag an Speak-Out Club**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|--|--------------|------------------|-----------------|--|
| 314. Antrag Stadtrat | | | 28 700 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 28 700 | | 0 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| Begründung: Verein soll sich gänzlich über Spenden finanzieren | | | | |

S. 350 **55** **SOZIALDEPARTEMENT**
5500 **Sozialdepartement Zentrale Verwaltung**
3650 0375 **Beitrag an Platform Networking for Jobs**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--|------------------|-----------------|--|
| 315. Antrag Stadtrat | | | 49 500 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 49 500 | | 0 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | Begründung: Bereits zu viele ineffiziente Angebote, staatliche Strukturen sind schon vorhanden | | | |

S. 350 **55** **SOZIALDEPARTEMENT**
5500 **Sozialdepartement Zentrale Verwaltung**
3650 0443 **Beitrag an Zürcher Frauenzentrale**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|-----------------------------------|------------------|----------------|--|
| 316. Antrag Stadtrat | | | 6 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 6 000 | | 0 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | Begründung: Überflüssiges Angebot | | | |

S. 350 **55** **SOZIALDEPARTEMENT**
5500 **Sozialdepartement Zentrale Verwaltung**
3650 0450 **Beitrag an Verein Limitia**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--|------------------|-----------------|--|
| 317. Antrag Stadtrat | | | 44 200 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | 44 200 | | 0 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Roger Liebi (SVP) |
| | Begründung: Bereits zu viele ineffiziente Angebote, staatliche Strukturen sind schon vorhanden | | | |



S. 350 **55** **SOZIALDEPARTEMENT**
5500 **Sozialdepartement Zentrale Verwaltung**
3650 0460 **Freier Kredit für Frauenprojekte**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-----------------|--|
| 318. Antrag Stadtrat | | | 25 200 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 25 200 | | 0 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Streichung, bereits zu viele ineffiziente Angebote

S. 350 **55** **SOZIALDEPARTEMENT**
5500 **Sozialdepartement Zentrale Verwaltung**
3650 0480 **Beitrag an Verein Mannebüro**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-----------------|--|
| 319. Antrag Stadtrat | | | 49 500 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 49 500 | | 0 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Überflüssiges Angebot, Auflösung der Männerrollen-Bilder ist nicht notwendig

S. 350 **55** **SOZIALDEPARTEMENT**
5500 **Sozialdepartement Zentrale Verwaltung**
3650 0505 **Beitrag an Verein Pinocchio**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|--------------------|---|
| 320. Antrag Stadtrat | | | 262 400 Minderheit | Vizepräsident Walter Angst (AL) Referent |
| | 60 000 | | 202 400 Mehrheit | Samuel Dubno (GLP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | | | Enthaltung Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |

Begründung: Gemäss Antworten kein Mehrbedarf

S. 351 **55** **SOZIALDEPARTEMENT**
5500 **Sozialdepartement Zentrale Verwaltung**
3650 0515 **Starthilfen und projektgebundene Beiträge im Frühbereich**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|--|--------------|------------------|------------------|--|
| 321. Antrag Stadtrat | | | 263 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | 263 000 | | 0 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Roger Liebi (SVP) |
| Begründung: Im KITAG-Bereich benötigt es keine neuen, innovativen Projekte und somit braucht es diese Ausgaben nicht | | | | |

S. 351 **55** **SOZIALDEPARTEMENT**
5500 **Sozialdepartement Zentrale Verwaltung**
3650 0530 **Beiträge an Deutschkurse mit Kinderbetreuung**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|--------------------|--|
| 322. Antrag Stadtrat | | | 936 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | 600 000 | | 336 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Roger Liebi (SVP) |
| Begründung: Attraktivität für schlecht ausgebildete Ausländer muss reduziert werden. Kursteilnehmer sollen höhere Beiträge zahlen | | | | |

S. 351 **55** **SOZIALDEPARTEMENT**
5500 **Sozialdepartement Zentrale Verwaltung**
3650 0660 **Betreuungsbeiträge für Eltern mit Kindern in vorschulischen Kindertagesstätten**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|-------------------------|--|
| 323. Antrag Stadtrat | | | 66 540 300 Minderheit 1 | Christian Traber (CVP) Referent, Samuel Dubno (GLP) |
| | 6 500 000 | | 60 040 300 Minderheit 2 | Raphaël Tschanz (FDP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP) |
| | 20 000 000 | | 46 540 300 Minderheit 3 | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Roger Liebi (SVP) |
| | | 1 000 000 | 67 540 300 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| Begründung: Grüne/SP/AL: Keine Verlangsamung des Ausbaus subventionierter Krippenplätze; FDP: Zurück auf Normen und Stand von 2013 (siehe STRB 363/2013), positive Anreize für Eigeninitiative steigern; SVP: Kosten sind exponentiell gestiegen, soziales und finanzielles Fiasko zurückfahren | | | | |

Gemeinsame Behandlung der nachfolgenden 2 Anträge

S. 351 **55** **SOZIALDEPARTEMENT**
5500 **Sozialdepartement Zentrale Verwaltung**
3650 0900 **Beiträge an soziokulturelle Institutionen**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|------------|------------|--|
| 324. Antrag Stadtrat | | | 17 948 100 | Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 6 000 000 | | 11 948 100 | Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Roger Liebi (SVP) |
| | | | | Enthaltung | Dr. Urs Egger (FDP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Unterstützung der Angebote um 1/3 reduzieren

S. 351 **55** **SOZIALDEPARTEMENT**
5500 **Sozialdepartement Zentrale Verwaltung**
3913 0000 **Vergütung an IMMO für Raumkosten**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-----------|------------|--|
| 325. Antrag Stadtrat | | | 9 945 100 | Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 3 300 000 | | 6 645 100 | Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Roger Liebi (SVP) |
| | | | | Enthaltung | Dr. Urs Egger (FDP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: 1/3 der Mietkosten der soziokulturellen Institutionen reduzieren

S. 351 **55** **SOZIALDEPARTEMENT**
5500 **Sozialdepartement Zentrale Verwaltung**
3660 0350 **Beiträge AOZ: Asylfürsorge und Wirtschaftliche Hilfe**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|--------------|------------|--|
| 326. Antrag Stadtrat | | | 0 | Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | 5 400 000 | | 10 784 800 N | Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Roger Liebi (SVP) |

Begründung: Bis zu 50 % Weggewiesene. Vollzug konsequent durchsetzen

S. 353 **55** **SOZIALDEPARTEMENT**
5510 **Support Sozialdepartement**
3010 0000 **Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-----------------------|--|
| 327. Antrag Stadtrat | | | 12 439 300 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 1 243 900 | | 11 195 400 Minderheit | Martin Bürliemann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Reduktion Personal

S. 353 **55** **SOZIALDEPARTEMENT**
5510 **Support Sozialdepartement**
3092 0000 **Personalwerbung**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|------------------|--|
| 328. Antrag Stadtrat | | | 160 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 160 000 | | 0 Minderheit | Martin Bürliemann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Einsparungen durchsetzen aufgrund der Finanzlage

S. 354 **55** **SOZIALDEPARTEMENT**
5510 **Support Sozialdepartement**
3180 0000 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-------------------|---|
| 329. Antrag Stadtrat | | | 101 400 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 36 000 | | 65 400 Minderheit | Martin Bürliemann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | | | Enthaltung Samuel Dubno (GLP) |

Begründung: Plafonierung Rechnung 2013 aufgrund Finanzlage

S. 355 **55**
5515
3010 0000

SOZIALDEPARTEMENT
Amt für Zusatzleistungen zur AHV/IV
Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--|------------------|------------|---|
| 330. Antrag Stadtrat | | | 11 371 600 | Mehrheit |
| | 330 400 | | 11 041 200 | Minderheit |
| | | | | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | Begründung: Plafonierung Rechnung 2013. Aufgrund Finanzlage keine zusätzliche Projekte starten | | | |

S. 358 **55**
5520
3010 0000

SOZIALDEPARTEMENT
Laufbahnzentrum
Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|---|------------------|-------------|------------|
| 331. Antrag Stadtrat | | | 10 718 000 | Mehrheit |
| | | | - 135 000 N | |
| | 1 500 000 | | 9 083 000 | Minderheit |
| | | | | Enthaltung |
| | Begründung: Das Laufbahnzentrum bietet heute im Vergleich zu anderen Berufsberatungsstellen Luxuslösungen an, Reduktion der Mitarbeitenden und Dienstleistungen abbauen, insbesondere keine Dienstleistungen mehr für Unternehmen. Dies können auch Private | | | |

S. 358 **55**
5520
3099 0000

SOZIALDEPARTEMENT
Laufbahnzentrum
Übriger Personalaufwand

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--|------------------|--------|------------|
| 332. Antrag Stadtrat | | | 77 000 | Mehrheit |
| | 10 000 | | 67 000 | Minderheit |
| | | | | Enthaltung |
| | Begründung: Plafonierung auf Rechnung 2013 | | | |

S. 358 **55** **SOZIALDEPARTEMENT**
5520 **Laufbahnzentrum**
3101 0000 **Druck-, Reproduktions- und Vervielfältigungskosten**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|--------------------|--|
| 333. Antrag Stadtrat | | | 167 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 40 000 | | 127 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Verlangsamung mit Werbung

S. 359 **55** **SOZIALDEPARTEMENT**
5520 **Laufbahnzentrum**
3180 0000 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|----------------------|---|
| 334. Antrag Stadtrat | | | 1 985 700 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 300 000 | | 1 685 700 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | | | Enthaltung Samuel Dubno (GLP) |

Begründung: Reduktion Dienstleistungen, mehr intern lösen

S. 359 **55** **SOZIALDEPARTEMENT**
5520 **Laufbahnzentrum**
3181 0000 **Post- und Telekommunikationsgebühren**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-------------------|--|
| 335. Antrag Stadtrat | | | 68 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 20 000 | | 48 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Weniger Informationsveranstaltungen



S. 361 **55** **SOZIALDEPARTEMENT**
5530 **Kindes- und Erwachsenenschutzbehörde**
3010 0000 **Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|----------------------|--|
| 336. Antrag Stadtrat | | | 9 897 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 1 000 000 | | 8 897 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Personalabgänge nicht mehr ersetzen

S. 361 **55** **SOZIALDEPARTEMENT**
5530 **Kindes- und Erwachsenenschutzbehörde**
3102 0000 **Fachliteratur und Zeitschriften**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-------------------|--|
| 337. Antrag Stadtrat | | | 30 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 20 000 | | 10 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Weniger Fachliteratur, Zeitschriften, vermehrt Internet nutzen

S. 362 **55** **SOZIALDEPARTEMENT**
5530 **Kindes- und Erwachsenenschutzbehörde**
3170 0000 **Reise- und Spesenentschädigungen des Personals**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|-----------------------------|--------------|------------------|-------------------|---|
| 338. Antrag Stadtrat | | | 100 000 Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 10 000 | | 90 000 Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | | | Enthaltung Samuel Dubno (GLP) |

Begründung: Plafonierung Rechnung 2013

S. 364 **55**
5550
3010 0000

SOZIALDEPARTEMENT
Soziale Dienste
Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---|--------------|------------------|------------------------|--|
| 339. Antrag Stadtrat | | | 70 270 000 87 000 N | Mehrheit Christian Traber (CVP) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | 2 200 000 | | 68 157 000 | Minderheit 1 Raphaël Tschanz (FDP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP) |
| | | 200 000 | 70 557 000 | Minderheit 2 Felix Moser (Grüne) Referent, Vizepräsident Walter Angst (AL) |
| | 7 000 000 | | 63 357 000 | Minderheit 3 Martin Bürlimann (SVP) Referent, Roger Liebi (SVP) |
| Begründung: SVP: Personal reduzieren; FDP: Streichung der Quartierkoordination, Aufgabe Karl der Grosse, Vermietung Restaurant; Grüne/AL: Weiterführung Mega!phon | | | | |

S. 364 **55**
5550
3091 0000

SOZIALDEPARTEMENT
Soziale Dienste
Aus- und Weiterbildung des Personals

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|---------------------------------------|--------------|------------------|--------------------|---|
| 340. Antrag Stadtrat | | | 800 000 1 000 N | Mehrheit Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 80 000 | | 721 000 | Minderheit Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | | | Enthaltung Samuel Dubno (GLP) |
| Begründung: Reduktion Weiterbildungen | | | | |

S. 364 **55**
5550
3111 0000

SOZIALDEPARTEMENT
Soziale Dienste
Anschaftungen Maschinen, Geräte, Fahrzeuge

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen |
|--|--------------|------------------|--------------------|---|
| 341. Antrag Stadtrat | | | 140 000 3 000 N | Mehrheit Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 30 000 | | 113 000 | Minderheit Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | | | Enthaltung Samuel Dubno (GLP) |
| Begründung: Plafonierung Rechnung 2013 | | | | |



S. 364 **55**
5550
3130 0000

SOZIALDEPARTEMENT
Soziale Dienste
Betriebs-, Verbrauchs- und Produktionsmaterialien

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | | Stimmen |
|-------------|-----------------|------------------|---------|------------|---|
| 342. | Antrag Stadtrat | | 250 000 | Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | | 20 300 | 231 700 | Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |

Begründung: Plafonierung Rechnung 2013

S. 365 **55**
5550
3170 0000

SOZIALDEPARTEMENT
Soziale Dienste
Reise- und Spesenentschädigungen des Personals

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | | Stimmen |
|-------------|-----------------|------------------|---------|------------|---|
| 343. | Antrag Stadtrat | | 290 000 | Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | | 20 000 | 270 000 | Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | | | Enthaltung | Samuel Dubno (GLP) |

Begründung: Plafonierung Budget 2014

S. 365 **55**
5550
3180 0000

SOZIALDEPARTEMENT
Soziale Dienste
Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | | Stimmen |
|-------------|-----------------|------------------|-----------|------------|--|
| 344. | Antrag Stadtrat | | 1 500 000 | Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | | 250 000 | 1 265 000 | Minderheit | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | | | Enthaltung | Samuel Dubno (GLP), Christian Traber (CVP) |

Begründung: Statt Supervision, Team-/Einzel-Supervision/Coaching Interventionen durchführen, Untersuchungen auf das Notwendigste reduzieren

S. 365 **55** **SOZIALDEPARTEMENT**
5550 **Soziale Dienste**
3186 0000 **Entschädigungen für Dienstleistungen Dritter im Zusammenhang mit**
Projektbegleitung, -beratung und Organisationsentwicklung

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen | |
|-------------|---|------------------|---------|------------|---|
| 345. | Antrag Stadtrat | | 200 000 | Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | 140 000 | | 60 000 | Minderheit | Raphaël Tschanz (FDP) Referent, Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP) |
| | | | | Enthaltung | Christian Traber (CVP) |
| | Begründung: Grundsatz: Statt externer Beratung die interne Organisationsberatung etc. anfragen. Zudem: Streichung Projekt Prozessmanagement, Fachstrategie günstiger durchführen, evtl. teilweise interne Ressourcen nutzen | | | | |

S. 365 **55** **SOZIALDEPARTEMENT**
5550 **Soziale Dienste**
3660 0000 **Beiträge an Private**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen | |
|-------------|---|------------------|-------------|------------|--|
| 346. | Antrag Stadtrat | | 321 350 000 | Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | 25 000 000 | | 296 350 000 | Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | Begründung: Grosses Missbrauchspotenzial, falsche Anreize | | | | |

S. 366 **55** **SOZIALDEPARTEMENT**
5550 **Soziale Dienste**
3660 0600 **Beiträge für Betreuung von Kleinkindern**

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | Stimmen | |
|-------------|---|------------------|------------|------------|--|
| 347. | Antrag Stadtrat | | 14 500 000 | Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP) |
| | 1 500 000 | | 13 000 000 | Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Roger Liebi (SVP) |
| | Begründung: Sofortmassnahme zur Kostensenkung | | | | |

S. 368 **55**
5560
3010 0000

SOZIALDEPARTEMENT
Soziale Einrichtungen und Betriebe
Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | | Stimmen |
|-------------|--|------------------|------------|--------------|---|
| 348. | Antrag Stadtrat | | 47 293 600 | Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Florian Utz (SP) |
| | | 4 700 000 | 42 593 600 | Minderheit 1 | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Roger Liebi (SVP) |
| | | 1 500 000 | 45 793 600 | Minderheit 2 | Dr. Urs Egger (FDP) Referent, Raphaël Tschanz (FDP) |
| | | | | Enthaltung | Vizepräsident Walter Angst (AL), Christian Traber (CVP) |
| | Begründung: FDP: Höhere Fallzahlen bei der Kinderbetreuung, Reduktion von Mitarbeitenden; SVP: Über Fluktuation auffangen, 2 SIP weniger am Strichplatz, Überkapazität abbauen | | | | |

S. 368 **55**
5560
3011 0000

SOZIALDEPARTEMENT
Soziale Einrichtungen und Betriebe
Löhne der Teilnehmenden an Einsatzprogrammen

| | Verbesserung | Verschlechterung | Betrag | | Stimmen |
|-------------|---|------------------|-----------|------------|--|
| 349. | Antrag Stadtrat | | 7 862 400 | Mehrheit | Felix Moser (Grüne) Referent, Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP) |
| | | 786 200 | 7 076 200 | Minderheit | Martin Bürlimann (SVP) Referent, Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP) |
| | Begründung: Mehr private Beiträge einfließen lassen | | | | |

Budgetentwurf 2015

Antrag des Stadtrats

Unter Ausschluss des Referendums:

1. Das Budget der Laufenden Rechnung und der Investitionsrechnung für das Jahr 2015 wird genehmigt.
2. Die Produktgruppen-Globalbudgets für das Jahr 2015 werden genehmigt.
3. Der Stadtrat wird ermächtigt, die pauschalen Budgetkredite für das städtische Lohnsystem (SLS), Institution 1060 Gesamtverwaltung, in Höhe von Fr. 18 667 200.– nach erfolgter Lohnrunde 2015 auf die Organisationseinheiten mit eigenen Lohnkonten zu übertragen.
4. Die ordentlichen Gemeindesteuern werden auf 119 Prozent der einfachen Staatssteuer festgesetzt.
5. Das Budget der Stiftung zur Erhaltung von preisgünstigen Wohn- und Gewerberäumen der Stadt Zürich für das Jahr 2015 wird genehmigt.
6. Das Budget der Stiftung Wohnungen für kinderreiche Familien für das Jahr 2015 wird zur Kenntnis genommen.
7. Das Budget der Stiftung Alterswohnungen der Stadt Zürich für das Jahr 2015 wird zur Kenntnis genommen.
8. Das Globalbudget der Asyl-Organisation Zürich für das Jahr 2015 mit zwei Produktgruppen wird zur Kenntnis genommen.

Referentin zur Vorstellung der Weisung: Präsidentin Rebekka Wyler (SP)

Schlussabstimmung über die Dispositivziffer 1

Die Minderheit 1 der RPK beantragt Zustimmung zur Dispositivziffer 1.

Die Minderheit 2 der RPK beantragt Ablehnung der Dispositivziffer 1.

Minderheit 1: Vizepräsident Walter Angst (AL), Referent; Felix Moser (Grüne)
Minderheit 2: Roger Liebi (SVP), Referent; Martin Bürlimann (SVP)
Enthaltung: Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP)

Schlussabstimmung über die Dispositivziffer 2

Die Minderheit 1 der RPK beantragt Zustimmung zur Dispositivziffer 2.

Die Minderheit 2 der RPK beantragt Ablehnung der Dispositivziffer 2.

Minderheit 1: Vizepräsident Walter Angst (AL), Referent; Felix Moser (Grüne)
Minderheit 2: Roger Liebi (SVP), Referent; Martin Bürlimann (SVP)
Enthaltung: Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP)

Schlussabstimmung über die Dispositivziffer 3

Die Mehrheit der RPK beantragt Zustimmung zur Dispositivziffer 3.

Die Minderheit der RPK beantragt Ablehnung der Dispositivziffer 3.

Mehrheit: Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Referentin; Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP)
Minderheit: Dr. Urs Egger (FDP), Referent; Martin Bürlimann (SVP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP)

Änderungsanträge/Schlussabstimmung über die Dispositivziffer 4

Die Mehrheit der RPK beantragt Zustimmung zur Dispositivziffer 4.

Die Minderheit 1 der RPK beantragt folgende Änderung der Dispositivziffer 4:

4. Die ordentlichen Gemeindesteuern werden auf **122** Prozent der einfachen Staatssteuer festgesetzt.

Die Minderheit 2 der RPK beantragt folgende Änderung der Dispositivziffer 4:

4. Die ordentlichen Gemeindesteuern werden auf **116** Prozent der einfachen Staatssteuer festgesetzt.

Mehrheit: Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Referentin; Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP)
Minderheit 1: Vizepräsident Walter Angst (AL), Referent
Minderheit 2: Roger Liebi (SVP), Referent; Martin Bürlimann (SVP)
Enthaltung: Dr. Urs Egger (FDP), Raphaël Tschanz (FDP)

Schlussabstimmung über die Dispositivziffer 5

Die RPK beantragt Zustimmung zur Dispositivziffer 5.

Zustimmung: Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Referentin; Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP)
Enthaltung: Martin Bürlimann (SVP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Raphaël Tschanz (FDP)

Änderungsantrag zu Dispositivziffer 6

Die Mehrheit der RPK beantragt Ablehnung des nachfolgenden Änderungsantrags.

Die Minderheit der RPK beantragt folgende Änderung der Dispositivziffer 6:

6. Das Budget der Stiftung Wohnungen für kinderreiche Familien für das Jahr 2015 wird **ablehnend** zur Kenntnis genommen.

Mehrheit: Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Referentin; Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP)
Minderheit: Roger Liebi (SVP), Referent; Martin Bürlimann (SVP)
Enthaltung: Dr. Urs Egger (FDP), Raphaël Tschanz (FDP)

Schlussabstimmung über die Dispositivziffer 6

Die Mehrheit der RPK beantragt Zustimmung zur Dispositivziffer 6.

Die Minderheit der RPK beantragt Ablehnung der Dispositivziffer 6.

Mehrheit: Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Referentin; Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP)
Minderheit : Roger Liebi (SVP), Referent; Martin Bürlimann (SVP)
Enthaltung: Dr. Urs Egger (FDP), Raphaël Tschanz (FDP)

Schlussabstimmung über die Dispositivziffer 7

Die RPK beantragt Zustimmung zur Dispositivziffer 7.

Zustimmung: Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Referentin; Vizepräsident Walter Angst (AL), Martin Bürlimann (SVP), Samuel Dubno (GLP), Dr. Urs Egger (FDP), Roger Liebi (SVP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Raphaël Tschanz (FDP), Florian Utz (SP)

Änderungsantrag zu Dispositivziffer 8

Die Mehrheit der RPK beantragt Ablehnung des nachfolgenden Änderungsantrags.

Die Minderheit der RPK beantragt folgende Änderung der Dispositivziffer 8:

- Das Globalbudget der Asyl-Organisation Zürich für das Jahr 2015 mit zwei Produktgruppen wird **ablehnend** zur Kenntnis genommen.

Mehrheit: Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Referentin; Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP)
Minderheit : Roger Liebi (SVP), Referent; Martin Bürlimann (SVP)
Enthaltung: Dr. Urs Egger (FDP), Raphaël Tschanz (FDP)

Schlussabstimmung über die Dispositivziffer 8

Die Mehrheit der RPK beantragt Zustimmung zur Dispositivziffer 8.

Die Minderheit der RPK beantragt Ablehnung der Dispositivziffer 8.

Mehrheit: Präsidentin Rebekka Wyler (SP), Referentin; Vizepräsident Walter Angst (AL), Samuel Dubno (GLP), Felix Moser (Grüne), Andrea Nüssli (SP), Christian Traber (CVP), Florian Utz (SP)
Minderheit : Roger Liebi (SVP), Referent; Martin Bürlimann (SVP)
Enthaltung: Dr. Urs Egger (FDP), Raphaël Tschanz (FDP)

Für die RPK

Präsidentin Rebekka Wyler (SP)
Sekretärin Doris Fischer